NOS ESSENTIELS DE LA

RENTRÉE CULTURELLE

Musique, théâtre, humour, musées et plus encore! Parmi l'offre culturelle foisonnante de l'automne, l'équipe des Arts a sélectionné une vingtaine d'incontournables qui devraient piquer votre curiosité.

NOTRE DOSSIER COMPLET À LIRE DANS *LE MAG*

INFOGRAPHIE LE SOLEIL, SOURCE 123RF

leSoleil

COOP D'INFORMATION

SEMAINE DU
9 AU 15 SEPTEMBRE 2023

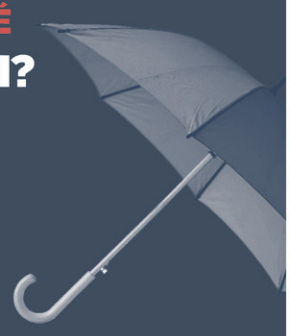
ÉDITION MAGAZINE

QUÉBEC, 127e
ANNÉE, N° 37

JEAN-SIMON GAGNÉ

UN ÉTÉ POURRI? LA FAUTE DES MACHINES À PLUIE!

PAGE 4



HOCKEY

LES MILLE CHEMINS DE PIERRE-CÉDRIC LABRIE

PAGE 46

MYLÈNE MOISAN

VIOLENCE CONJUGALE : SUIVONS L'EXEMPLE DE L'ÉCOSSE

PAGE 3

6 27657 00076 6

3,60$+tx

STAT

TEXTES : MARIE-ANDRÉE LABBÉ

Grand retour lundi

Lun au jeu 19 h

ICI TÉLÉ .TV

0126071

Suivons l'exemple de l'Écosse

MYLÈNE MOISAN
CHRONIQUE
mmoisan@lesoleil.com

Plusieurs fois, en jasant avec des victimes de violence conjugale, arrivait cette phrase : «Il ne m'a jamais frappée, il n'a jamais été violent physiquement», comme pour atténuer ce qu'elles avaient vécu, aussi pour expliquer pourquoi elles n'avaient pas porté plainte.

Comment dénoncer la violence qui ne laisse pas de marques?

La violence qu'elles enduraient empoisonnait leur quotidien, elles étaient épiées, dénigrées, traitées comme des moins que rien, mais elles ne pouvaient pas dire : «Lundi le 11 mars, en revenant du travail, il m'a serré la gorge et a voulu m'étouffer». Pas de moment précis, pas de date, pas d'os brisé ni d'œil au beurre noir.

Elles vivaient avec la peur au ventre, peur de faire un faux pas, peur de partir, peur de ne pas être à la hauteur.

Des hommes aussi vivent comme ça.

Le Code criminel canadien contient quelques articles pour permettre à ces victimes de violence psychologique de poursuivre leur bourreau, mais ils concernent des situations bien précises comme les menaces, le harcèlement criminel, les propos indécents, les appels harassants, l'intrusion de nuit et les méfaits.

Rien contre les hommes et les femmes qui étouffent l'autre, au sens figuré, qui exercent une emprise malsaine.

Sauf si on est en Écosse. J'ai appris la semaine dernière dans *Le Devoir* que le pays s'est doté en 2018 d'une véritable «Loi contre la violence domestique» et que le «contrôle coercitif» figure à la liste des infractions. On parle de «comportements comme le contrôle des activités quotidiennes de la victime, la rendre dépendante de lui, tant financièrement que par d'autres moyens, restreindre l'accès aux enfants ou encore à des membres de la famille», y détaillait la directrice générale de Scottish Women's Aid.

On ne badine pas avec ça, l'infraction est passible de 14 ans de prison.

Si l'Écosse fait figure d'exemple, d'autres États punissent le contrôle coercitif, du nombre l'Irlande, l'Angleterre, Hawaï et la Californie. Ici, tout au plus, le contrôle coercitif a été ajouté en avril 2021 dans la définition de la violence conjugale de la Loi sur le divorce et il peut faire partie des facteurs aggravants quand vient le temps de déterminer, par exemple, la garde des enfants.

C'est peu.

Avril 2022, le Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale rendait publique une revue de littérature sur la criminalisation du contrôle coercitif. «S'attaquer au problème des comportements coercitifs et contrôlants peut servir à prévenir d'autres violences graves. Selon nombre d'experts, les comportements contrôlants coercitifs sont d'importants précurseurs de féminicides, commis partout dans le monde», apprend-on.

Au Canada, comme en Australie d'ailleurs, on y réfléchit. En août, notre ministre de la Justice Arif Virani s'est dit «ouvert» à criminaliser le contrôle coercitif. Il réagissait à une recommandation faite par un coroner en Ontario au sujet des meurtres de trois femmes en 2015 par un homme dont les antécédents de violence étaient passés sous le radar.

Depuis, des dizaines de femmes ont été tuées.

Il faut se doter d'une véritable loi pour contrer la violence conjugale, pour en faire un crime en soi

La soi-disant réflexion du gouvernement fédéral est d'autant plus navrante qu'un projet de loi a été déposé par le député néodémocrate Randall Garrison en 2020, C-247 de son petit nom, et que… tout a été mis sur la glace à cause du déclenchement des élections un an plus tard par les libéraux. Garrison est revenu à la charge en novembre 2021 avec un autre projet, C-202, il est au stade de la première lecture.

Ça piétine, donc.

Évidemment, la criminalisation du contrôle coercitif ne sera pas une baguette magique pour régler la violence conjugale, surtout que, souvent, ceux et celles qui en sont victimes ne s'en rendent pas compte tellement l'emprise est totale. Un des outils qu'on a, pour le moment, est un questionnaire pour que les personnes réalisent que ce qu'elles vivent n'est pas normal.

Il faut commencer par là, avant que la situation ne dégénère. Ça doit aussi passer par l'éducation des jeunes, il y a là plus de travail à faire qu'on pourrait penser.

Ce «nouveau» crime tomberait à point au Québec où on tente depuis 2021 l'expérience de tribunaux spécialisés en violence sexuelle et conjugale, où le ministre de la Justice vient d'ailleurs d'annoncer un autre projet-pilote à Alma et un à Chicoutimi. En mai, Simon Jolin-Barrette informait que les dix premiers projets-pilotes ont permis d'accompagner 8000 personnes en un an.

Espérons que ces tribunaux ne soient pas victimes de leur succès et que suffisamment de ressources leur soient allouées, surtout avec l'embourbement actuel du système de justice où les délais ne cessent de s'allonger. Pas plus tard que jeudi, au cours de la rentrée judiciaire au palais de justice de Montréal, la juge en chef de la Cour supérieure du Québec, Marie-Anne Paquette, sonnait l'alarme : «La société paye un très fort prix pour ces délais».

Les victimes de violence conjugale sont du lot, surtout qu'elles sont de plus en plus nombreuses à entreprendre des démarches pour obtenir justice. Les infractions sexuelles sont aussi plus dénoncées, elles ont littéralement doublé entre 2012 et 2021 selon des données du ministère de la Sécurité publique, passant de moins de 70 par 100 000 habitants à 137.

Nous devons faire plus que de seulement inscrire le contrôle coercitif dans le Code criminel, il faut emboiter le pas plus encore à l'Écosse et se doter d'une véritable loi pour contrer la violence conjugale, pour en faire un crime en soi et surtout pour mettre les auteurs de cette violence hors d'état de nuire avant qu'il ne soit trop tard.

Je ne veux plus entendre cette phrase : «Au moins, il ne me frappe pas».

Il faut mettre fin à la violence conjugale dès les premiers signes, qu'elle laisse ou non des marques physiques. — PHOTO 123RF, THAINOIPHO

UN ÉTÉ POURRI? C'ÉTAIT LA FAUTE DES MACHINES À PLUIE!

L'été se révèle pluvieux, frisquet, pour ne pas dire «pourri»? Il y a quelques années, le coupable apparaissait tout désigné. On accusait les machines à pluie! Certains excités se déclaraient même prêts à tuer pour les voir disparaître! Retour sur l'un des mythes les plus tenaces du Québec moderne...

JEAN-SIMON GAGNÉ
jsgagne@lesoleil.com

Au début des années 1960, après une succession d'étés pluvieux, une folle rumeur court au Saguenay et au Lac-Saint-Jean. Dans les montagnes, les grandes compagnies cacheraient de mystérieuses machines. Elles s'en serviraient pour... fabriquer de la pluie. Une manière de remplir d'eau les réservoirs des barrages. Ou de prévenir les feux de forêt.

Tout le monde parle des «machines à pluie», des engins qui dispersent de l'iodure d'argent dans les airs pour faire pleuvoir. Mais très peu de gens les ont vues. Est-ce une version améliorée du Bonhomme Sept Heures? Une légende urbaine? Comme l'histoire de la gardienne d'enfants complètement défoncée au LSD?

À la fin, souvenez-vous, la scélérate met le bébé au four, à la place du rosbif!

En 1964, un autre été pourri fait déborder le vase. Littéralement. À Chicoutimi, la piscine municipale n'ouvre que durant 23 jours.[1] Les agriculteurs craignent pour leurs récoltes. Les mamans s'inquiètent pour leur marmaille. Les médecins parlent d'un risque pour la santé publique.[2]

— Où sont passés les étés d'antan? demandent les nostalgiques. Une caricature de l'époque montre un petit garçon qui regarde la pluie tomber par la fenêtre, alors que le calendrier indique le mois d'avril.

— J'ai hâte à l'été! s'exclame le garçon. La pluie est plus chaude!

1

Cette carte indique l'emplacement (les points noirs) des appareils utilisés pour l'ensemencement des nuages, dans les régions du Saguenay-Lac-Saint-Jean, du Bas-du-Fleuve et du Nord québécois.

L'ensemencement des nuages cessera après le 15 juin

(René Lévesque)

(Par Antoine LADOUCEUR)

Dans une déclaration ministérielle faite devant l'Assemblée législative, hier, M. René Lévesque a demandé aux deux seuls commanditaires, la compagnie d'électricité Gatineau, filiale de l'Hydro-Québec, et l'Association de protection des forêts laurentiennes, de ne pas reprendre les opérations d'ensemencement des nuages après la date du 15 juin et jusqu'à la fin de l'été.

Le ministre des Richesses naturelles espère que cette décision calmera l'état actuel de l'opinion publique dans la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, bien qu'il n'y ait eu, a-t-il affirmé catégoriquement, aucun ensemencement de nuages depuis le 17 août 1964 dans cette région.

Pour que la population puisse bien réaliser qu'il n'y a plus d'ensemencement, il faudrait, a dit M. Lévesque, que les appareils soient retirés de leur emplacement actuel et placés dans un dépôt central, où des représentants désignés par les associations intéressées pourraient aller constater leur présence "et les toucher comme il faut".

En tant que ministre responsable de l'Hydro-Québec, M. Lévesque a dit qu'il avait de bonnes raisons de croire qu'une telle assurance sera obtenue sans difficulté de la compagnie Gatineau.

En ce qui concerne l'Association de protection des forêts laurentiennes, le ministre des Terres et Forêts, M. Lucien Lafleche, a déclaré qu'il s'attendrait pour que l'entente soit respectée jusqu'à la fin de l'été.

DE L'AVION AUX GÉNÉRATEURS

Dans sa longue déclaration en sept points, le ministre des Richesses naturelles a tenté de faire le point sur le statut de la pluie artificielle au Québec.

Il a ainsi expliqué que parmi les recherches les plus connues sur le contrôle du temps, il y a la méthode de l'ensemencement des nuages afin d'obtenir une précipitation accrue. Il s'agit essentiellement de faire fermer des cristaux de glace dans les nuages en les ensemençant artificiellement, afin de provoquer la pluie.

On peut se servir de diverses substances chimiques pour l'ensemencement, et on peut ensemencer soit par avion, soit à partir de générateurs situés au sol. Dans le cas qui nous préoccupe, il s'agit d'ensemencement par l'iodure d'argent, à partir de générateurs terrestres.

Au point de vue juridique, il n'existe, à la connaissance du ministre, aucune législation qui permette ou défende l'ensemencement des nuages, ni au Québec ni ailleurs au Canada.

SITUATION AU QUÉBEC

Depuis une dizaine d'années, divers organismes qui se préoccupent de la conservation des richesses naturelles, se sont intéressés à ces techniques.

"Ces toutes dernières années, seules trois régions du Québec ont aimé servir de zones-cibles. Ce sont, suivant M. Lévesque, l'Outaouais supérieur, les vallées de la Gatineau et de la Lièvre et la zone de la Côte-Nord. Les opérations étaient conduites pour le compte des commanditaires par une société privée Weather Engineering, qui s'est rebaptisée depuis peu d'un nom français, Génie Météo".

Il a précisé que dans les deux premières régions, on cherchait à augmenter la pluie pour mieux remplir des réservoirs du haut Outaouais ou de la Gatineau et de la Lièvre. Dans le cas de la Côte-Nord, c'était uniquement pour la protection des forêts.

RÉACTIONS DU PUBLIC JUSQU'EN 1965

Le ministre note que dans le passé, à l'occasion de saisons particulièrement pluvieuses, certaines pénétrations étaient parvenues de régions agricoles situées à proximité des zones visées. Il suffisait qu'une saison pluvieuse succède à une saison plutôt sèche suivre une saison pluvieuse pour qu'on n'entende plus guère parler de la question.

"Cependant, on créait ainsi une situation plutôt malsaine, car on ne s'est jamais vraiment donné la peine d'apporter de réponse à cette inquiétude, fondée ou non, d'une partie de la population.

Conduite "naïve" de la compagnie Génie-Météo

Selon le ministre des Richesses naturelles, M. René Lévesque, la compagnie Génie-Météo récolte aujourd'hui ce qu'elle a semé — non pas dans les nuages, mais dans l'opinion publique.

Dans une lettre adressée au vice-président de la compagnie, M. Lévesque qualifie de "naïve" la conduite de Génie-Météo dans ses relations communautaires.

Voici d'ailleurs le texte intégral de la missive du ministre à M. Bernard Power, vice-président de Génie-Météo :

"A la lecture de votre lettre du 28 avril, je veux avoir que l'attitude peu chiche de l'entreprise avait entre vous accueillie et votre sens [illegible] fournir des mentions à nos électeurs. On peut dire, hélas, que vous récoltez ce que vous avez semé... non pas dans les nuages mais dans l'opinion publique.

cautions prises par l'aviade de l'air pour persuader les citoyens de bien vouloir subir les expériences aéronautiques à vitesse supersonique.

que je ferai au Parlement aujourd'hui, de vous engager publiquement, vous et vos commanditaires, à renoncer à tout ensemencement d'ici la fin de la saison 1965".

2

1 Une image du documentaire *L'incroyable histoire des machines à pluie* — PHOTO IMDB

2 Extrait du *Soleil* du 10 juin 1965 — PHOTO BANQ

OPÉRATION PARAPLUIE

Au printemps 1965, la colère gronde. Pour calmer le jeu, le ministre des Richesses naturelles, un certain René Lévesque, annonce que «l'ensemencement de nuages» sera réglementé. Du 1er mai au 30 septembre, il sera permis 85 jours sur 175. Environ un jour sur deux!

Les journaux frôlent l'extase. Ils célèbrent le retour de l'été. L'efficacité des «faiseurs de pluie» devient une certitude. La confusion règne. «René Lévesque accorde 90 jours de soleil!» titre l'hebdomadaire *Progrès-dimanche*.[3]

Au Lac-Saint-Jean, le «calendrier à Lévesque» ne suffit pas à calmer les esprits. La résistance s'organise. Le 20 avril, des centaines de femmes fondent l'opération Parapluie, devant l'hôtel de ville d'Alma. Le 3 mai, pas moins de 60 718 personnes signent une pétition contre les machines maudites.[4]

René Lévesque reçoit les pétitionnaires à Québec. Un peu maladroit, il se permet une blague douteuse sur l'état «rachitique» des fillettes et des garçons du Lac-Saint-Jean. Selon lui, ils ont bien besoin de soleil! Plusieurs mamans en ont le souffle coupé![5]

De toute évidence, René Lévesque ne prend pas la chose très au sérieux. Il ne croit pas que «l'ensemencement des nuages» soit le seul responsable des étés pluvieux. Il ne connaît même pas le nombre exact de machines installées sur le territoire. À l'Assemblée, il brandit des statistiques suggérant que les précipitations de l'été 1964 étaient inférieures à la moyenne!

René Lévesque ne perd rien pour attendre. Il n'a aucune idée de l'orage qui se prépare...

«LE PETIT LÉNINE QUÉBÉCOIS»

Le 23 mai, une manchette du *Progrès-dimanche* crée une véritable onde de choc. Elle révèle que 32 machines à pluie ont été installées à travers le Québec! Le «réseau» s'étend de l'Abitibi à la Gaspésie, en

PHOTO 123RF, SOLERF

passant par le Lac-Saint-Jean, le Bas-Saint-Laurent et la Côte-Nord.[6]

Au Saguenay et au Lac-Saint-Jean, la guerre aux machines à pluie est déclarée. Les animateurs de radio se déchaînent. Plusieurs boutiques affichent des parapluies dans leur vitrine, en signe de solidarité. Un mécène offre 150 $ pour chaque engin détruit. Des opérateurs de machines, réelles ou imaginaires, reçoivent des menaces de mort.

À Chicoutimi, plusieurs tracts circulent. Le ton est incendiaire. L'un d'eux rebaptise le ministre René Lévesque «le petit Lénine québécois». Un autre tract, un peu plus inquiétant, est signé «L'eau-micide». Il clame que le temps des «coups de hache» est arrivé.

Une organisation secrète, Les fils du soleil, s'engage à faire cesser la pluie. À n'importe quel prix. Les membres se disent prêts à répandre le sang pour ramener le beau temps. Ils veulent installer des guetteurs, équipés de puissantes jumelles, pour scruter les montagnes.[7]

«[…] Aussitôt que les machines seront repérées, les traîtres et leurs familles seront victimes de représailles de toutes sortes, écrit un fils du soleil au *Progrès-dimanche*. Nous agirons de loin seulement : fusils à lunette, explosion ou feu.»[8]

UNE MACHINE À PLUIE DEVANT LE PARLEMENT?

En juin 1965, l'agitation gagne Ottawa. Au Parlement, l'opposition créditiste est déchaînée. Un député estime que l'incompétence du gouvernement [en matière de machines à pluie] constitue un «exemple frappant» de communisme. Un autre élu menace d'installer une machine à pluie sur la colline parlementaire. Il veut ainsi irriguer le cerveau des députés sceptiques![9]

Dans plusieurs régions du Québec, la colère devient palpable. Les maires demandent des comptes. Les agriculteurs réclament des millions $ en compensations. Un peu dépassé par les événements, le ministre québécois de l'Agriculture, Alcide Courcy, agite le drapeau blanc. Il souhaite que les «machines infernales» disparaissent.[10]

Le 8 juin, le gouvernement du Québec rend les armes. Il demande aux deux compagnies qui financent les «expériences»[11] de ne pas reprendre «l'ensemencement» après le 15 juin. Selon René Lévesque, «l'état de l'opinion publique ne le permettrait pas».[12]

Le ministre Lévesque en profite pour passer un savon à Génie-Météo, l'entreprise qui gère les machines à pluie. Il l'accuse d'avoir surestimé ses résultats. Il lui reproche aussi d'avoir négligé d'informer la population. «Il ne saurait y avoir de progrès si une bonne partie de la population y voit plutôt une menace et qu'on n'a pas su lui expliquer les faits convenablement […]» conclut-il.[13]

Trop peu, trop tard. Sur le terrain, la traque des machines à pluie continue durant un bon moment. En juillet, les «chasseurs» crient victoire. Ils annoncent qu'ils ont détruit deux engins, au nord du Lac-Saint-Jean. Oups! Vérification faite, il s'agissait de pluviomètres. Des installations pacifiques qui servent à mesurer la pluie![14]

L'ÉTERNEL RETOUR DES MACHINES À PLUIE

Est-ce la fin de la controverse? Pas tout à fait. Durant des années, chaque été pluvieux ramène la même rengaine. Les machines à pluie sont de retour![15] En 1966, on signale encore leurs méfaits au Lac-Saint-Jean. En 1969, des gens croient les avoir repérées en Abitibi, non loin de Lebel-sur-Quévillon.[16]

Les plus paranoïaques aperçoivent des machines à pluie partout. Même derrière les manœuvres des avions de chasse basés à Bagotville, au Saguenay. Le chef du Parti créditiste, Réal Caouette, en fait une spécialité. Il ne cesse de tempêter contre les «machines à pluie des libéraux».

En tout, les machines à pluie auront fonctionné de façon sporadique durant une dizaine d'années. Quant à leur efficacité réelle, tous les doutes sont permis. Entre 1960 et 1963, le service de météorologie du ministère fédéral des Transports mène une vaste étude sur le sujet. Il conclut que les effets de l'ensemencement artificiel se révélaient «légèrement négatifs» ou «pratiquement nuls».[17]

En 2007, le documentaire *L'incroyable histoire des machines à pluie* donne la parole au météorologue Jacques d'Avignon, un ancien employé de Génie-Météo, l'entreprise qui gérait les machines à pluie. Monsieur soutient que l'ensemencement de nuages augmentait les précipitations «entre 5 et 15 %». Mais il convient que l'effet n'était pas souvent perceptible.[18]

La morale de cette histoire semble un peu cruelle. Les statistiques suggèrent que les étés du début des années 60 n'ont pas été anormalement pluvieux. Au Lac-Saint-Jean, par exemple, la moyenne des précipitations de 1921 à 1950 ressemble étrangement à celles de 1951 à 1967. Au point où un météorologue parlera même d'une «tempête dans un verre d'eau»![19]

Un demi-siècle plus tard, le souvenir des machines à pluie s'estompe tout doucement. Au gouvernement du Québec, on peut parier que très peu de gens se souviennent qu'une loi encadre depuis 1977 «la provocation artificielle de la pluie».[20] Le ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs, confirme qu'il n'a pas autorisé «d'ensemencement» depuis des lustres. En résumé, le calme plat.

D'accord. On ne rigole pas avec la météo. Mais il faut bien se rendre à l'évidence. Machines à pluie ou pas, le climat du Saguenay, du Lac-Saint-Jean ou de l'Abitibi peut se révéler très rude. Au Québec, les farceurs disent qu'il existe deux saisons. La journée du 15 juillet et l'hiver.

Encore aujourd'hui, leur clin d'œil reste parfois d'actualité…

UN MOT SUR L'ÉTÉ 2023

Au Québec, l'été 2023 n'a pas eu besoin de l'aide des machines à pluie pour passer à l'histoire. Du moins, sur le sud du territoire. À Québec, il est tombé 264,7 mm de pluie en juillet. Un record. Avant même la fin officielle de l'été, la saison 2023 s'impose comme la plus pluvieuse depuis que l'on compile ce genre de statistiques.

Depuis le début de l'été, plusieurs régions du Québec ont battu des records de précipitation. La Gaspésie n'a pas été épargnée. Durant la seule journée du 9 août, il est tombé 121,4 mm d'eau à Gaspé. Au début du mois de septembre, la ville avait déjà reçu 540 mm de pluie. Environ le double de la moyenne. **JEAN-SIMON GAGNÉ**

Notes

(1) Opération Parapluie : Ce que femme veut, René Lévesque le veut, Perspective No 32, Le Droit, 7 août 1965.
(2) Les iodures d'argent : danger pour le fœtus et les nouveaux-nés? Progrès-dimanche, 6 mai 1965.
(3) Lévesque accorde 90 jours de soleil!, Progrès-dimanche, 11 avril 1965.
(4) L'opération parapluie provoque une véritable tornade dans tout le pays, Progrès-dimanche, 6 juin 1965.
(5) Chronique historique : L'Opération Parapluie, Société d'histoire du Lac-Saint-Jean, 2017.
(6) Vaste réseau de 32 machines à pluie, Progrès-dimanche, 23 mai 1965.
(7) Les esprits s'échauffent. Des menaces sont formulées… Progrès-dimanche, 23 mai 1965.
(8) Plusieurs francs-tireurs, cachés en montagne, menaceraient les opérateurs de vaporisateurs, Progrès-dimanche, 6 juin 1965.
(9) L'opération parapluie provoque une véritable tornade dans tout le pays, Progrès-dimanche, 6 juin 1965.
(10) Les machines à pluie qualifiées d'infernales par le ministre Courcy, Le Droit, 4 juin 1965.
(11) Il s'agit de la Compagnie d'électricité de Gatineau, une filiale d'Hydro-Québec, et de l'Association des forêts laurentiennes.
(12) L'ensemencement des nuages cessera après le 15 juin, Le Soleil, 10 juin 1965.
(13) Journal des débats, 9 juin 1965, Fascicule no 69, pages 3299 à 3306.
(14) Précieux appareils de météo détruits par des gens croyant découvrir des machines à pluie. Progrès-dimanche, 4 juillet 1965.
(15) Les machines à pluie de nouveau en opération, Progrès-dimanche, 14 août 1966.
(16) Les machines à pluie font encore du bruit en Abitibi, La Presse, 9 juillet 1969.
(17) Journal des débats, 9 juin 1965, Fascicule no 69, pages 3299 à 3306.
(18) Claude Bérubé, L'incroyable histoire des machines à pluie, Documentaire, Office national du film du Canada, 2007, 52 minutes.
(19) Les machines à pluie : tempête dans un verre d'eau! Progrès-dimanche, 15 septembre 1968.
(20) www.legisquebec.gouv.qc.ca/fr/document/lc/P-43

SONDAGE SUR LA SATISFACTION À L'ÉGARD DE LA CAQ

LEGAULT «PAS LÀ POUR GAGNER DES CONCOURS DE POPULARITÉ»

OLIVIER BOSSÉ
obosse@lesoleil.com

Ses ministres et députés assurent ne pas percevoir de mécontentement de la part des citoyens. Pourtant, François Legault constate bel et bien une hausse de la grogne populaire depuis sa réélection. Mais il n'est «pas là pour gagner un concours de popularité».

Vendredi, un sondage SOM-*Le Soleil* dévoilait des résultats inquiétants pour le premier ministre Legault et son gouvernement de la Coalition avenir Québec (CAQ).

Près de la moitié des Québécois y affirment que leur satisfaction à l'égard du gouvernement Legault a diminué depuis qu'il a été reporté au pouvoir avec une forte majorité, il y a 11 mois.

«Ce n'est pas facile de faire de la politique, nulle part dans le monde», a répondu M. Legault, au terme du deuxième et dernier jour des réunions préparatoires à la session parlementaire, qui commence à Québec mardi.

Les élus de la CAQ étaient réunis à l'hôtel Delta de Jonquière, jeudi et vendredi.

«Les suites de la pandémie, les suites de l'inflation, les suites de la nouvelle société dans laquelle tout le monde vit, a-t-il poursuivi. Moi, je ne tiens jamais rien pour acquis et je fais mon possible avec une équipe extraordinaire. Mais je peux comprendre que des gens sont inquiets, angoissés. C'est le cas à peu près partout dans le monde.»

«Un moment donné, je ne suis pas là pour gagner des concours de popularité. Je suis là pour travailler dans le meilleur intérêt des Québécois», a néanmoins tranché le premier ministre Legault.

Au rayon de l'intérêt des Québécois, il range l'abandon du volet automobile du projet de tunnel sous-fluvial entre Québec et Lévis, au printemps dernier. Une décision qui fait encore des vagues dans la grande région de Québec. Dans le sondage, 64 % des répondants de la région disent qu'un troisième lien routier est toujours nécessaire entre les deux rives du Saint-Laurent.

«Ce n'était pas une décision facile, mais une décision qu'on a prise dans l'intérêt des Québécois. Quand le contexte change, ma responsabilité est de m'adapter», a indiqué M. Legault, sur ce dossier.

LE TUNNEL FAIT MAL

La quinzaine d'élus de la CAQ qui se sont arrêté devant les journalistes, vendredi matin, ont tous répété ne pas vouloir commenter les sondages. Et qu'ils ne sentaient pas d'insatisfaction particulière des électeurs. Mais ils avaient tous pris connaissance de ces nouvelles données.

«On ne peut pas dire que ça n'existe pas. Mais on sent que les gens sont quand même polis», note la députée de Bellechasse, Stéphanie Lachance.

Si elle dit ne pas déceler de baisse marquée de la satisfaction des citoyens à l'endroit de son gouvernement, depuis un an, M^me^ Lachance reconnaît que l'abandon du volet automobile d'un éventuel troisième lien fait encore mal.

«J'en entends parler, j'en ai entendu parler et j'en entends encore parler. Mais il n'y a pas que le troisième lien dans les dossiers dont les gens me parlent. Alors quand on parle d'insatisfaction généralisée, je ne mettrais pas tous mes œufs dans le même panier. On me parle du troisième lien, mais on me parle aussi d'autres choses», résume celle qui a garanti n'avoir aucune intention de déserter la CAQ, comme l'affirmaient certaines rumeurs.

0128383

sports experts®

ATMOSPHERE MD

Jusqu'au 19 septembre

ACHETEZ ET OBTENEZ

Photos à titre indicatif seulement.

Obtenez une carte promotionnelle† de

25$ avec un achat de 99,99 $ ou plus*

50$ avec un achat de 199,99 $ ou plus*

À l'achat de
Vêtements · Chaussures · Équipement

*Sur notre prix étiqueté. Marques et modèles sélectionnés, excluant l'équipement de hockey.
†La carte promotionnelle est échangeable du 20 septembre au 12 novembre 2023.

Balayez le code QR pour plus de promotions

* Excluant les produits à prix déjà réduit, l'équipement de hockey et autres marques et modèles sélectionnés.
† La carte promotionnelle doit être utilisée lors d'un prochain achat seulement au magasin Sports Experts® ou Atmosphere^MD^ où l'achat original a été effectué. Elle est échangeable contre tout achat de produit ou service (excluant les cartes-cadeaux, chèques-cadeaux, offres de tierce partie, mises de côté, taxes et achats effectués antérieurement).
Cette promotion de 14 jours est en vigueur du mercredi 6 septembre au mardi 19 septembre 2023. La carte promotionnelle est offerte sans frais dans le cadre de notre promotion « ACHETEZ ET OBTENEZ ». Elle sera automatiquement ajoutée à votre panier en ligne lorsque le ou les produits se qualifient. Non monnayable. Une carte promotionnelle par transaction. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre offre promotionnelle. Voir détails en magasin et en ligne concernant notre politique de retour ou d'échange sur cette promotion. ®/^MD^FGL Sports ltée. Les autres marques de commerce sont détenues par leur(s) propriétaire(s) respectif(s).
MB-06SE23-13849

0128383

«Moi, je ne tiens jamais rien pour acquis et je fais mon possible avec une équipe extraordinaire», a indiqué le premier ministre François Legault à Jonquière, vendredi, alors qu'il réagissait au sondage SOM-*Le Soleil* dévoilé le matin même. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

Sa collègue de la Rive-Sud, ministre des Relations internationales et députée de Chutes-de-la-Chaudière, Martine Biron, affirme aussi ne «pas du tout» sentir d'insatisfaction dans ses rencontres avec les électeurs. «On se lève les manches et on continue», a commenté M^me^ Biron, sans ralentir le pas.

Député dans la région des Laurentides, Youri Chassin admet s'être fait parler, cet été, de l'importante hausse de salaire consentie aux élus de l'Assemblée nationale du Québec. Mais à la blague, ajoute-t-il.

«Il faut toujours rester humble et ça, ce n'est pas nouveau. On a toujours dû garder cette espèce d'humilité face à la population qui a des besoins et qui nous le dit. […] Les bonnes blagues, on les rit. Parce qu'il faut rester humble, c'est ça le message», a indiqué M. Chassin.

Le ministre responsable des Relations avec les Premières Nations et les Inuit, Ian Lafrenière, dont la circonscription est en Montérégie, a confirmé avoir bien lu les résultats du sondage.

«J'ai bien appris ça. Chaque jour, on a un travail à faire pour montrer aux Québécois qu'on est là pour eux. C'est ce qu'on fait. Il ne faut jamais rien tenir pour acquis. C'est pour ça que chaque jour, on doit faire ce qu'il y a de mieux pour les Québécois et c'est comme ça qu'ils nous jugent. Je sens que les gens veulent parler de tout, on est là pour en parler», a déclaré M. Lafrenière.

NE PAS GOUVERNER PAR SONDAGES

Son collègue à la Culture et élu de l'Outaouais, Mathieu Lacombe, a appris après cinq ans de politique «que les sondages fluctuent. On ne peut pas gouverner en se fiant aux sondages. Si on le faisait, vous nous le reprocheriez! Je sens que les gens ont des préoccupations, le coût de la vie, le logement, mais je ne sens pas d'insatisfaction. Ce qui nous fait dire qu'il faut continuer à faire le travail.»

Pas de signe d'insatisfaction généralisée en Mauricie non plus, semble-t-il.

Le ton des électeurs ne s'est pas durci non plus.

«Pas moi, en tout cas, a assuré Marie-Louise Tardif, députée de Laviolette–Saint-Maurice. Moi, je ne reçois que des bons points. Mais il faut être à l'écoute. On continue, on poursuit et on aura de bons résultats. Il y a toujours place à l'amélioration», a-t-elle reconnu.

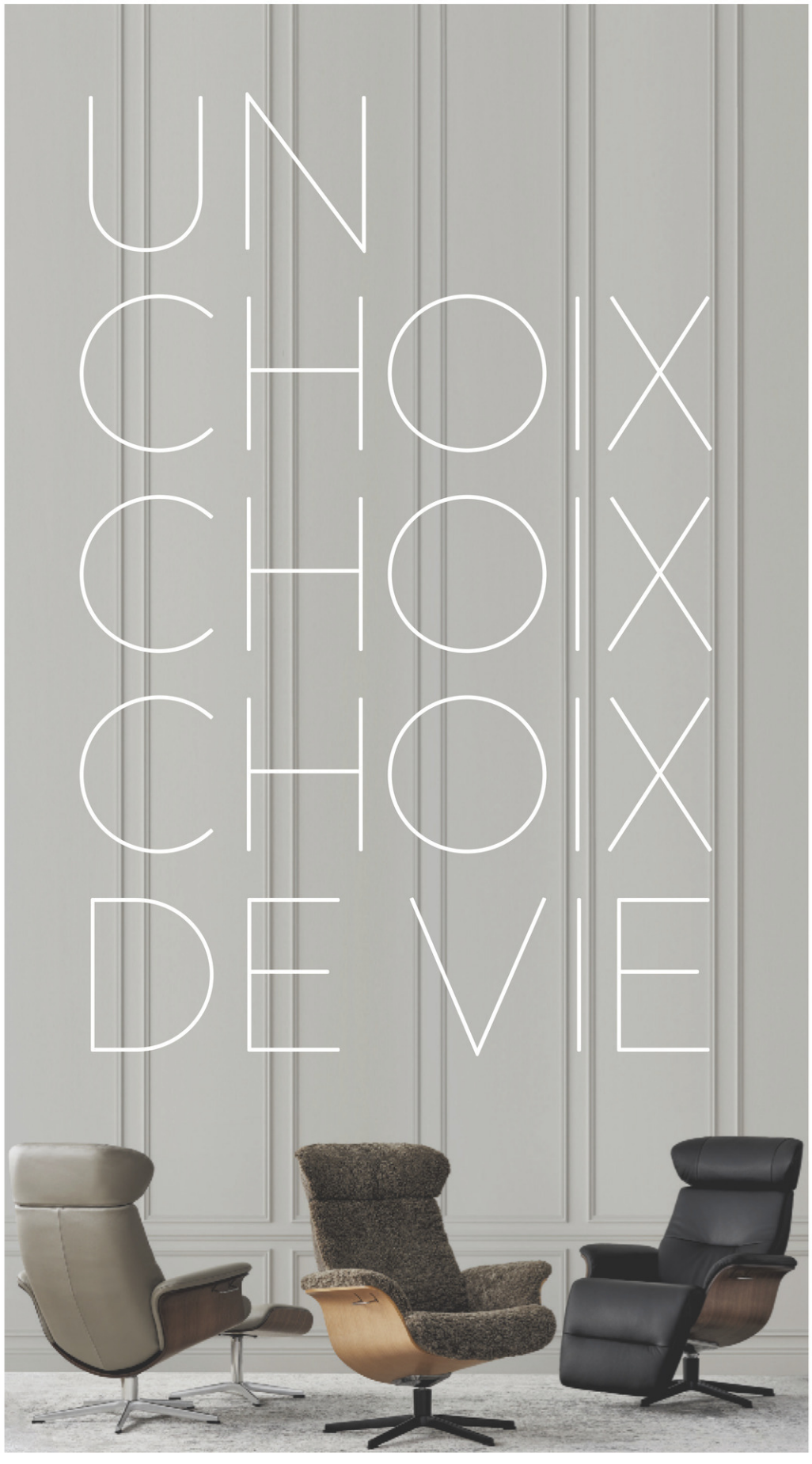
Son collègue et voisin Jean Boulet, aussi ministre du Travail, répète aussi que «dans ma région, ça va très bien. Les échos que j'ai [les résultats du sondage], ce n'est pas compatible avec ce que j'entends dans ma région».

Hôte dans sa circonscription du caucus des 89 députés de la CAQ, le représentant de Jonquière, Yannick Gagnon, estime sentir l'inquiétude des citoyens sur la crise du logement et l'inflation. Mais pas d'insatisfaction particulière envers son gouvernement.

«On est très unis, très confiants, on sait où on s'en va et de bonnes choses s'en viennent. On sent que notre premier ministre, notre chef nous pose des questions pour avoir des orientations et c'est stimulant de parler des vrais enjeux. Il faut rester proche de notre monde», selon M. Gagnon, à propos des discussions des deux derniers jours.

0128466

LA GALERIE DU MEUBLE



Collection du 18
Must / Grandes Marques
18, rue Courcelette
Québec
418 681-0171

Collections du 1215
Must / Velvet
1215, boul. Charest O.
Québec
418 681-2302

lagaleriedumeuble.com

0128466

PROMOTION

QUÉBEC INTERNATIONAL
Développement économique

QUÉBEC se démarque à l'**INTERNATIONAL**

Un été bien actif pour le monde des affaires de Québec

L'été rime généralement avec l'arrivée des vacances, mais le milieu des affaires de Québec a semblé faire fi de cette tradition cette année. Plusieurs entreprises et organisations ont su, au cours des derniers mois, se démarquer et attirer l'attention sur les scènes locale, nationale et internationale. En voici quelques exemples.

Commençons sur une note des plus stimulantes pour l'agence de développement économique de la région, Québec International, qui figure pour une 17e année consécutive dans le palmarès *Canada's Best Locations* du magazine américain *Site Selection*. Ce classement récompense les leaders du développement économique au Canada.

L'INDUSTRIE TECHNOCRÉATIVE QUÉBÉCOISE EN PLEINE ÉBULLITION

Les derniers mois ont été ponctués de bonnes nouvelles pour l'industrie du jeu vidéo et de l'animation de Québec. Le studio d'animation Squeeze, qui a déjà collaboré avec de grands acteurs du secteur tels que Disney, Universal, Illumination et Marvel, ajoutera un nouveau projet à sa feuille de route. L'équipe contribuera au développement du long métrage d'animation *The White Tower*, conçu par iwot productions et inspiré de la série acclamée mondialement de Robert Jordan, *The Wheel of Time*.

Sabotage, le studio indépendant de Québec qui a créé le succès mondial *The Messenger*, a lancé à la fin août un nouveau titre, *Sea of Stars*. Une campagne de sociofinancement lancée il y a quelques années avait permis de lever plus de 1,6 M$ en un mois sur la plateforme Kickstarter pour le développement du jeu. Ses créateurs ont voulu mettre le Québec de l'avant en intégrant des noms québécois aux personnages en plus d'une version à venir entièrement en joual.

Enfin, le studio spécialisé en effets spéciaux, animation et services créatifs haut de gamme Rodeo FX, qui compte un bureau dans le quartier Saint-Roch, à Québec, a annoncé l'ouverture d'un nouveau chapitre à Paris, en France. Ce nouvel emplacement permettra à l'entreprise de repousser encore plus loin les limites de son expertise en plus de multiplier les occasions pour les artistes, les clients et les partenaires.

DES PARTENARIATS QUI RAPPORTENT

« Seul, on va plus vite, mais ensemble, on va plus loin », dit l'adage. Cette phrase a été bien entendue par le milieu des affaires québécois, et on constate que cela porte ses fruits. L'entreprise de Québec Oplan, qui a développé un logiciel pour la gestion de classe ainsi qu'un appareil pour aider les élèves ayant des troubles d'apprentissage, s'est rendue en France en juin dernier afin de négocier un premier partenariat technologique majeur. Selon le cofondateur de l'entreprise, Yann Giroux, ce contrat pourrait leur ouvrir les portes de 25 % du marché français.

Dans le milieu des sciences de la vie, l'entreprise de Québec Feldan Therapeutics, qui se spécialise dans le développement de médicaments basés sur la livraison intracellulaire, a récemment clôturé une ronde de financement de 16,3 M$ qui servira principalement à compléter la phase I/II des essais cliniques d'un traitement intralésionnel contre le carcinome basocellulaire (CBC), L'entreprise s'est également alliée avec le consortium de recherche biopharmaceutique CQDM et la compagnie pharmaceutique Amgen pour financer le développement d'une technologie innovatrice de livraison de médicaments visant à cibler les maladies pulmonaires.

DES ENTREPRISES ORIENTÉES VERS LES MARCHÉS MONDIAUX

L'appel de l'international se fait régulièrement sentir pour des entreprises de la région. C'est le cas de Dimonoff, un leader en matière de systèmes de contrôle de l'éclairage pour villes intelligentes, qui a lancé un nouveau projet d'éclairage urbain intelligent à Grand Rapids, au Michigan, aux États-Unis.

L'entreprise de Québec Myni, anciennement connue sous le nom de Filo, a également fait de belles percées à l'international. À la suite de sa participation au Parcours IME Europe 2021-2022, la fondatrice Marie-Hélène David a su bâtir un réseau en France. Grâce à ce démarchage, elle ouvrira un premier point de vente en France à la mi-septembre.

De son côté, Fumoir Grizzly, producteur de poisson fumé de Saint-Augustin-de-Desmaures, a commencé à commercialiser un peu partout dans le monde son procédé unique de bio-ingrédient permettant de contrôler la bactérie Listeria sur le poisson et autres produits alimentaires transformés. Ses représentants sont allés dans les salons alimentaires commerciaux de Boston et de Barcelone dans les derniers mois pour présenter la bactériocine Bac M35.

Finalement, la techno québécoise LeddarTech, qui conçoit des logiciels de détection et d'aide à la conduite pour le secteur de l'automobile, fera son entrée à la bourse de New York d'ici la fin de l'année. Son inscription en bourse, envisagée depuis environ deux ans, se fera par l'entremise d'une fusion avec Prospector Capital, une société publique à vocation spécifique déjà inscrite au NASDAQ.

Félicitations à toutes ces entreprises et organisations qui font rayonner la grande région de Québec dans le monde ! Vous aimeriez amener vous aussi votre entreprise à de nouveaux sommets? Contactez l'équipe de Québec International, qui saura vous accompagner dans votre projet de croissance : **quebecinternational.ca**.

PHOTO : PATRICE LAROCHE, LE SOLEIL

MARTIN BROUARD ET THIERRY BOULANGER ONT FONDÉ SABOTAGE EN 2016

LE STUDIO RODEO FX

PHOTO : JEAN-MARIE VILLENEUVE, LE SOLEIL

LE FONDATEUR ET PDG DE FELDAN THERAPEUTICS, FRANÇOIS-THOMAS MICHAUD

LA PRÉSIDENTE DE FUMOIR GRIZZLY, LAURA BOIVIN, ET SA FILLE SARAH-MYRIAM LAMONTAGNE

COVID-19

LES HOSPITALISATIONS ONT TRIPLÉ EN UN MOIS

MÉLANIE CÔTÉ
mcote@lequotidien.com

Les hospitalisations liées à la COVID-19 ont triplé en un mois, passant de 300 à 900 à travers le Québec, et le nombre de visites dans les urgences a franchi le cap des 10 000 la semaine passée.

Le ministre de la Santé et des Services sociaux du Québec, Christian Dubé, rappelle que la vaccination demeure «le meilleur remède». Selon lui, le vaccin adapté au nouveau variant devrait être prêt d'ici la fin du mois de septembre ou au début d'octobre. Il attendra ensuite les recommandations du directeur national de santé publique, le Dr Luc Boileau.

«Ce que les Québécois nous demandent, c'est d'être prêts. Est-ce qu'on aura besoin de vacciner tout le monde, ou seulement les personnes plus vulnérables, ce sera une décision du Dr Boileau qui se prépare à ça. Ce que j'ai demandé à nos équipes, c'est dites-moi si vous avez le personnel nécessaire. Il y a des gens à la retraite qui aiment ça venir travailler une journée, deux journées par semaine», a dit le ministre Dubé vendredi, lors de la conférence de presse annonçant la création de 100 points de services locaux pour désengorger les hôpitaux.

Ceux-ci se déclineront partout en province pour offrir des services de prélèvement, de dépistage et de vaccination.

«UN RÉFLEXE NORMAL»

Au plus fort de la pandémie, 150 000 personnes étaient vaccinées par jour. «On ne parle pas de ça maintenant, assure M. Dubé. On parle plus de vacciner pas plus de 10 000 personnes par jour. Ça serait mon chiffre. Si je me trompe, nous aurons plus de personnes [pour vacciner].»

Avec le nombre de cas qui augmente à l'automne, le ministre de la Santé croit que la vaccination contre la COVID-19 devrait devenir «un réflexe normal», comme pour le Zona ou l'influenza. «Nous sommes passés d'une crise de la COVID à une habitude normale d'être vacciné chaque année.»

Christian Dubé rappelle que des tests rapides sont disponibles gratuitement dans les centres de vaccination et dans les pharmacies pour les personnes vulnérables.

CHAMPS DE BATAILLE

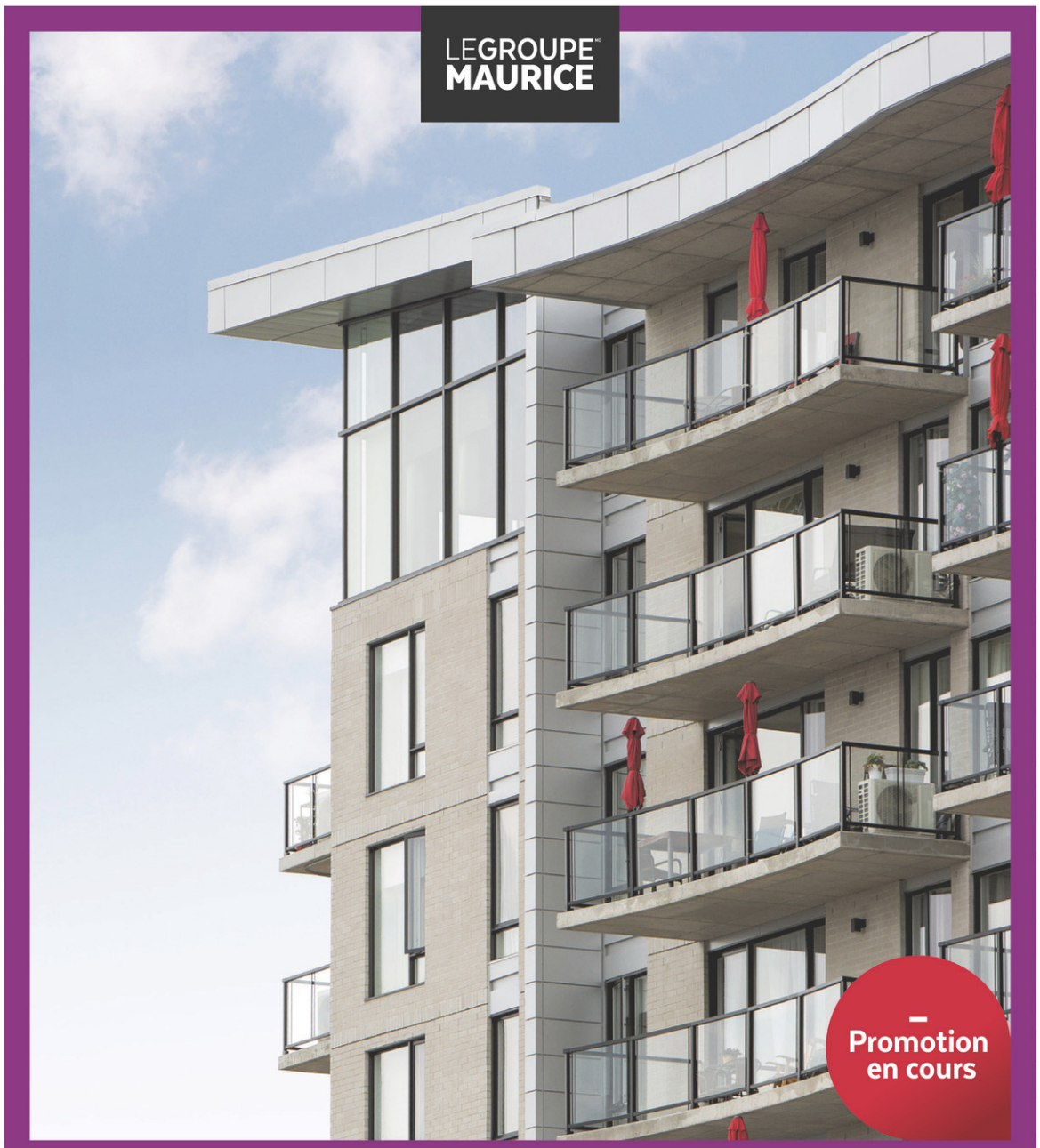
Les femmes et la guerre de la Conquête

Campement d'époque | Animation historique
Démonstrations de tir

9 et 10 septembre GRATUIT

Gouvernement du Canada Government of Canada
Canada

0128416



MARGO

Complexe résidentiel pour retraités

Portes ouvertes sur votre retraite !

VENEZ NOUS RENCONTRER
- Le 14 septembre de 13 h à 16 h -
Venez découvrir la vie en résidence et l'expérience de la retraite qui vous y attend !

1555, rue Métivier, Lévis | 581 333-1521 | ResidenceMargo.com

0128377

L'expérience fait toute la différence

bernarddesgagnes.com

SAINTE-FOY

VENDU

PRÈS DES SERVICES, grande propriété, 6 chambres + bureau, possibilité logement au sous-sol. 595 000 $

SILLERY

LIBRE. Copropriété divise, haut de duplex, 3 chambres. 375 000 $

DERNIER ÉTAGE

LA SAMARE DES ÉRABLE. 2 chambres, 2 salles de bain, verrière.

LE BERNIÈRES

BLOC 12

6e étage, 2 cc, vue ouest. 359 000 $
15e étage, 2 cc, vue fleuve. 575 000 $

BLOC 10

2e étage, bois, climatisé. 329 000 $
8e étage, 3 cc, vue plaine et fleuve. VENDU

Piscine intérieure, salle réception, garage, terrasse vue sur le fleuve.

LOCATION

LE ST-AMABLE
1 chambre, plancher bois, climatisé.
1550 $/MOIS. TOUT REFAIT.

Bernard Desgagnés
courtier@bernarddesgagnes.com
418.261.3211
RE/MAX 1er CHOIX B.D. agence immobilière

0110895

LES ENSEIGNANTS RÉCLAMENT PLUS DE DIVERSITÉ SEXUELLE DANS LES MANUELS

VICTORIA BARIL
vbaril@lesoleil.com

«Nathan et ses deux papas vont à l'épicerie...» Selon la Fédération autonome des enseignants (FAE), la diversité sexuelle n'est pas assez présente dans les livres d'école. Mardi, l'organisation a déposé une pétition à l'Assemblée nationale pour augmenter la représentation des communautés LGBTQ+ dans le matériel scolaire.

Dans le texte de la pétition publiée sur le site de l'Assemblée nationale, la FAE demande au gouvernement «d'assurer une plus grande visibilité de la diversité sexuelle, de la pluralité des genres et de tous les types de familles dans l'ensemble des manuels scolaires, de même que dans les instruments d'évaluation et d'apprentissage».

Mais, comment?

À l'aide du Cadre de référence pour l'évaluation du matériel didactique, explique Patrick Bydal, vice-président à la vie politique à la FAE.

Ce document, qui sert de guide pour l'approbation des manuels scolaires au Québec, ne prévoit actuellement aucune présence minimale des réalités LGBTQ2+, contrairement à d'autres groupes de la société, comme les minorités visibles ou les communautés autochtones.

La FAE souhaite que des balises soient établies en ce sens pour la communauté queer.

PLUS DE 1000 SIGNATURES

«Présentement, on trouve que dans le matériel scolaire, les réalités des personnes issues de la communauté LGBTQ+ sont peu présentes et même absentes», déplore M. Bydal.

Au moment d'écrire ces lignes, la pétition ne comptait que cinq signataires sur le site de l'Assemblée nationale. Cependant, la proposition provoque plus d'engouement sur le terrain, assure le vice-président.

«Cet été, on a tenu un kiosque lors des journées de la fierté à Montréal et on a eu un vif succès. On a ramassé au-dessus de 1000 signatures», affirme Patrick Bydal.

PAS DE CHANGEMENT À LA MATIÈRE ENSEIGNÉE

La FAE ne demande pas de changements dans le cursus scolaire ou dans la matière enseignée aux élèves. Concrètement, la modification réclamée au cadre de référence ne ferait qu'augmenter la représentation LGBTQ+ dans les livres.

Par exemple, un problème de mathématiques pourrait se lire comme suit : «Les deux mamans de Sophie ont cinq pommes dans leur réfrigérateur. Si elles en donnent deux à Sophie, combien de pommes sont dans le réfrigérateur?»

«Dans les balises du cadre de référence, une certaine latitude est laissée aux maisons d'édition, ajoute Patrick Bydal. On espère que le gouvernement va entendre notre appel, mais aussi que les maisons d'édition vont considérer nos demandes.»

POUR UNE SOCIÉTÉ PLUS INCLUSIVE

À long terme, le but de la pétition est de créer «une société inclusive pour tous», résume Patrick Bydal.

«On pense que si les enfants sont exposés à ces réalités, ils vont mieux comprendre que la diversité sexuelle existe. L'enfant, ce qu'il connaît, c'est son vécu à la maison», rappelle M. Bydal.

La députée solidaire Ruba Ghazal, qui endosse la pétition à l'Assemblée nationale, est du même avis.

«En tant que porteuse du dossier de l'éducation à Québec solidaire, c'était important pour moi de répondre à l'appel des acteurs du milieu de l'éducation et de m'assurer que leur voix est entendue à l'Assemblée nationale. L'école est un lieu pour apprendre, c'est important de sensibiliser nos jeunes aux nouvelles réalités de la diversité sexuelle et de genre», dit-elle.

Le guide pour l'approbation des manuels scolaires au Québec ne prévoit actuellement aucune présence minimale des réalités LGBTQ2+, contrairement à d'autres groupes de la société, comme les minorités visibles ou les communautés autochtones. — PHOTO 123RF, DMITRYAG

Selon Patrick Bydal, une telle mesure permettrait de rendre le climat des écoles plus clément pour les professeurs et les élèves issus de la communauté LGBTQ+.

«La peur souvent, c'est causé par l'inconnu, mentionne le représentant de la Fédération autonome des enseignants. Nous, on est le porte-voix de 65 000 enseignants et on veut amener notre contribution. Si nos membres de la communauté peuvent s'adresser à des enfants qui sont informés par rapport à leur réalité, ils seront plus à l'aise.»

De plus, une meilleure représentation permettrait aux adolescents qui se questionnent sur leur sexualité «de se reconnaître» dans leurs livres d'école, évoque-t-il.

SERVICE GRATUIT

L'Écocentre mobile

de retour dans votre quartier!

Aller à l'écocentre n'est pas possible?
L'Écocentre mobile se déplace dans les quartiers pour récupérer les petits électroménagers, les piles, les peintures, etc.

Pour connaître les lieux visités et les horaires, consultez le
ville.quebec.qc.ca/ecocentresmobiles

Pour plus de renseignements
ville.quebec.qc.ca/ecocentres

Réduire Réemployer Recycler

VILLE DE QUÉBEC

0114330

DES COURS D'AUTODÉFENSE POUR REDONNER DE LA CONFIANCE

MYRIAM ARSENAULT
JOURNALISTE DE L'INITIATIVE DE JOURNALISME LOCAL
marsenault@lequotidien.com

C'est de la confiance que viennent chercher les femmes qui se présentent au Club Judokas Jonquière pour suivre des cours d'autodéfense. Faits par et pour les femmes, ces ateliers deviennent des espaces de confidence qui les conscientisent et les préparent à faire face à certains dangers.

Il y a maintenant trois ans que Céline Rathé, Geneviève Baron et Nicole Lavoie enseignent l'autodéfense aux femmes de la région, au club jonquiérois.

Pour M^me^ Rathé, rencontrée au dojo du club, l'envie d'offrir ce genre de cours était bien présente depuis plusieurs années. Ce désir remonte au tout début de la carrière en judo de la vérificatrice fiscale à la retraite, soit il y a 36 ans, à la suite d'une expérience personnelle.

«Quand j'allais à l'université, je finissais à 11h le soir. Un soir, je me suis fait suivre par deux hommes. J'ai eu la peur de ma vie. Je me suis promis que ça n'arriverait plus jamais. Un mois après mon accouchement, j'étais sur le tapis de judo et je voulais apprendre», confirme celle qui enseigne la discipline depuis 31 ans.

La volonté de partager ce savoir est depuis très présente chez M^me^ Rathé et l'opportunité s'est concrétisée, pour elle et ses collègues, en pleine pandémie. Judo Canada a alors décidé d'offrir de la formation pour ce genre de cours aux intéressées, dans une formule adaptée aux forces des femmes, pour que toutes celles qui désirent apprendre à se défendre puissent le faire, peu importe leur âge et leur condition.

VENEZ À NOTRE RENCONTRE !
dimanche 17 septembre
DE 11 H À 15 H
PORTES OUVERTES

PONT-ROUGE : 418 873-4545
VAL-BÉLAIR : 418 843-8787
SAINT-NICOLAS : 418 831-2250
SAINT-NICOLAS II : 418 831-4141
CHATEAUBELLEVUE.CA
GROUPE CHÂTEAU BELLEVUE
COMPLEXES POUR RETRAITÉS actifs
0128172

STORES À DOMICILE.CA
Fabriqué au Québec
Québec 418-654-8677
Lévis 418-654-8677
Drummondville 819-473-3320
Trois-Rivières 819-696-8677
Floride 954-955-8677
CLAUDE BOUCHARD
UNIVERS DU STORE • ESTIMATION GRATUITE
1-855-770-8677

50 % DE RABAIS OU INSTALLATION GRATUITE
QUÉBEC • LÉVIS • BEAUPRÉ • STONEHAM • ST-GEORGES-DE-BEAUCE • DONNACONA • LAURIER-STATION • FLORIDE
0118570

Céline Rathé donne des cours d'autodéfense depuis trois ans.

— PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

Depuis trois ans, M^me^ Rathé a enseigné à près d'une centaine de participantes. Elle donne également des ateliers à Mashteuiatsh, lesquels sont particulièrement appréciés.

SÉCURISANT

Dans un cours, les participantes apprennent une foule de techniques de défense. M^me^ Rathé et ses collègues leur enseignent comment repérer et éviter les dangers potentiels, comment bien et où frapper. Elles donnent des consignes de sécurité, des trucs sur comment s'enfuir ou se protéger, et plus encore.

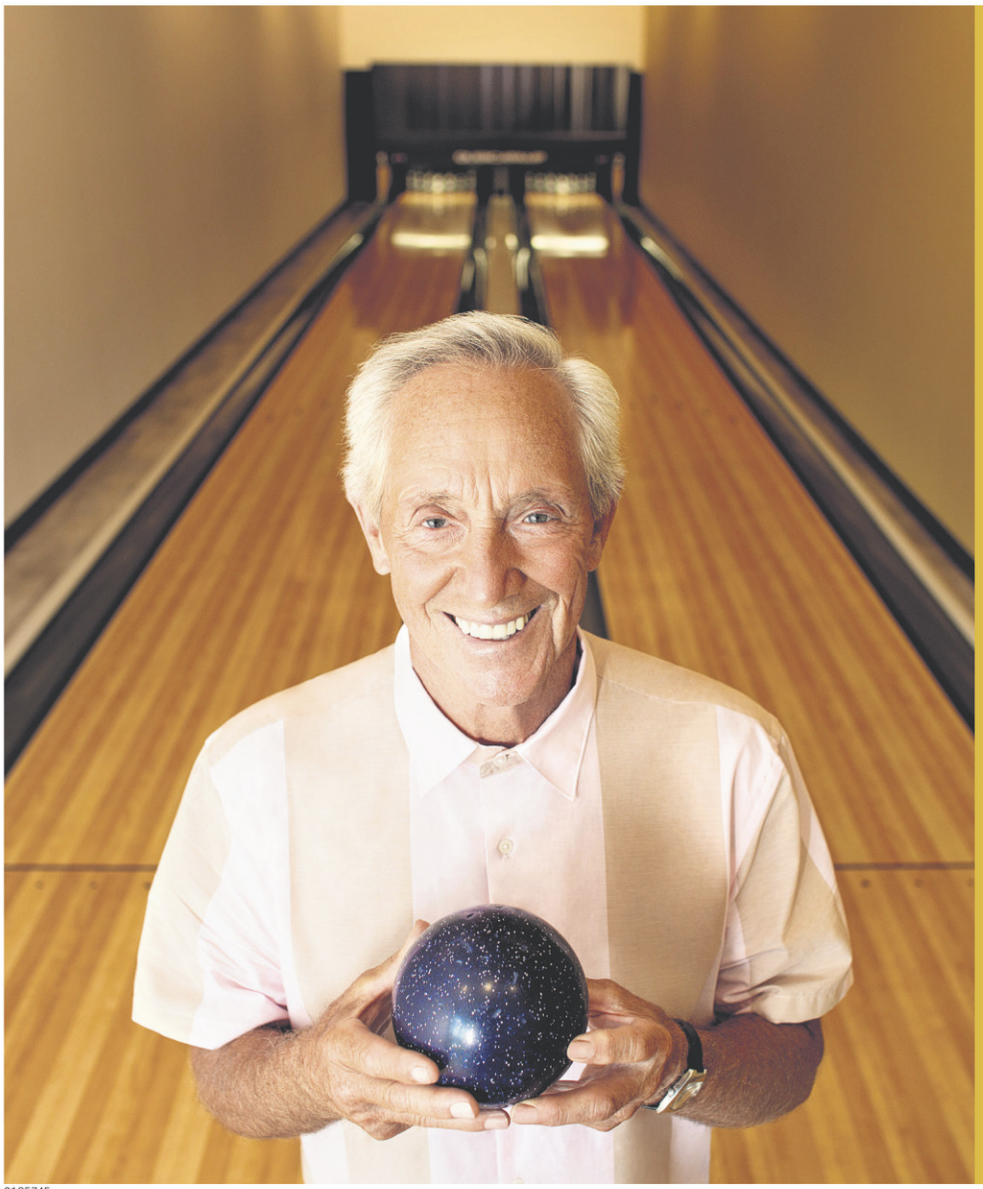
«C'est de la conscientisation. Un coup que tu sais qu'il y a une technique, qu'il y a quelque chose à faire, à partir du moment où ça arrive, tu vas être capable de réagir. C'est une préparation mentale», affirme M^me^ Rathé.

Celle-ci ne compte plus les témoignages et les confidences des participantes qui voient en cet espace, fait par et pour des femmes, un endroit sécuritaire de partage.

«Les madames se confient. S'il y avait un homme, elles ne le feraient pas», explique l'enseignante, qui a souvent entendu ce commentaire après les cours. Lorsque certains hommes démontrent de l'intérêt pour le cours, M^me^ Rathé accepte, mais tient à ce que ce soit des cours séparés de ceux des femmes.

Les participantes sont majoritairement dans la trentaine. Mais des jeunes à compter de 15 ans s'inscrivent parfois, tout comme des grands-mamans. En soirée, il y en a pour environ dix heures de cours, pour cinq à huit personnes, tandis que la formule de la fin de semaine est plus intensive, mais il peut y avoir jusqu'à une vingtaine de participantes.

Est-ce que quelques heures de cours peuvent réellement faire une différence? Pour M^me^ Rathé, il n'y a plus de doute. «Au début, on ne pensait pas qu'on faisait une différence. Je comprends les personnes qui pensent que ça ne vaut pas la peine, mais avec les témoignages qu'on a quand on rencontre les personnes par après... C'est valorisant», soutient-elle.



0125745

Une journée sans Meta

La Fédération professionnelle des journalistes du Québec (FPJQ) et les professionnels en relations publiques (SQPRP) invitent la population à passer 24 heures sans consulter ou publier sur les plateformes de Meta le 15 septembre, à l'occasion de la Journée internationale de la démocratie. Les citoyens sont aussi encouragés à s'abonner à un média québécois ou à l'infolettre d'un média local lors de cette journée. La FPJQ et la SQPRP souhaitent ainsi dénoncer le blocage des nouvelles sur les plateformes de Meta, soit Instagram et Facebook, au Canada.

LA PRESSE CANADIENNE

RÉSIDENCE
LE JULES-VERNE

S'établir pour notre bien-être !

Contactez-nous pour une visite.
418 864-7272

0125619

Pas très «emballé» par le bilinguisme

LISE RAVARY
CHRONIQUE
Collaboration spéciale
lravary@yahoo.com

La chaîne de supermarchés T&T, spécialiste de l'alimentation asiatique et propriété de Provigo-Loblaws, a ouvert son plus gros magasin canadien à Montréal en décembre dernier. L'attrait fut immédiat tant chez les Québécois d'origine asiatique que chez les «de souche» qui y découvrent les ingrédients et les produits qui font la gloire de cuisines très appréciées ici.

Née à Vancouver, cette chaîne d'épiceries spécialisées compte désormais 30 succursales au pays. (Il y en a une à Ottawa et une autre devrait ouvrir bientôt à Brossard.) Au départ, la direction n'était pas très chaude à l'idée de s'installer au Québec — on se demande pourquoi —, mais est épatée par les résultats.

Mais il y a un hic. Un gros hic.

La langue s'est invitée dans le portrait. Nombre de produits ne sont pas étiquetés en conformité avec les lois canadiennes qui imposent le bilinguisme sur les emballages alimentaires quand ils ne sont pas seulement en chinois, vietnamien ou japonais, ce qui contrevient aussi à la Loi 96 du Québec. Un lecteur du *Journal de Montréal* a déclaré se sentir en pays étranger.

L'affichage dans le magasin respecte la Charte de la langue française et le site Web français se défend, mais un Québécois qui ne parle pas une langue asiatique pourrait donc se retrouver à consommer des produits dont il ne connaît pas la composition. Le sucre, le sel, le gras : allez savoir. Comme tout le reste qu'on ne connaît pas.

Les lois sur l'emballage des aliments sont très complexes, mais je suis persuadée que les avocats de Provigo-Loblaws les connaissent parfaitement. Jugent-ils qu'on devrait laisser la chance au coureur de s'adapter aux règlements canadiens et québécois, de négocier des ententes avec leurs fournisseurs étrangers ou si, au contraire, on a décidé de faire fi des lois locales dans un contexte d'une incontournable mondialisation? Dans l'espoir de dégager une brèche dans le rempart des langues officielles et de la loi 96 peut-être.

Des plaintes ont été déposées auprès de l'Office de la langue française qui a ouvert un dossier. Soit. Il le faut, la loi s'applique à tout le monde, mais cette affaire met en lumière certaines conséquences du multiculturalisme intégral tel que pratiqué dans le Canada actuel.

Provigo-Loblaws n'a pas voulu accorder d'entrevue à ce sujet, mais le directeur du magasin, Alexandre Chang, y est allé d'un commentaire écrit qui m'a profondément heurtée. Je ne m'en suis pas encore remise.

Suggérer que les cultures asiatiques, ou autres, méritent une place officielle dans la vie publique de la nation insulte le sens commun

Il a écrit : «Nous croyons qu'il est important de promouvoir et sauvegarder le français tout comme nous croyons en l'importance de préserver notre propre culture asiatique ici et ailleurs au Canada.»

Que faut-il comprendre? Bla-bla-bla, le français c'est important, mais pas plus important que protéger la culture des Asiatiques qui habitent le Canada et le Québec? Que veut dire «notre propre culture asiatique» et quel rôle joue-t-elle dans la vie publique ici?

On ne peut pas plus mal comprendre le Québec que dans cette phrase sortie tout droit du parfait manuel sur la création d'un État postnational sans identité propre dont rêve Justin Trudeau. Un État où les *multicultures* vont jouer du coude pour être reconnues et protégées, mais au nom de quelles menaces?

Si on en croit les sondages au Canada anglais, une majorité des gens croient que les immigrants doivent s'intégrer et devenir un jour des Canadiens à part entière, même si cela prend deux ou trois générations.

Mais ce n'est pas en protégeant les dizaines de cultures étrangères implantées au Canada qu'on atteindra cet objectif. Au contraire, nous sommes en train de construire la tour de Babel v.2

Comment décider qui aura priorité? Le chinois n'est pas en déclin, à ce que je sache, mais depuis que Trudeau père a choisi d'enterrer le concept des peuples fondateurs, pourquoi alors garder deux langues officielles? Allons-y au prorata des populations tant qu'à faire.

J'ai hâte de voir les emballages sous ce régime : deux centimètres pour toi, un demi pour l'autre, deux lignes pour le serbo-croate et j'en passe. On ne peut pas vivre en harmonie dans un tel environnement.

Que les immigrants en tant qu'individus — et non de communautés — veuillent protéger la culture de leurs ancêtres dans le privé, pourquoi pas? Je ne comprends pas les nouveaux arrivés qui choisissent de ne pas enseigner leur langue maternelle à leurs enfants canadiens. Mais de là à suggérer que les cultures asiatiques, ou autres, méritent une place officielle dans la vie publique de la nation insulte le sens commun.

Et que dire du Québec? M. Chang ne voit pas que la situation ici est unique sur le continent nord-américain? Comment peut-il se méprendre à ce point?

Comme l'ont fait les Québécois au fil des ans, le Canada devrait apprendre à dire «le peuple» canadien, «la nation» canadienne et énoncer clairement les limites juridiques et raisonnables du multiculturalisme.

Quand même! On ne va pas tolérer des aliments étiquetés seulement en chinois ou en anglais et chinois pour protéger la culture asiatique au Québec et ailleurs au Canada.

Si c'est ce que les immigrants *multiculturalisés* comprennent, il y a un sérieux péril en la demeure.

LA VITRINE
LA SÉPAQ

PARC DE LA CHUTE-MONTMORENCY

Toujours de bonnes raisons pour le visiter

Le bruit de l'eau, le foisonnement des couleurs de l'automne québécois, la majesté d'un panorama grandiose : ce mariage inégalé se dévoile à quelques pas de Québec. La chute Montmorency est la sortie automnale à ne pas manquer. De multiples activités attendent les visiteurs qui profiteront ainsi d'une fin de semaine au cœur d'une nature énergisante.

Le déferlement de la rivière Montmorency qui se jette vers le fleuve d'une hauteur vertigineuse, trente mètres de plus que les chutes Niagara, offre un spectacle unique à découvrir ou à redécouvrir. Les émotions et les expériences se renouvellent sans cesse.

UN CIRCUIT PANORAMIQUE À REDÉCOUVRIR

Chaque saison offre son lot de ressentis différents. La chute Montmorency intensifie encore ces sensations. Le départ idéal de la découverte se situe au pied. Un vaste stationnement facilite l'accès à la Gare où toutes les informations nécessaires à la réussite de la balade sont rassemblées. En bonus, le point de vue sur la masse d'eau qui rejoint le Saint-Laurent après son plongeon est unique.

DES ESCALIERS À SON RYTHME

Ensuite, il est temps de prendre la direction de l'escalier panoramique par la rive est du bassin, où un jardin minéral borde le trottoir. Accrochées au flanc de la falaise, ses 487 marches impressionnent même les plus téméraires. Nul besoin d'imiter les sportifs qui viennent s'y entraîner pour profiter pleinement de l'endroit. Les embruns rafraîchissants tout comme les multiples paliers aux angles de vue inédits aident joyeusement à votre progression.

UN PONT SUSPENDU ÉPOUSTOUFLANT

Arrivés en haut de l'escalier, une paisible promenade longeant la paroi mène au pont suspendu. Voler au-dessus des eaux qui grondent sous les pieds, lancer son regard par-dessus le fleuve pour atteindre l'île d'Orléans et enfin retrouver la terre ferme, encore une fois les sensations sont comblées. La force des éléments récompensera les efforts fournis.

UN TOUR EN TÉLÉPHÉRIQUE

Le pique-nique ou la pause au restaurant de la terrasse terminée, il est temps de penser à redescendre. Le téléphérique, attraction incontournable du parc, relie en quelques minutes le haut et le bas du domaine. Évidemment que les eaux déferlantes dominent le paysage, mais il suffit de tourner la tête pour se retrouver face à un panorama féerique. Le fleuve Saint-Laurent, l'île d'Orléans et la ville de Québec divertiront des yeux grands ouverts.

LE BAS DE LA CHUTE ATTIRANT COMME JAMAIS

Reste maintenant à profiter du circuit enchanteur agencé pour s'approprier encore davantage le secteur au bas du site patrimonial du Parc de la Chute-Montmorency. Trois portions de l'itinéraire sont complétées et permettent de s'imprégner de la puissance et de la majesté du lieu. Enjambant la rivière, l'ancienne traverse ferroviaire a été remplacée par une large et longue passerelle contemplative.

La circulation des piétons s'en trouve facilitée. L'aménagement offre également une série de plateaux sur divers niveaux pour s'asseoir en contrebas et admirer l'un des plus beaux joyaux naturels du Québec. Côté ouest, un tout nouveau sentier de bois dégage une tout autre ambiance. La forêt et ses senteurs guident les explorateurs vers un angle méconnu de la chute.

ENCORE QUELQUES BELLES FINS DE SEMAINE POUR EN PROFITER

Le site procure toujours de nouvelles surprises. Le Parc de la Chute-Montmorency a été l'hôte de nombreux événements qui ont marqué l'histoire de la région. Quelques personnages emblématiques entraînent les curieux dans une aventure haute en couleur, débordante d'anecdotes datant des débuts de la Nouvelle-France. Les tribulations fascinantes et électrisantes du Parc de la Chute-Montmorency nourrissent ces récits. Ils sont contés lors des visites guidées qui sont disponibles toutes les fins de semaine jusqu'au 5 novembre.

Le moment est idéal que l'on soit sportif, promeneur, rêveur, avide de découvertes, amoureux de la nature… ou un peu de tout ça, pour se plonger dans le décor grandiose de la chute Montmorency. Pour les visiteurs habitués comme pour les novices, une expérience toujours renouvelée s'offre à quelques pas de la ville de Québec. Plusieurs activités et services ferment le 5 novembre.

Il est recommandé de réserver en ligne à l'adresse : **sepaq.com/fr/reservation/parc-de-la-chute-montmorency**

0124723

1

3

PATRICE DROUIN

CRÉER L'ÉVÉNEMENT... AUTREMENT

ANNIE LAFRANCE
alafrance@lesoleil.com

Organiser des événements d'envergure, Patrice Drouin en a fait sa marque de commerce pendant près de 30 ans. Aujourd'hui aubergiste, l'ex-fondateur de Gestev a toujours le désir de rassembler la communauté autour d'événements : des micros événements locaux.

2

Patrice Drouin est derrière plusieurs succès de Gestev. Avec son associée Chantal Lachance, qui est aujourd'hui courtière immobilière, il a organisé quelque 300 coupes du monde, une trentaine de compétitions de vélo de montagne, en plus des Red Bull Crashed Ice, du Marathon de Québec et plus encore.

Quatre années après avoir pris sa retraite de l'événementiel, il renoue peu à peu avec cette passion. «On est passés du macro au micro événement», lance sa conjointe Lisa Linton, qui est aussi sa partenaire d'affaires dans Auberge & Campagne, située à Saint-Ferréol-les-Neiges.

La veille de l'entrevue avec *Le Soleil*, une quarantaine de résidents de la Côte-de-Beaupré, des gens d'affaires et des sportifs, participaient à la traditionnelle soirée du jeudi Poke Bowl. «Chaque semaine, on crée des petits événements pour la communauté. Et parfois, on en accueille des plus gros, comme des mariages et des réunions corporatives.»

L'événementiel, le couple en a fait son gagne-pain durant plusieurs années. Cette fois, Lisa et Patrice ont senti le besoin d'animer leur localité.

LA TAVERNE DU VILLAGE

L'auberge est rapidement devenue le point de rencontre pour l'après-ski ou l'après-vélo des gens du secteur. Comme une taverne ou un bar local à l'européenne, comparent-ils. «On veut que ça bouge ici. Autant pour les gens

ÉCRIVEZ-NOUS

Vous avez une nouvelle en lien avec le monde des affaires? Écrivez-nous au *affaires@lesoleil.com*

du secteur que pour les visiteurs», explique Lisa Linton, qui tient l'auberge sept jours sur sept.

Appuyés par la communauté, ils ont réussi à devenir une «adresse branchée» sur la Côte-de-Beaupré. Les 5 à 7 sur la terrasse, les soirées au bar Chez Pat et les soupers thématiques se multiplient.

À preuve, le carnet de réservations se remplit pour l'automne. Leur auberge accueillera des randonneurs, des visiteurs de passage et aussi des cyclistes (dont des concurrents et des partenaires de la Coupe du monde de vélo de montagne, qui se tiendra au Mont-Sainte-Anne au début octobre).

«On ne peut pas être des partenaires financiers de ces grands événements comme la Coupe du monde, mais on sera présents», assure celui qui avait fondé l'Association québécoise de vélo de montagne et qui est toujours membre de l'association internationale.

ÊTRE DE «L'AUTRE CÔTÉ»

En devenant aubergistes, Patrice et Lisa se retrouvent désormais «de l'autre côté» des événements, disent-ils. «Avant, comme organisateurs, on sollicitait les entreprises touristiques pour qu'elles soient partenaires. On se retrouve aujourd'hui parmi celles-ci.»

Ils voient tous les efforts déployés par les regroupements d'affaires et de développement touristique pour faire valoir leur région et leur localité. Tous les deux siègent sur différents comités et conseils d'administration.

«On n'est pas assez gros pour contribuer financièrement aux événements, mais on fait notre part», renchérit Lisa Linton.

METTRE LA 360 SUR LA CARTE

Cette part, c'est aussi la volonté d'attirer plus de visiteurs dans leur secteur. Et de leur faire faire le détour par la route plus au nord, qui traverse plusieurs localités de la Côte-de-Beaupré.

«On veut mettre la route 360 sur la *map*!» lance Patrice.

«Pendant longtemps, les gens continuaient par la 138 pour aller vers Baie-Saint-Paul. Un bon travail a été fait pour diriger les gens par ici, mais il faut qu'on ait quelque chose à leur offrir aussi», indique-t-il.

C'est pourquoi ils se font un devoir de servir des bières locales et les produits des artisans voisins et de donner une vitrine aux artistes de la région.

EN RAFALE

Plus qu'une station de ski

Impossible de s'entretenir avec Patrice Drouin sans parler du dossier du Mont-Sainte-Anne. Comme plusieurs autres petites entreprises de la région, Auberge & Campagne avait subi les impacts de la fermeture de la station de ski l'hiver dernier. «Surtout un impact indirect par la couverture médiatique», nuance-t-il. Il faisait partie d'un groupe de gens d'affaires qui souhaitait dynamiser la Côte-de-Beaupré et valoriser les multiples activités et les commerces locaux. «Oui, il y a le MSA, mais il y a tellement plus dans la région», clame Patrice Drouin. La majorité de sa clientèle provient d'ailleurs du plein air et du ski de fond. Il espère tout de même que les problèmes de remontées soient choses du passé et que la station investira dans le futur. «La montagne, c'est une belle carte de visite. On l'aime et on veut l'animer à notre façon.»

Pas de politique active

Bien qu'il soit toujours impliqué dans sa communauté, Patrice Drouin garde un souvenir doux-amer de sa brève expérience en politique municipale. Celui qui a orchestré la campagne de la course à la mairie de Marie-Josée Savard, la dauphine de Régis Labeaume, en 2021, ne pense pas faire le saut en politique active. «J'ai mené la campagne comme j'organisais mes événements. J'ai rempli le mandat, avec en tête une date butoir, et après je suis passé à autre chose», dit-il, ajoutant qu'il ne regrette rien de cette expérience formatrice. «On avait quand même gagné pendant quelques minutes», lance-t-il, un sourire en coin.

La vie d'aubergiste

Ouverte aux visiteurs depuis 18 mois, Auberge & Campagne est le projet de Lisa Linton et Patrice Drouin. Sise au cœur du village de Saint-Ferréol-les-Neiges, l'auberge construite en 1870 a jadis été le magasin général et l'école du village, racontent les propriétaires. Le couple se partage les tâches : le matin, Lisa sert le déjeuner, mettant de l'avant les produits locaux. Le soir, c'est Patrice qui veille avec les convives, dans son bar Chez Pat. «Je suis devenu un homme à tout faire. L'auberge, la ferme et l'écurie nous tiennent bien occupés, mais c'est plus facile à gérer qu'un grand événement international!» **ANNIE LAFRANCE**

1 Auberge & Campagne est situé à Saint-Ferréol-les-Neiges. — PHOTOS LE SOLEIL, YAN DOUBLET

2 L'auberge accueillera cet automne des randonneurs, des visiteurs de passage et aussi des cyclistes.

3 En devenant aubergistes, Patrice Drouin et Lisa Linton se retrouvent désormais «de l'autre côté» des événements.

Maison du Store STORES À DOMICILE.CA
ESTIMATION GRATUITE
1 855-770-8677
TRANSLUCIDES OPAQUES SOLAIRES PANNEAUX COULISSANTS PERSIENNES DE BOIS STORES DE BOIS
Stores de qualité Fabriqués au Québec
MOTORISATION DISPONIBLE • INSTALLATION GRATUITE
QUÉBEC, LÉVIS, LAURIER STATION, DONNACONA, BEAUPRÉ, STONEHAM
0118085

GAGNER DE L'ARGENT GRÂCE AUX CRÉDITS CARBONE, VRAIMENT?

ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN 2023

Ma Chronique
SUR L'ENTRETIEN DE VOTRE VÉHICULE
par BRUNO ST-ONGE

VOUS ACHETEZ,
PENSEZ À LE PROTÉGER!

Quand doit-on faire traiter son véhicule pour la première fois?
Plusieurs personnes s'interrogent à ce sujet : quand devrait-on faire son premier traitement antirouille? La réponse est pourtant fort simple: dès la première année! Que votre véhicule soit neuf ou usagé, lorsque vous en prenez possession, songez à le faire protéger contre la rouille dès que possible. La guerre contre la rouille est en fait une lutte contre le temps et si on ne la prend pas au sérieux dès le début, on risque rapidement de perdre cette bataille. Dès la prise de possession du nouveau véhicule, un plan de protection contre la rouille doit être envisagé.

Peut-il être trop tard?
La réponse est NON, tout simplement. Que votre véhicule soit neuf ou usagé, qu'il ait de la rouille ou non, il est toujours temps de prendre la bonne décision d'y faire appliquer un traitement antirouille. Même s'il y a de la rouille apparente, il reste encore beaucoup d'endroits sur votre véhicule où il y en n'a pas et on ne veut surtout pas en rajouter! Le traitement va ralentir, voire arrêter le processus de rouille déjà apparente et va protéger les endroits non atteints, ce qui aidera à prolonger la vie du véhicule. Comparez ça à vos dents, on n'arrête pas de se brosser les dents après l'apparition d'une carie, au contraire, car il reste encore plusieurs autres dents saines à protéger.

C'est pour cette raison qu'il faut songer à la protection antirouille dès l'achat d'un nouveau véhicule (neuf ou usagé). Le plus tôt que l'on introduit la protection antirouille dans le processus d'entretien du véhicule, le plus efficace sera le traitement au niveau de la prévention contre la rouille. Les traitements antirouille viennent diminuer l'impact de la perte financière relié à la détérioration de l'allure générale du véhicule causée par la rouille. Non seulement vous ne serez pas obligé d'investir dans la réparation de la carrosserie durant la vie utile du véhicule, mais votre valeur de revente sera plus élevée et aussi plus rapide. C'est pour cela que l'on parle d'investissement lorsque l'on parle de traitement antirouille.

Merci de votre attention!
Bruno St-Onge

ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN?

QUÉBEC --- (418) 687-5660
LÉVIS ------ (418) 833-3411
ANTIROUILLE.COM

0122827

DANIEL GERMAIN
CHRONIQUE
dgermain@cn2i.ca

Je me garde bien de vous le dire, mais parfois vous m'envoyez des questions qui me font me demander : «Comment ça, y sait pas ça encore à son âge?»

Eh bien, je me suis surpris moi-même en situation d'ignorance gênante. C'est en lisant le collègue Francis Vailles que ça m'est arrivé. Le chroniqueur de *La Presse* rebondissait la semaine dernière sur la démission de Pierre-Olivier Pineau du Comité consultatif sur les changements climatiques du gouvernement Legault. J'apprenais que le professeur de HEC Montréal, sommité sur la question de la transition énergétique, détenait personnellement pour plus 140 000 $ de crédits carbone, soit 3000 unités à 47 $ chacune, pour être précis.

Je n'étais pas au courant que vous et moi pouvions ouvrir un compte à la bourse du carbone et y négocier des droits de pollution.

Vous l'étiez, vous?

Ce n'était pourtant pas un secret, l'universitaire avait déjà révélé qu'il possédait des crédits carbone dans un texte qu'il a signé en janvier 2022 pour le magazine *L'actualité*.

Jusqu'à la semaine dernière, je croyais que le marché n'était réservé qu'aux industriels émetteurs de gaz à effet de serre (GES). Après cette épiphanie, je me suis demandé si l'achat de tels crédits pouvait représenter un investissement lucratif pour le particulier. Je devais d'abord comprendre un peu comment le marché fonctionne.

Je ne suis pas très fier du rattrapage qu'il m'a fallu effectuer. La question se trouve pourtant au croisement de trois domaines que j'affectionne, l'économie, la finance et l'environnement. Voulez-vous bien me dire où j'étais depuis 2013, année d'inauguration de la bourse du carbone au Québec (marché auquel s'est joint l'État de la Californie l'année suivante)? Ne vous moquez pas moi, vous êtes aussi bien placés pour savoir qu'il n'est jamais trop tard pour apprendre.

Bien que honteuse, mon ignorance n'était pas totale, j'avais déjà compris que les entreprises qui dépassaient leurs quotas de GES pouvaient acquérir des droits auprès des autres qui en produisaient moins que la limite permise. Je savais aussi qu'une certaine quantité de droits d'émission de GES était établie chaque année, une quantité qui diminue avec le temps. En revanche, je n'avais aucune idée des mécanismes par lesquels ces droits étaient répartis entre les pollueurs par le ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements

Pour des raisons entre autres pédagogiques, le professeur de HEC Montréal Pierre-Olivier Pineau détient pour 140 000$ de crédits carbone.
— PHOTO LA PRESSE, ALAIN ROBERGE

climatiques, de la Faune et des Parcs (MELCCFP). Je ne savais pas non plus comment le prix des crédits était fixé. Encore maintenant, tout ça revêt toujours pour moi un léger voile de mystère.

Ce que j'ai compris, c'est qu'une partie des droits est distribuée gratuitement, qu'une autre est soumise aux enchères quatre fois par année, et que le prix des crédits ne peut descendre sous un seuil plancher. Théoriquement, comme les droits d'émission sont resserrés chaque année, ils devraient coûter de plus en plus cher et amener les participants à améliorer leur processus afin de réduire leurs émissions, donc leurs coûts de production.

Je retiens aussi de mes lectures que les crédits carbone ont à une certaine époque été dispensés à tout vent, tellement que des industriels se trouvent aujourd'hui assis sur des réserves de droits de polluer. J'ai également appris que des sociétés en exploitation au Québec ont pu acheter des crédits compensatoires auprès d'entreprises californiennes du secteur forestier. Celles-ci ne sont pas soumises au marché du carbone, mais les pollueurs peuvent se tourner vers ces semeuses de forêts pour pallier leurs émissions de GES, car comme on sait, les arbres captent le dioxyde de carbone (CO_2), le plus important gaz à effet de serre. Le Québec et la Californie travaillent actuellement à corriger certains défauts de leur marché commun, dont ce négoce évoqué plus haut qui, en plus de provoquer des fuites de capitaux du Québec vers les États-Unis, ne compense pas efficacement les émissions de GES.

Comment pouvons-nous, mortels, participer à cette bourse du carbone? Ici, vous me permettrez une digression. Après avoir demandé vainement des explications auprès d'autorités compétentes, je me suis rabattu sur Pierre-Olivier Pineau lui-même. Si vous vous interrogez sur le poids qu'il exerce dans la sphère médiatique, laissez-moi vous raconter pourquoi on le voit partout. Non seulement il maîtrise comme pas un un sujet des plus préoccupants, mais le gars est d'une disponibilité et d'une gentillesse incroyable. Je l'ai relancé plusieurs fois avec mes questions de débutant, il m'a toujours répondu dans la journée sans jamais me donner l'impression que j'étais idiot. Je ferme la parenthèse.

ACCESSIBLE À TOUS

Tout le monde peut s'inscrire au «Système de plafonnement et d'échanges de droits d'émission de GES» (SPDE), explique l'universitaire, en m'envoyant le lien vers la page du MELCCFP où toute la démarche est détaillée (le lien se trouve incrusté dans la version Web de ce texte). Le particulier peut participer aux enchères qui ont lieu quatre fois l'an et peut négocier de gré à gré sur le marché secondaire avec les autres participants qui désirent acheter ou vendre des crédits.

Le professeur a progressivement accumulé les siens pour trois raisons :

1 Comme enseignant de la tarification du carbone, sa participation lui permet de mieux comprendre la dynamique du marché.

2 Il est parvenu à acquérir ses unités au prix plancher, ce qui lui fait espérer un rendement de 5 % supérieur à l'inflation, selon son estimation.

3 S'il conserve à jamais une partie de ses crédits, il empêche un pollueur de les acheter, donc de dégager des GES. C'est comme s'il retirait des tonnes de gaz de l'atmosphère. Il utilise donc une portion de ses droits pour «compenser» ses propres émissions, notamment lors de voyages d'avion.

«Donc en somme, je participe pour des raisons pédagogiques, financières et environnementales», m'explique Pierre-Olivier Pineau par courriel.

Est-ce un bon placement? Les crédits se négocient actuellement à des prix supérieurs au seuil minimal, selon l'universitaire. L'investisseur n'est donc pas à l'abri des pertes. Autre risque? Une récession, par exemple, pourrait réduire la production industrielle, donc la quantité d'émission et, par conséquent, la valeur des crédits. Sous l'angle «investissement», ce qui me rebute, c'est que le marché se trouve à ses balbutiements et peut encore faire l'objet de réforme.

Rien n'empêche d'y tremper l'orteil. Si vous me donniez le choix entre le bitcoin et le crédit carbone, ce serait ce dernier sans hésiter. À défaut de connaître des rendements mirobolants, j'aurais au moins la conscience tranquille.

0129089

place publique

Directeur général **ÉRIC TROTTIER** Rédactrice en chef **VALÉRIE GAUDREAU**

CARREFOUR DES LECTEURS

On ne peut plus répondre aux besoins de tous les élèves

On interpelle le gouvernement depuis des années au sujet des besoins importants des services directs aux élèves. Des élèves sont laissés sur la ligne de touche par manque de services et de personnel. Or, près de trois membres du personnel de soutien scolaire sur quatre sont présents au sein de nos écoles, prêts à aider les élèves, mais se voient proposer des postes de 15 à 20 heures par semaine.

En permettant au personnel de soutien scolaire de travailler à temps plein, nous pourrions répondre plus adéquatement aux besoins des élèves. Alors que le nombre d'élèves handicapés ou en difficulté d'adaptation ou d'apprentissage (EHDAA) est en constante augmentation, on peine à répondre aux demandes.

Durant les présentes négociations, nous exposons un portrait juste de cette situation aux représentants du gouvernement. Nous mettons même l'accent sur le fait que de proposer des postes à temps plein au personnel de soutien scolaire, qui est en service direct à l'élève, est une grosse partie de la solution. Mais on craint, une fois de plus, de ne pas être entendus. Les conséquences du manque de services sont importantes pour la réussite éducative de tous les élèves.

Pendant ce temps, le personnel de soutien scolaire, sur le terrain, s'épuise en essayant de faire le maximum pour les enfants et les étudiants. Mais lorsque tu n'as pas le temps de répondre aux urgences, tu ne peux pas faire de prévention et répondre aux besoins du quotidien.

Et que penser des ratios qui ne sont pas respectés dans les groupes au service de garde? Les éducatrices et éducateurs se retrouvent régulièrement avec le double du nombre d'élèves. Lorsqu'un enfant a besoin d'être écouté ou d'être réconforté, le temps est compté et on ne peut pas y arriver. Ce n'est pas normal.

Nous avons besoin de votre aide pour faire comprendre au ministre de l'Éducation qu'il y a urgence d'agir. Écrivez-lui, interpellez-le, transmettez-lui le message. Il doit comprendre les conséquences qu'a sur vous, mais surtout sur vos enfants, le manque de services en soutien scolaire.

Nous avons besoin de votre appui pour éviter que le personnel de soutien scolaire s'épuise et décroche. On ne peut plus répondre aux besoins de tous les élèves, il est urgent d'agir.

Éric Pronovost, président de la Fédération du personnel de soutien scolaire (FPSS-CSQ)

Des aînés invalides doublement oubliés

Monsieur le premier ministre Legault,

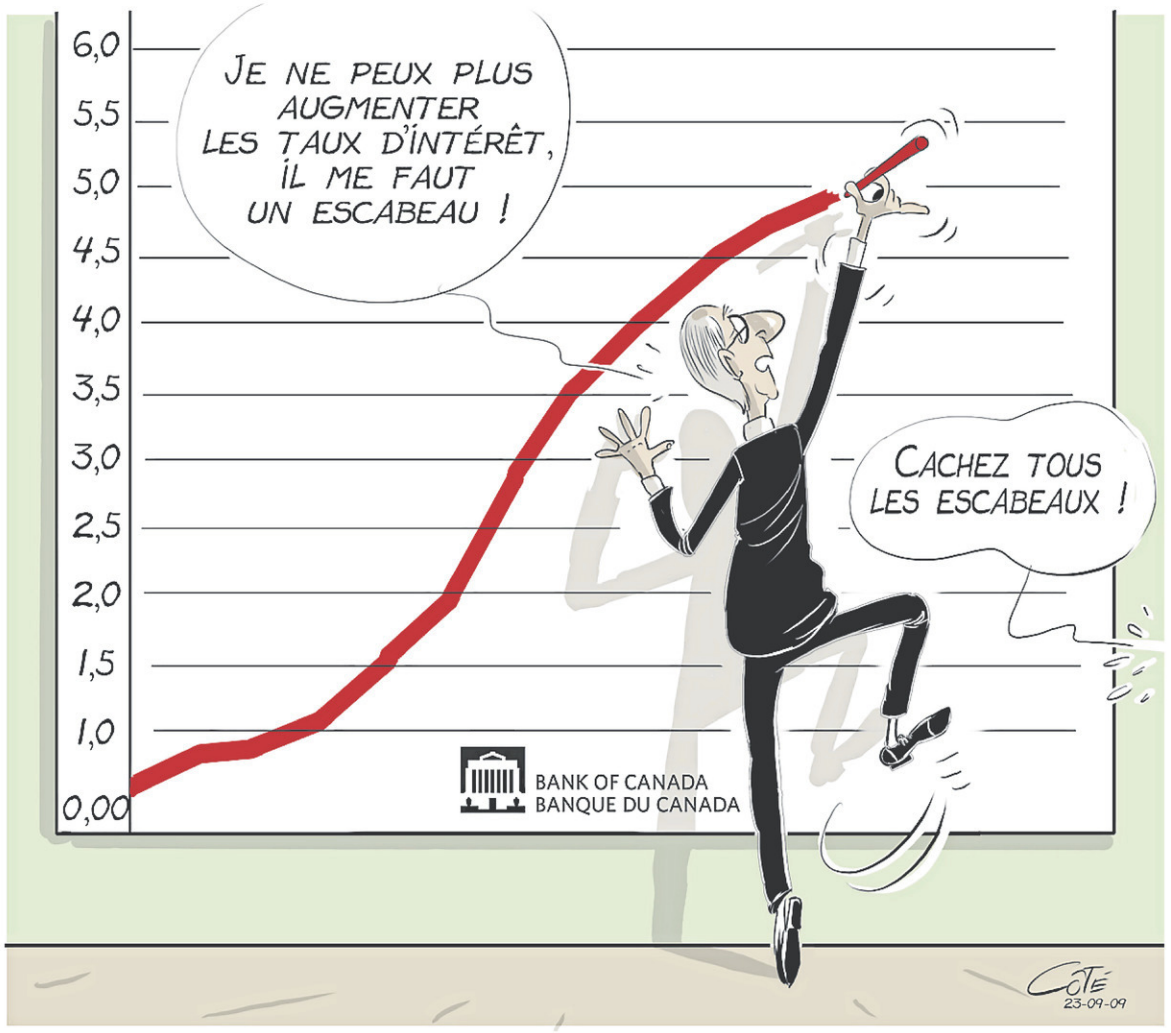
En janvier dernier, alors que vous nous aviez assurés que vous ne laisseriez pas tomber les gens qui en arrachent financièrement, je vous avais écrit pour vous demander de corriger le préjudice vécu par des personnes aînées invalides qui, comme moi, sont pénalisées injustement par Retraite Québec.

Faut-il rappeler que l'invalidité n'est pas un choix? Personne ne veut être frappé par un malheur de la vie et se retrouver avec des limitations sévères et permanentes, minant notre qualité de vie et trop souvent synonymes de précarité financière.

Le 28 juillet dernier, le Tribunal administratif du Québec a donné gain de cause aux cinq premières personnes requérantes ayant contesté la réduction imposée à leur rente de retraite du Régime des rentes en situation d'invalidité. Je m'étais grandement réjouie de cette décision qui déclarait inapplicables les articles 120.1 et 120.2 (anciens articles) du RRQ «dans la mesure où ils portent atteinte à l'égalité […], fondé sur des déficiences physiques ou mentales».

Mais, tout récemment, c'est avec une immense déception que j'ai appris l'intention de votre gouvernement de porter en appel la décision de ce tribunal. Ne croyez-vous pas qu'une société digne de ce nom doit prendre soin de ses aînés les plus vulnérables? Je m'adresse donc à vous aujourd'hui à nouveau pour vous demander votre aide en ne portant pas en appel le jugement du Tribunal administratif du Québec et en modifiant la loi afin de mettre fin à cette sérieuse injustice.

Francine Duperré
Membre des Invalides au front



POINT DE VUE

Gilles Lehouillier a raison!

Michel Beaumont
Québec

Le tramway de Québec ainsi que le troisième lien autoroutier ne font pas dans la dentelle quant à leurs coûts. Même si le troisième lien est sur la liste d'attente pour cinq ans, une réévaluation sera à faire pour le montant de la facture finale. N'oublions pas que plus nous attendons, plus la facture sera engraissée par le temps. Cela joue-t-il contre nous? La CAQ est-elle en train de scier la branche sur laquelle nous sommes assis?

Bien sûr que les gens de Québec et Lévis seront impliqués pour le financement du tramway qui desservira Québec. Cela peut irriter certains citoyens de la Rive-Sud, on le comprendrait à moins! Le troisième lien possède l'immense avantage de rendre le trafic plus fluide à Québec et Lévis et ainsi soulager les ponts.

Le maire de Lévis a durement appris que cogner à la porte de la CAQ, c'est se buter à l'impossible. Les promesses sont abandonnées (je réfère au troisième lien) et les budgets semblent petits pour notre région. Contrairement à Montréal où les milliards pleuvent et ce n'est jamais assez; c'est très choquant!

Pensons aux 29 ponts dans la grande région de Montréal, les montants exorbitants pour l'échangeur Turcot, le nouveau pont Champlain, le tunnel Louis-Hippolyte-La Fontaine, le prolongement du métro, le REM qui ne fait que débuter, car il devra s'étendre, ajoutons les travaux à venir pour le toit du Stade olympique. Calculez tout cela, c'est incroyable, mais la CAQ paiera ainsi que tout le monde, incluant Québec et Lévis.

Le gouvernement ne peut dire «non» à Montréal avec son appétit gargantuesque et où sont la majorité des ministres. Ne me dites surtout pas que la grande région de Montréal représente presque 50 % de la province. Je vous dirai : que faites-vous de l'autre 50 %? Rien ne sert de réciter par cœur Andromaque pour s'en apercevoir!

Dans mon analyse, tout cela revient à dire que c'est difficile d'élaborer un plan de transport dans notre région; l'élaborer et, la grande finalité, le réaliser. Tout cela demande du temps et la politique adore acheter du temps. Les politiciens savent bien patiner autour des sujets chauds et des projets porteurs!

ÉCRIVEZ-NOUS

Pour être publié sur nos plateformes, écrivez-nous à opinions@lesoleil.com. Maximum 1000 caractères. Inclure vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre le jour.

POINT DE VUE

Il est mondialement reconnu que les trottinettes électriques sont responsables de nombreux décès chaque année en raison de leurs risques réels de blessures graves. — PHOTO 123RF, NUCLEARLILY

Services publics : coups de cœur et coups de gueule

Nicole Lévesque, spécialiste en management public
Québec

2023! Les années se suivent et se ressemblent. Et pour cause… En 2021, je rapportais dans le *Soleil* les bons et moins bons coups de nos services publics, tels que recueillis auprès de Québécois, fébriles d'indignation ou d'espérance. D'ailleurs, tout un chacun questionne l'absence d'outils d'évaluation rendant public le niveau de performance de nos dirigeants, comme cela existe en Ontario par exemple. Or, près de deux ans plus tard et à l'occasion de la rentrée, je poursuis la réflexion que voici.

LES COUPS DE CŒUR QUI FONT DU BIEN…

LA FONCTION PUBLIQUE

Pour sa capacité d'adaptation durant la pandémie de COVID-19 en favorisant le télétravail par la mise en valeur des outils de technologies numériques et de l'intelligence artificielle. D'autant plus que cette tendance a son lot d'avantages tant pour l'employé que pour l'employeur : meilleur équilibre travail-vie personnelle, diminution des coûts de location et d'entretien des espaces de travail, gestion des enjeux environnementaux, etc.

LE MINISTÈRE DE L'ÉCONOMIE, DE L'INNOVATION ET DE L'ÉNERGIE

Pour sa vision énergétique dans la perspective de décarboner le Québec en misant sur la réduction du nombre de voitures à essence au profit de l'électrification du parc automobile. Plusieurs avenues sont exploitées : repenser les villes en fonction des transports publics, multiplier les pistes cyclables, remplacer la taxe sur l'immatriculation par une taxe kilométrique, etc. Une question de gros bon sens certes, bien que l'électricité a aussi un coût et ses limites!

LE MINISTÈRE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX

Pour sa volonté d'améliorer l'accès aux soins dans le réseau public. Car nous sommes bien loin du Japon, notamment, où les patients, au public comme au privé, bénéficient de soins de qualité prodigués par un personnel médical hautement qualifié dans des établissements à la pointe de la technologie. D'autres pays dont la Suisse, les Pays-Bas et la Norvège brillent aussi pour leur efficience, leur modernité et l'importance des ressources consacrées à leur système de santé.

Dans cette perspective, il est prévu une réforme de notre réseau de santé (projet de loi 15) par laquelle les opérations quotidiennes du ministère seraient confiées à la future agence Santé Québec, laquelle détiendra des pouvoirs d'autorisation élargis. Une recette inspirée de l'Alberta qui, malgré des résultats positifs, met en garde contre l'ingérence politique.

Néanmoins, de nombreuses questions demeurent sans réponse : est-ce que la réforme envisagée repose sur une connaissance fine de tous les problèmes, obstacles et ratés du système actuel? Et si tel est le cas, pourquoi autant d'intervenants clés en santé (Collège des médecins, spécialistes, etc.) s'y opposent-ils encore avec autant de véhémence?

Voir aussi les craintes partagées par Réjean Hébert, ex-ministre de la Santé et des Services sociaux, selon qui ce n'est pas tant la structure du système qui pose un problème, mais son fonctionnement : «Il faut améliorer le fonctionnement de la première ligne, des soins à domicile et de la prévention avant de tout reconstruire une nouvelle fois».

«Il n'y a pas une meilleure structure, mais différentes structures qui sont les meilleures dans différentes conditions», *dixit* le proverbe.

LES COUPS DE GUEULE QUI FONT MAL…

LE MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ ET DU NUMÉRIQUE

Pour sa négligence dans la mise en place de mesures minimales de protection des informations personnelles d'employés et, par ricochet, de tous les Québécois. Un grabuge qui s'ajoute au raté du lancement de la plateforme numérique de la Société de l'assurance automobile du Québec l'hiver dernier. Bien dommage le récent départ de Joëlle Boutin, stratège en transformation numérique.

Enfin, rien d'étonnant qu'en France, par exemple, 94 % des ministres responsables de l'application des lois dans leur secteur d'activité respectif possèdent minimalement un baccalauréat. Devenir ministre, ça ne s'improvise pas!

LE MINISTÈRE DES TRANSPORTS ET DE LA MOBILITÉ DURABLE

Pour son absence de jugement en incitant vivement toute personne âgée d'au moins 14 ans à se déplacer au moyen de trottinettes électriques et autres appareils gyroscopiques sur les chemins publics (remplis de crevasses en série) et où la vitesse permise est égale ou inférieure à 50 km/h. Et bien entendu, le port d'un casque protecteur solidement attaché est aussi obligatoire que celui de la ceinture de sécurité avant de prendre la route en auto. *Exit* aussi les téléphones cellulaires en trottinettes! Combien de jeunes voudront alors se départir de leur bidule de communication?

Enfin, combien de policiers ou agents de sécurité auront le temps de vérifier les dispositions applicables aux trottinettes électriques (puissance du moteur, diamètre des roues, freins, etc.)? D'autant plus qu'il est mondialement reconnu que ces moyens de déplacement sont responsables de nombreux décès chaque année en raison de leurs risques réels de blessures graves. Mais encore! Attention aux amendes salées pour les jeunes contrevenants téméraires! Et par ricochet pour leurs parents! Et vive l'opportunisme à peine voilé des vendeurs de trottinettes! À qui paie le crime?

LE MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION

Pour carburer aux éclairs de génie! Ses plus récents? Son refus d'instaurer un programme d'alimentation dans les écoles publiques au grand dam des enfants sous-alimentés. Et son invitation auprès de monsieur et madame Tout-le-monde sans brevet d'enseignement à venir prêter main-forte dans les écoles pour pallier le manque d'enseignants dûment formés. Qui n'a pas été témoin de ces pseudo-éducateurs, surpris à crier, molester, voire abuser des étudiants? Force est d'admettre qu'*a priori*, chacun n'est réellement et normalement compétent que dans la mesure de la formation acquise.

Imaginons que le ministère de la Santé décide de solliciter quiconque pour aider dans les hôpitaux ou services de santé en panne de personnel soignant? Quelle hérésie! «Chacun son métier et les vaches seront bien gardées», *dixit* le proverbe.

MAIS ENCORE…

La palme des coups de cœur est décernée au ministère de la Santé pour sa volonté de repenser le système afin de le rendre plus efficace, avec la collaboration de gens bien avisés, nous l'espérons vivement, pour le grand bénéfice de l'ensemble de la population québécoise.

La palme des coups de gueule est décernée au ministère des Transports et de la Mobilité durable pour l'improvisation de ses orientations en matière de mobilité et de sécurité.

autrement dit

lesoleil.com

JEAN-SIMON GAGNÉ *jsgagne@lesoleil.com*

QUESTION ÉCLAIR

À New York, une attraction touristique s'est ajoutée à plusieurs visites guidées. Un petit nombre de guides se consacrent entièrement à ces «nouvelles célébrités». De quoi s'agit-il?

a) Les lieux ayant servi au tournage du film *Barbie*;

b) Les larges fissures sur les piliers des ponts qui enjambent le fleuve Hudson;

c) Les 23 commerces qui revendiquent l'invention du bagel;

d) Les égouts de la ville, avec l'observation assurée de quelques alligators;

e) Les endroits de prédilection de la population de rats.

Réponse : e)

SOURCE : THE NEW YORK TIMES

Le président déchu du Gabon Ali Bongo Ondimba — PHOTO AFP, LUDOVIC MARIN

LA CITATION (1)

«Faites du bruit.»

— Ali Bongo, le président déchu du Gabon, dans un message enregistré peu après qu'un coup d'État l'eut écarté du pouvoir. Ali Bongo espérait que ses amis se fassent entendre. Très fort. Après tout, sa famille détenait le pouvoir depuis 50 ans. Reste que son message est plutôt tombé à plat. Il a même suscité quantité de moqueries sur les réseaux sociaux. Des farceurs l'ont même transformé en échantillon musical. Il semble que le peuple s'était lassé du pouvoir de celui que l'on surnommait «Baby Zeus».

SOURCE : COURRIER INTERNATIONAL

Pour la Grande Muraille de Chine, la plus grande menace provient désormais des touristes. — PHOTO AFP, GREG BAKER

PITIÉ POUR LA GRANDE MURAILLE DE CHINE!

Dans le nord de la Chine, un couple a été arrêté pour avoir percé une route à travers la Grande Muraille. À grands coups de pelle mécanique, pardessus le marché! Le duo en avait assez des détours. Il voulait aménager un raccourci! Comme on le dit dans le jargon de l'urbanisme, il visait à «bonifier la fluidité de la circulation»!

Entre nous, la vénérable structure n'en est pas à son premier outrage. Jusqu'aux années 70, il était fréquent que l'on utilise ses briques comme matériel de construction! En 2002, un paysan de la Province de Hubei avait emménagé un urinoir à même la structure. Enhardi par son succès, il avait ensuite enlevé des briques pour se bâtir une vraie toilette!

À qui la faute? La Grande Muraille serpente sur plus de 8500 kilomètres. Environ la distance qui sépare la ville de Québec et celle de Bagdad! On ne sait pas trop où elle commence. On ne sait pas trop où elle finit. Elle disparaît par endroit, pour réapparaître quelques kilomètres plus loin.

La protection d'un tel géant se révèle un énorme casse-tête. Selon un plan gouvernemental publié en 2019, 18 % de la structure apparaît «en mauvais état», 27,1 % se trouve «en danger de disparition» et 24 % aurait d'ores et déjà disparu.

Reste que le pire danger proviendrait désormais des touristes! Il semble qu'un grand nombre de visiteurs veuillent graver leur nom sur un pan de la muraille. Une manière pour eux d'accéder à l'éternité!

Le geste n'est pas sans risque. Les graveurs fous s'exposent à 10 jours de prison. Un «séjour» que l'on dit calqué sur le modèle de la grande muraille. En gros, on ne sait pas trop quand il commence. Et on ne sait pas trop quand il finit.

SOURCES : COURRIER INTERNATIONAL ET THE NEW YORK TIMES

LA TEMPÉRATURE

6,4 °C

Différence entre la température des quartiers centraux de Paris et celle des campagnes environnantes, la nuit, en période de canicule.

SOURCE : LE MONDE

LA COMPARAISON

› Prix facturé par la compagnie De Beers pour un diamant brut de taille facile, en juillet 2022 :

1400 $ le carat

› Prix facturé en juillet 2023 :

850 $ le carat

SOURCE : BLOOMBERG

LE POURCENTAGE

82 à 89 %

Proportion des couples qui seraient formés par des individus très semblables, selon une recherche de l'université du Colorado. Il semble que les couples partagent la plupart des 22 traits de caractère étudiés, notamment les convictions politiques et les croyances religieuses. Qui se ressemble s'assemble. À peine 3 % des couples seraient formés d'individus vraiment différents. Qui a dit que les contraires s'attiraient?

SOURCE : NATURE HUMAN BEHAVIOR, CITÉ PAR THE GUARDIAN

LA CITATION (2)

«Même si la guerre finissait demain — et je ne crois pas que cela arrivera — il faudrait cinq ans pour reconstruire le barrage et deux années supplémentaires pour remplir le réservoir. Ensuite, il faudrait compter 10 ans pour que les populations de poissons se reconstituent. Peut-être 20 ans, pour certaines espèces.»

— Serhii Bezhan, un pêcheur ukrainien de la région du réservoir Kakhovka, en Ukraine. Le 6 juin, après la destruction du barrage qui retenait l'eau du fleuve Dniepr, l'énorme réservoir s'est vidé. Toute la région a subi des inondations catastrophiques. Les poissons ont disparu. L'agriculture locale manque d'eau. Le pêcheur de 50 ans en est réduit à vendre quelques fruits de son petit verger. «Je ne crois pas vivre assez longtemps pour voir le paysage se reconstituer», conclut-il, les larmes aux yeux.

SOURCE : THE NEW YORK TIMES

PHOTO AFP, JUAN MABROMATA

L'EXTRAIT

«L'appareil a cessé d'exister à la suite d'une collision avec la surface lunaire...»

— À lire le communiqué émis le 19 août par l'agence spatiale russe Roscosmos, le sort de la sonde Luna 25 semble nébuleux. L'appareil n'est pas «détruit». Il a «cessé d'exister». Et il ne s'est pas «écrasé» sur la Lune, il est plutôt entré «en collision avec la surface lunaire». Nuance. Avec un peu d'imagination, on pourrait en déduire que c'est l'astre lunaire qui s'est précipité sur la sonde. Un accident est si vite arrivé... quand vous êtes dans la Lune.

SOURCE : CANARD ENCHAÎNÉ

PHOTO 123RF, TTANOTHAI

LA COMPARAISON

Quelle vitesse a déjà atteint...

› Une balle de baseball (lorsqu'elle quitte la main du lanceur)?

170,3 km/h;

› Une rondelle de hockey (lors d'un lancer frappé)?

175,1 km/h;

› Une balle de tennis (lors d'un service)?

263 km/h;

› Une voiture de formule 1 (lors d'un essai)?

397,5 km/h;

› Un «moineau» de badminton (lors d'un smash)?

565 km/h.

SOURCE : OLYMPICS.COM

LA VITRINE

TOURISME D'AFFAIRES ET CONGRÈS

Combiner affaires et agrément à Québec

En forte croissance à la fin des années 2010, la tendance du « bleisure » (contraction anglaise de « business » et « leisure ») reprend de plus belle après le ralentissement causé par la pandémie, cette fois stimulée par l'inflation. En effet, avec la hausse marquée du prix des voyages, de plus en plus de congressistes décident de prolonger leur séjour d'affaires en voyage d'agrément, de manière à économiser sur les frais de déplacement. Cette pratique est aussi plus écologique, car elle réduit les transports de moitié.

Lorsqu'ils choisissent une destination pour la tenue de leur congrès, les organisateurs tiennent désormais compte de cette réalité, à la demande des participants. Les lac-à-l'épaule dans un endroit retiré où il n'y a rien à faire en dehors de l'hôtel ont moins la cote. On recherche plutôt des destinations comme Disney, Los Angeles ou New York), qui offrent une panoplie d'activités à faire en couple ou même en famille.

QUÉBEC CHOYÉE

Avec son quartier historique, ses infrastructures récréotouristiques de haut niveau et sa nature environnante propice aux activités de plein air, la grande région de Québec tire bien son épingle du jeu comme destination où on peut combiner tourisme d'affaires et d'agrément. Rare sont les régions comme la Capitale-Nationale où, dans un rayon d'un peu plus d'une quinzaine de kilomètres, on peut faire du ski ou du vélo de montagne, se prélasser sur une plage, assister à un concert ou à un match de hockey et partir en croisières. La ville est aussi célèbre pour ses nombreux musées, restaurants, théâtres, parcs, pistes cyclables et événements culturels comme le Festival d'été et le plus grand carnaval d'hiver du monde.

Alors que ses grands espaces et sa présence autochtone séduisent les Européens, les Américains, eux, découvrent avec plaisir – et parfois grand étonnement — le charme européen de cette ville fortifiée à échelle humaine. Tous sont impressionnés par l'accueil incomparable de ses citoyens et le sentiment de sécurité qu'on éprouve en se baladant à pied dans les rues étroites et sinueuses du Vieux-Québec.

Photo : Stefanie Manton Ward

DANS UN RAYON DE 50 À 100 KILOMÈTRES

Rien d'étonnant donc à ce que les congressistes de passage à Québec souhaitent prolonger leur séjour de quelques jours, voire de quelques semaines, pour profiter pleinement de leur voyage. Il est bien sûr impossible de tout voir et tout faire dans la région de la Capitale-Nationale pendant ses vacances, car celle-ci compte sur son territoire les régions touristiques de Portneuf et de Charlevoix, avec leur patrimoine ancestral et leur nature omniprésente, à la fois corne d'abondance pour les produits du terroir et vaste terrain de jeux pour les activités de plein air.

Les gens de Québec sont vraiment chanceux d'avoir ça dans leur cour !

0128668

LA VITRINE

TOURISME D'AFFAIRES ET CONGRÈS

Centre des Congrès de Lévis

Photo : Ville de Lévis

Vignoble le Nordet

Photo : Ville de Lévis

Le Golf de Lévis

VILLE DE LÉVIS

On gagne à traverser !

À quelques minutes du Vieux-Québec, un monde de possibilités s'offre à ceux et celles qui osent explorer l'autre rive du fleuve Saint-Laurent. Choisir Lévis pour l'organisation d'un événement, c'est aussi baigner dans un cadre économique en pleine effervescence qui offre une grande variété de solutions pour accompagner les promoteurs et mettre en valeur les événements organisés sur son territoire.

VIVEZ L'EXPÉRIENCE LÉVIS

Tous les touristes de passage à Lévis peuvent témoigner de sa grande vitalité. Le dynamisme qui anime sa communauté d'affaires, qui se voit par son implication dans plusieurs comités, regroupements et associations comme la Chambre de commerce et d'industrie du Grand Lévis, est à coup sûr une source d'inspiration et de motivation pour la tenue de votre événement, qu'il s'agisse d'un congrès de plusieurs centaines de personnes, d'un salon ou d'une activité de *team-building.*

LE CENTRE DES CONGRÈS FÊTE SES 15 ANS

Pouvant accueillir plus de 1100 personnes en formule banquet et 1900 personnes en formule théâtre grâce à sa superficie de 35 000 pieds carrés et ses 22 salles, Lévis Centre des congrès a été l'hôte d'événements de grande envergure depuis son inauguration il y a 15 ans. Son service de traiteur intra-muros peut servir jusqu'à 1120 repas en formule banquet et 2000 en style cocktail. Les congressistes apprécient particulièrement son emplacement stratégique au cœur du centre-ville, à quelques pas des boutiques, restaurants et autres services, ainsi que son accessibilité par l'Autoroute 20 et ses centaines de places de stationnement extérieures, entièrement gratuites.

SERVICE D'ACCOMPAGNEMENT POUR LES ORGANISATEURS

Pour les organisateurs de congrès, il est rassurant de pouvoir compter sur une équipe performante qui aidera à la planification de leur événement d'affaires et saura répondre à leurs questions. C'est ce que propose l'équipe tourisme de Développement économique Lévis (DEL). Les conseillers se feront un plaisir de vous guider vers les bonnes ressources et vous suggéreront des activités ludiques, sportives ou culturelles pour les congressistes et leurs accompagnateurs.

L'équipe pourra vous aider à trouver le lieu parfait pour votre événement, les hébergements pouvant accueillir vos invités, les fournisseurs de services du territoire, les attraits à visiter, le restaurant le plus à votre goût, etc.

LE MEILLEUR DES DEUX MONDES

Si la croissance de Lévis est phénoménale, la ville a su préserver ses charmes naturels pour le plus grand bonheur des visiteurs et congressistes. Quelle que soit la saison, DEL peut aussi accompagner les promoteurs dans l'organisation d'événements en pleine nature ou dans des environnements plus champêtres. Cette polyvalence permet à la ville de proposer à sa clientèle une offre diversifiée qui peut toujours compter sur le meilleur des deux mondes, soit un grand centre urbain et des lieux de villégiature.

Pour les gourmets et les gourmands, le vignoble le Nordet et le vignoble médiéval Clos-Lambert, proposent de succulentes dégustations de vins. Le Chemin de la fraîcheur vous mènera, quant à lui, à travers plusieurs établissements agrotouristiques, dont les Bleuets du Vire-Crêpes, la Ferme à Frédérique et le Verger Allen-Demers. De nombreuses et charmantes boutiques proposant de l'art et des produits locaux complètent l'expérience.

Avec son magnifique Parcours des Anses, une piste cyclable de 15 km en bordure du fleuve, et son Quai Paquet, Lévis a su mettre en valeur le Saint-Laurent et le rendre accessible aux citoyens. Désormais, il est également possible de partir en croisière à partir de Lévis. Grâce à une entente entre la Ville et Croisières AML Louis-Joliette accueille des passagers directement au Quai Paquet pour des soirées fluviales et même des réunions d'affaires ou de congrès.

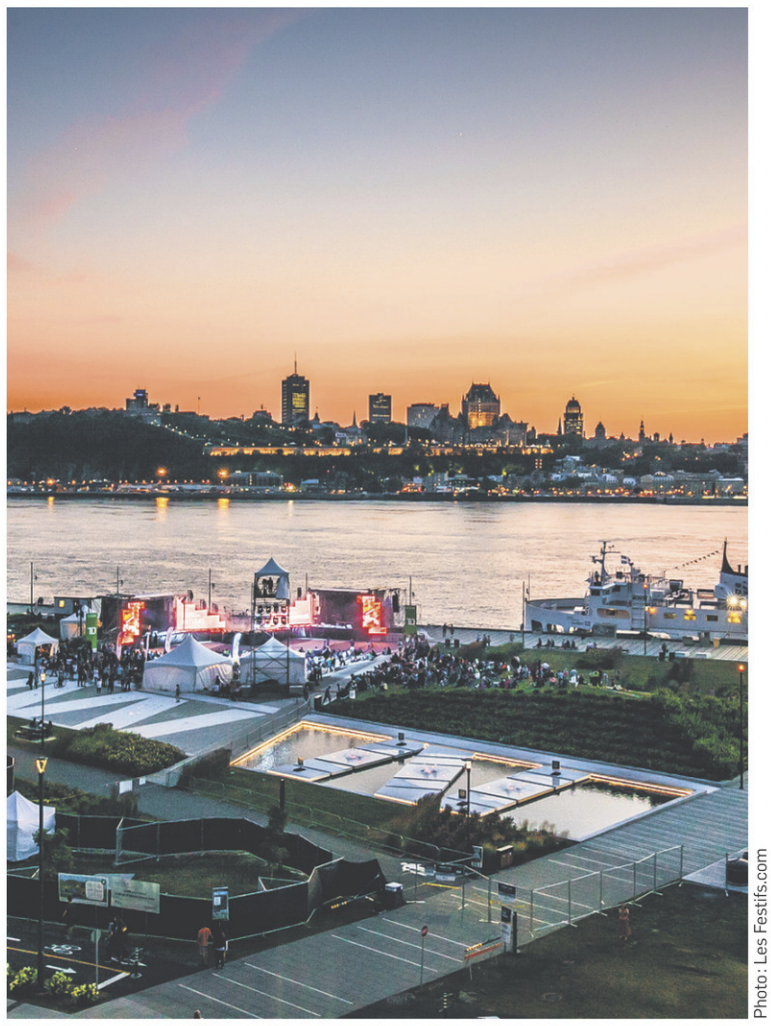


Photo : Les Festifs.com

Pourquoi ne pas combiner les affaires et le golf ? Situé à un jet de pierre du Centre des congrès, le Golf de Lévis est un parcours de 18 trous de grande renommée qui a débuté ses activités sur les hauteurs de Lévis il y a cent ans cette année. Plus récent mais tout aussi prestigieux, le club de golf La tempête propose un parcours 18 trous de calibre international de type-*links.* C'est l'endroit idéal pour tenir une activité de plein air décontractée après une journée de réunion bien remplie.

L'hiver n'est pas une saison tranquille à Lévis, surtout depuis l'ouverture du sentier glacé réfrigéré qui a été aménagé au Quai Paquet attenant à la Traverse de Lévis. Quel bonheur de pouvoir patiner en admirant les glaces monter et descendre le fleuve au gré des marées avec le Château Frontenac en toile de fond.

Lévis, une grande ville à dimension humaine

Berceau du Mouvement Desjardins, Lévis est souvent surnommée la ville de la coopération. L'histoire, la culture et les valeurs des Lévisiens sont imprégnés du modèle coopératif. Aussi, nombreux sont les congressistes de passage au Centre des congrès qui ont vanté le service hors-pair, à échelle humaine et très personnalisé, ainsi que l'agilité et le dévouement exceptionnel dont fait preuve son personnel.

Pour votre prochaine réunion d'affaires, pensez à contacter l'équipe de Développement économique Lévis DEL!

Photo : Karina Chabot

POUR TOUTE INFORMATION :

Lévis Centre des congrès :
centrecongreslevis.com

Courant Lévis :
courantlevis.com

Photo : Le Bunker

Le Bunker de la science

Photo : Le Défi Évasion Lévis

Le Défi Évasion

Réservez votre party de Noël d'entreprise à Lévis !

L'été n'est pas encore officiellement terminé qu'il est déjà temps de planifier votre party de bureau de fin d'année. Pour ses infrastructures d'accueil et son hospitalité, Lévis est encore une fois toute désignée pour vous accueillir, et ce, quelle que soit la taille de votre organisation.

Outre les salles de réception et les services de traiteur, vous y trouverez des activités aussi amusantes qu'originales pour consolider les liens entre vos employés comme les énigmes du Défi Évasion ou encore les expériences parfois étranges du Bunker de la science, où vous serez accueillis avec un cocktail d'azote fumant. Des moments inoubliables qui alimenteront les discussions au bureau et dont vos employés se souviendront longtemps.

Lévis en chiffres

154 091 habitants

N° 1 au Québec pour la vitalité économique (ISQ 2021)

444 km² de territoire avec 42 km de rive longeant le fleuve

5000 entreprises et organismes sur le territoire

Plus de **1000** unités d'hébergement

323 km de pistes cyclables

12 grands parcs urbains

Secteur le plus visité de la Chaudière-Appalaches

Des événements aux retombées majeures :

HIT THE FLOOR
4 000 danseurs,
21 000 visiteurs

GRANDS FEUX LOTO-QUÉBEC
8 spectacles, dizaines de milliers de personnes

FESTIVENT DE LÉVIS
50 spectacles sur 4 scènes

DEMI-MARATHON DE LÉVIS
Plus de **4000** coureurs

6 TOURNOIS MAJEURS DE HOCKEY
Plus de **55 000** participants

Jean-François Blackburn et Britanie Poirier adorent partir à la conquête du gibier dont les chasseurs ont perdu la trace. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

CHIENS DE SANG

CES HÉROS MÉCONNUS DE LA CHASSE

ISABELLE TREMBLAY
itremblay@lequotidien.com

Durant la saison de chasse, Jean-François Blackburn est sur un pied d'alerte. Sept jours sur sept et peu importe l'heure, il se déplace au milieu de la forêt en compagnie de ses chiens de sang.

Passionné par ce loisir et soucieux de retracer rapidement des gibiers dont les chasseurs ont perdu la trace, le conducteur de chien de sang est dans son élément plus que jamais lorsqu'il se retrouve en pleine nature avec ses compagnons dotés d'un flair exemplaire.

«Ici, au Saguenay–Lac-Saint-Jean, il y a des chasseurs à profusion. En période de chasse, le bois se remplit et plusieurs chasseurs ne parviennent pas à retrouver leur orignal, leur chevreuil ou leur ours. Je leur offre le service d'aller récupérer les bêtes en compagnie de mes chiens», raconte M. Blackburn, dont la passion s'est rapidement transformée en profession.

Résident de Larouche, il s'est lancé dans cette aventure en 2018 après avoir été lui-même chasseur pendant des années. Il a longuement entraîné ses fidèles partenaires, Spyke et Pif, afin qu'ils soient en mesure de partir en renfort lorsqu'ils sont appelés à retracer un gibier mort ou blessé. L'entraînement consistait à effectuer des tracés dans le bois avec des peaux d'animaux morts et un peu de sang. Pendant sa traque, le chien de sang porte un harnais et il est attaché à une longue corde pour éviter de s'égarer. «J'entraîne des teckels à poil dur. Ce sont des chiens persévérants. Ils vont à ma vitesse et ils sont précis. Ils sont faciles à lire et ils sont très instinctifs. J'adore mener des enquêtes avec eux.»

NOUVELLE VENUE

Cette année, une nouvelle venue, Britanie Poirier, s'est jointe à l'équipe de M. Blackburn. La jeune femme de 18 ans a toujours adoré les chiens et c'est durant la saison 2022 qu'elle a commencé à être formée afin de pouvoir voler de ses propres ailes en compagnie de Nookie et Scout, qu'elle a entraînés tout au long de l'été.

«Ils sont prêts et ils sont très instinctifs. Je peux commencer ma première année toute seule et je suis vraiment emballée», raconte celle qui profite actuellement d'une période de trois mois de vacances pour se lancer à la conquête du gibier et débuter une formation d'éducateur canin.

«Ma formation est flexible alors si j'ai un appel, je peux partir rapidement. Mon objectif est de bien diagnostiquer chaque situation.»

Bon an mal an, Jean-François Blackburn parvient à retrouver une centaine d'animaux à la suite d'appels de chasseurs dans le besoin. «Je suis sollicité régulièrement et le taux de réussite est excellent. Lorsqu'on annonce aux chasseurs que les chiens ont retrouvé leur gibier, ils deviennent très émotifs. Certains pleurent de joie.»

Tout chasseur peut faire appel à un chien de sang en cas de besoin, mais encore aujourd'hui, le conducteur de chien de sang remarque que plusieurs ne connaissent toujours pas leur existence. «En 2023, il y en a encore plusieurs qui ne connaissent pas nos services et je trouve ça vraiment dommage. Nous tentons de nous faire connaître via Internet et le bouche-à-oreille et je souhaite sincèrement que les gens n'hésitent pas à nous contacter en cas de besoin», termine-t-il.

Élection partielle Circonscription de Jean-Talon
2 octobre 2023

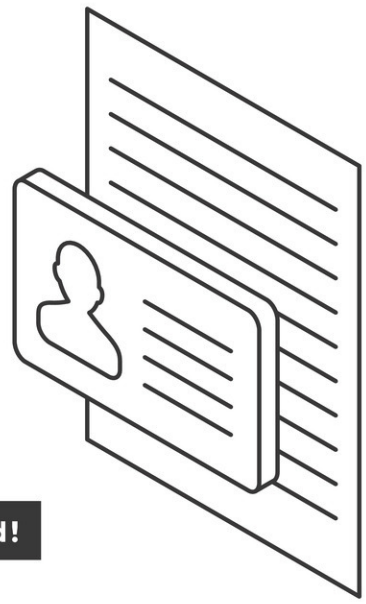
Pour voter, votre nom doit être inscrit sur la liste électorale.

Il y a deux façons de vérifier que votre nom y est :

· sur l'avis d'inscription envoyé par la poste ;
· sur notre site Web, à l'adresse **www.electionsquebec.qc.ca/verifiez**.

Votre nom n'y est pas ou vous constatez une erreur ?

1. Du 11 au 28 septembre, présentez-vous à l'adresse indiquée sur l'avis d'inscription envoyé par la poste. Vous devrez présenter une ou plusieurs pièces justificatives qui, ensemble, confirment votre **nom**, votre **date de naissance** et votre **adresse**. Les 22, 23, 26, 27 et 28 septembre, vous pourrez voter par la même occasion.
2. Jusqu'au 18 septembre, vous pouvez faire une demande en ligne pour modifier votre inscription ou pour vous inscrire à la liste électorale. Rendez-vous à l'adresse **www.electionsquebec.qc.ca/inscription**.



N'attendez pas le 2 octobre pour vous inscrire sur la liste, il sera trop tard !

Pour en savoir plus

· Rendez-vous sur notre site Web, au **www.electionsquebec.qc.ca** ;
· Communiquez avec nous :
  ◦ par téléphone, au **1 888 ÉLECTION** (1 888 353-2846) ;
  ◦ par courriel, à l'adresse **info@electionsquebec.qc.ca**.

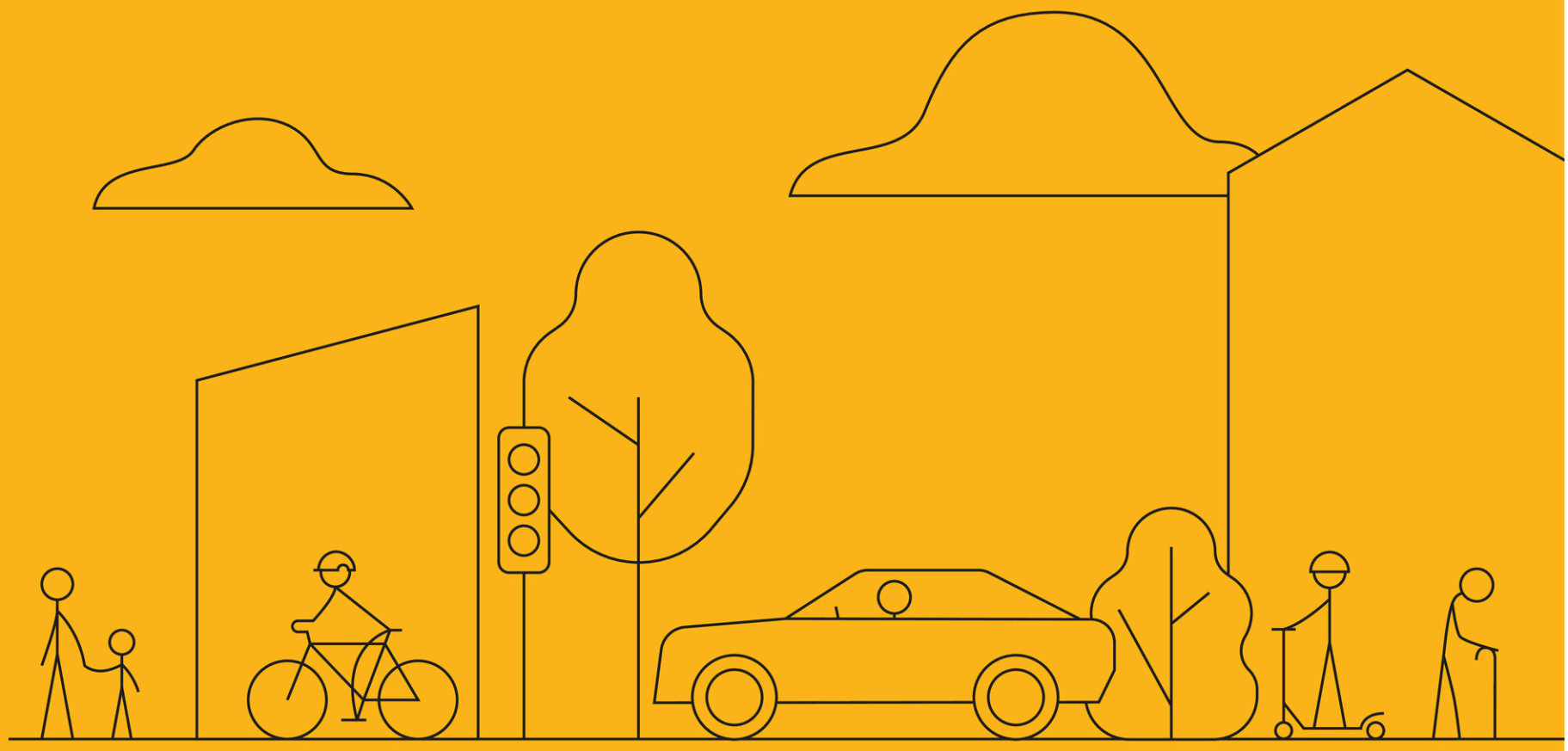
Tous les lieux où vous pouvez vous inscrire ou modifier votre inscription sur la liste électorale sont accessibles.
Pour en savoir plus sur les critères d'accessibilité de chaque lieu, consultez le **www.electionsquebec.qc.ca/ou-quand**.

élections Québec

0129100

La sécurité routière, j'embarque.

Sur la route, nous sommes tous responsables de la sécurité des autres et de la nôtre.



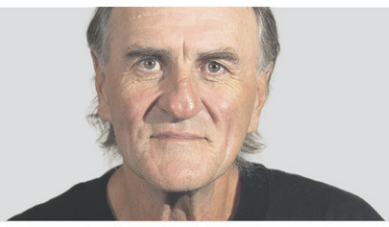
Votre gouvernement

Québec

0129244

CONSTRUIRE DES MAISONS OU PRÉSERVER NOS TERRES?

YVON LAPRADE
CHRONIQUE
Collaboration spéciale



« Perdre ses terres agricoles pour y mettre de l'asphalte dessus, des maisons par-dessus, c'est un peu détruire ses talents. Je pense qu'il y a une quantité de sols limitée au Québec.»

C'était à l'automne 1978. Jean Garon, alors ministre de l'Agriculture au sein du gouvernement péquiste de René Lévesque, faisait le constat que les développeurs et promoteurs immobiliers étaient une menace pour l'agriculture.

Il avait pris les grands moyens pour freiner leur appétit vorace en faisant adopter son projet de loi 90 sur la protection et le zonage des terres agricoles.

À ce moment-là, deux visions s'opposaient. D'un côté : les producteurs agricoles qui réclamaient plus de protection pour continuer d'exercer leur métier. De l'autre, des maires opportunistes qui considéraient tout à fait normal d'empiéter sur la zone verte pour construire des maisons et attirer des industries en plein champ.

UNE GRANDE CONSULTATION

Le bouillant ministre au langage coloré souhaitait que les agriculteurs soient maîtres chez eux. À sa façon, il aura marqué le monde agricole.

Quarante-cinq ans plus tard, c'est au tour du ministre André Lamontagne de monter au créneau. Au cours de l'été, il a amorcé une grande consultation qui devrait permettre, à terme, de moderniser la Loi sur la protection du territoire agricole adoptée en 1978.

Il était temps!

Le ministre a mis la table en déclarant, récemment, que la «propriété du territoire agricole est une très grande préoccupation».

C'est un fait que les terres agricoles sont convoitées par des investisseurs qui y voient une valeur refuge. Ce qui fait en sorte que les terres ne sont plus achetables depuis déjà un bon moment. Ce qui constitue, on en conviendra, un frein pour les jeunes de la relève qui n'ont pas les poches assez profondes pour accéder à la propriété terrienne.

On sait qu'en 2022, la valeur moyenne des terres a augmenté de 11 %. C'est ce qu'a confirmé Financement agricole Canada. À noter que les hausses en pourcentage ont été plus marquées en Mauricie-Portneuf (19,2 %) et dans le Bas-Saint-Laurent-Gaspésie (18,3 %).

Naturellement, c'est en Montérégie, un terreau fertile pour les producteurs, que les terres se vendent à prix d'or, avec un prix moyen de 19 700 $ l'acre.

L'UPA, le syndicat des producteurs agricoles, croit comprendre que cette flambée des prix est provoquée, en grande partie, par les... non-producteurs. En 2022, une transaction sur deux, rien de moins, aurait été réalisée par un investisseur qui n'avait aucun intérêt pour l'agriculture.

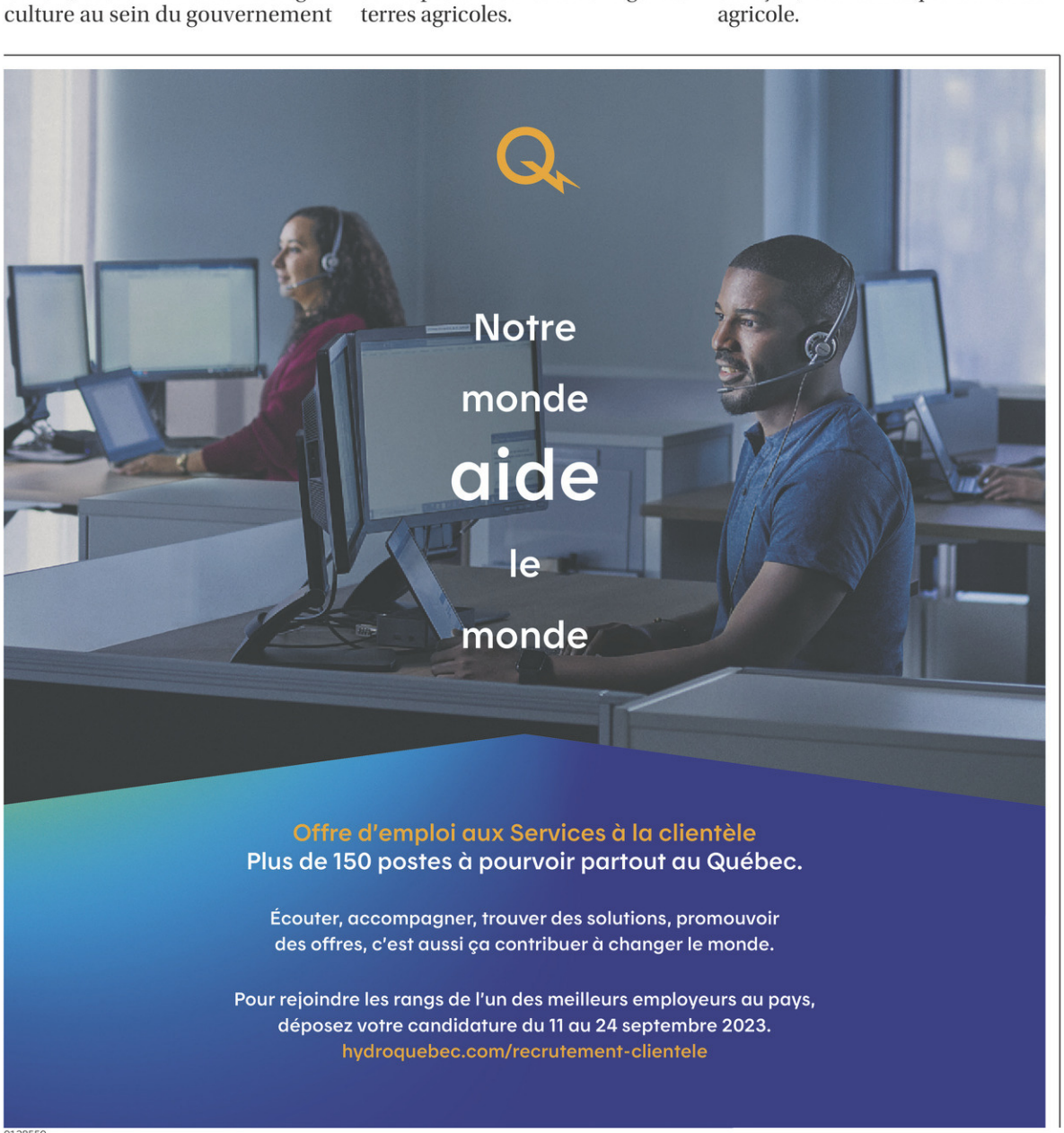
Avant de crier au loup, il faudrait préciser qu'il y a aussi des producteurs qui tirent avantage de ce mouvement de fond. Ceux-là cèdent à la pression de gros joueurs de l'industrie agricole, parfois même des fonds d'investissement, qui leur font des propositions d'achat difficiles à refuser.

On a vu cela au début des années 2010 au Saguenay–Lac-Saint-Jean. Souvenons-nous des nombreuses acquisitions réalisées par la firme Pangea et de l'homme d'affaires Charles Sirois. Depuis, les producteurs-vendeurs sont devenus des producteurs locataires.

UN REGISTRE PUBLIC

Dans tout ce débat entourant la propriété des terres, il s'en trouve pour réclamer la mise en place d'un registre public afin qu'on puisse connaître l'identité des acheteurs.

Faudrait-il aller plus loin et interdire aux fonds d'investissement,



0128550

aux entreprises qui se cachent derrière des compagnies à numéro, d'acheter des terres à des fins spéculatives?

Faudrait-il, comme le propose le Parti québécois, recenser les terres qui sont «propriétés de tiers dans le monde agricole ni apparenté»? De cette manière, on saurait qui possède quoi. Paraît-il que le ministre Lamontagne trouve l'idée pertinente.

Il faudrait surtout que la Commission de protection du territoire agricole (CPTAQ) fasse ses devoirs. Comment se fait-il qu'en 2023, avec tous les moyens technologiques disponibles, qu'on ne connaisse pas l'identité des propriétaires et l'utilisation qu'ils font de leurs terres?

Il serait bon de rappeler, par ailleurs, qu'en Saskatchewan, on oblige les acheteurs de terres à les exploiter et non pas pour spéculer sur leur valeur marchande future.

ÉLOIGNER LES SPÉCULATEURS

Retenez cette statistique. Au Québec, la superficie zonée agricole est évaluée à 6,3 millions d'hectares. C'est à peine 5 % de toute la superficie du territoire québécois. Dans les faits, seulement 2 % de toute cette superficie protégée est cultivable.

Nous sommes bien loin des États-Unis, qui consacrent 45 % de leur superficie à la production agricole. En France, cette proportion est de 52 %. D'où l'importance de prendre soin de notre potager. D'où l'urgence, aussi, d'éloigner les spéculateurs qui achètent des terres en espérant les dézoner avec la bénédiction de la CPTAQ.

Les dossiers de dézonage sont bien documentés. On a vu ça à Beauharnois pour la construction d'un centre de données. On a vu ça également à Vaudreuil pour la construction d'un hôpital.

Durant le règne éphémère de Pauline Marois, son ministre de l'Agriculture, François Gendron, nous a vendu l'idée de la souveraineté alimentaire. Cette fois, avec le gouvernement de la CAQ, le ministre Lamontagne nous parle d'autonomie alimentaire.

Souveraineté alimentaire, autonomie alimentaire… Appelez ça comme vous voulez. Chose certaine, ce n'est pas en restant les bras croisés qu'on permettra aux jeunes de prendre la relève de leurs parents sans s'endetter jusqu'à l'os. C'est encore moins en laissant la porte grande ouverte aux investisseurs hors agriculture qu'on nourrira le Québec avec des projets porteurs.

Les terres agricoles sont convoitées par les investisseurs et les spéculateurs. La propriété des terres est un enjeu préoccupant. — PHOTO JOSÉE LAFORTUNE

Il y a des solutions. Dans les 600 villages à forte vocation agricole, il y a des hommes et des femmes qui lèvent la main et qui attendent le signal pour s'impliquer.

En 2020, à titre d'exemple, une fiducie d'utilité sociale agricole à but non lucratif, la Fiducie UPA-Fondaction, a été mise sur pied. Les résultats sont probants. Le bilan est positif. Des terres qui étaient disponibles ont été acquises dans au moins trois régions du Québec, entre autres à Sainte-Anne-de-la-Pérade, en Mauricie.

C'est une façon concrète de favoriser l'accès aux terres pour la relève agricole. Ça contribue en outre à protéger des hectares contre la spéculation.

C'est un pas dans la bonne direction.

VILLE DE SHANNON
AVIS PUBLIC
PREMIER PROJET DE RÈGLEMENT
Numéro 807-23

À TOUTES LES PERSONNES INTÉRESSÉES DE LA VILLE DE SHANNON

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, Greffière de la Ville de Shannon, que le conseil municipal, à sa séance ordinaire tenue le **5 septembre 2023,** a adopté le premier projet de règlement suivant :

RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE 601-18 AFIN DE GÉRER LES CONSTRUCTIONS COMPLÉMENTAIRES À UN BÂTIMENT RÉSIDENTIEL SELON LA CLASSE D'USAGE

Ce règlement modifie les éléments suivants :

- L'article 7.1 « Les constructions complémentaires à un bâtiment résidentiel » est modifié de manière à spécifier que cet article présente uniquement les constructions complémentaires aux usages d'habitation unifamiliale isolée (H-1), unifamiliale jumelée (H-2) et communautaire (H-6).
- L'article 7.1 « Les constructions complémentaires à un bâtiment résidentiel » est modifié de manière à retirer l'antenne numérique et la pergola de la liste des constructions complémentaires.
- L'article 7.1 « Les constructions complémentaires à un bâtiment résidentiel » est modifié de manière à retirer les mots *hobby farm*.
- L'article 7.6 « Antenne numérique » est supprimé.
- L'article 7.9 « Ferme d'agrément (*hobby farm*) » est modifié de manière à retirer les mots *hobby farm.*
- L'article 7.15 « Pergola » est supprimé.
- Les articles 7.7 à 7.23 sont modifiés afin de changer les numéros d'articles suite au retrait des articles 7.6 et 7.15, et suite à l'ajout de nouveaux articles 7.21 à 7.29.
- L'article 7.21 « Les constructions complémentaires à un bâtiment de la classe d'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3) » est ajouté au règlement. Cet article présente la liste des constructions complémentaires à l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.22 « Abri à bois de chauffage » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type abri à bois de chauffage sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.23 « Foyer extérieur » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type foyer extérieur sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.24 « Garage détaché » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type garage détaché sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.25 « Gazebo » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type gazebo sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.26 « Piscine incluant ses accessoires » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type piscine sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.27 « Spa » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type spa sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.28 « Remise » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type remise sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- L'article 7.29 « Serre privée » est ajouté au règlement. Cet article présente les normes concernant une construction complémentaire de type serre privée sur un terrain occupé par l'usage d'habitation bifamiliale isolée (H-3).
- Le tableau 5 à l'article 9.1 « Usages et constructions autorisés dans les cours avant, latérales et arrière » est modifié de manière à ajouter le point 23 « Antenne numérique » au tableau. Ce point indique où il est possible de localiser une antenne numérique sur une propriété.

Ce projet de règlement contient des dispositions susceptibles d'approbation référendaire.

CONSULTATION PUBLIQUE

La Ville tiendra une consultation publique sur les dispositions de ce projet de règlement. Cette consultation aura lieu le **mardi 19 septembre 2023 à 19 h, à l'Hôtel de Ville** situé au 50, rue Saint-Patrick à Shannon. Au cours de cette consultation, les responsables expliqueront le projet de règlement et entendront les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Les intéressés pourront consulter une copie de ce projet de règlement sur le site Internet à **www.shannon.ca** ainsi qu'à l'Hôtel de Ville sis au 50, rue Saint-Patrick, Shannon, du lundi au jeudi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30 et le vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h.

FAIT À SHANNON, QUÉBEC, CE 9e JOUR DE SEPTEMBRE 2023

La greffière,
Mélanie Poirier

0129418

VIOLENCES AU MEXIQUE

LE MARTYR DE CINQ AMIS

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **30 jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **45 jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Pub Alpin Le Bivouac inc. 2350 Avenue du Colisée Québec (Québec) G1L 5A1	Restaurant avec option «pour servir»	PUB ALPIN LE BIVOUAC 2350 Avenue du Colisée Québec (Québec) G1L 5A1 Dossier : 10211722

Québec

0129290

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **30 jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **45 jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9490-7490 Québec inc 2360 Chemin Sainte-Foy Bur. 380 Québec (Québec) G1V 4H2	Addition d'autorisation de spectacles sans nudité au permis de restaurant au 1er étage.	AU PETIT CHALET - GRANDE ALLÉE 680 Grande Allée Est Québec (Québec) G1R 2K5 Dossier : 295717

Québec

0129291

ALEXANDER MARTINEZ
Agence France-Presse

LAGOS DE MORENO — Des mains en ont laissé des traces de sang sur les murs d'une maison abandonnée à Lagos de Moreno dans l'ouest du Mexique, où cinq jeunes, amis d'enfance, ont été torturés par des narcotrafiquants présumés, qui les ont présumément obligés à s'achever entre eux.

Trois semaines après, Dante, Diego, Jaime, Roberto Carlos et Uriel ont grossi la liste des 111 200 personnes portées disparues dans un pays où l'insécurité devrait être l'un des thèmes de la campagne présidentielle 2024.

Comme des milliers d'autres, leurs familles ne peuvent pas commencer leur deuil, car les corps ont disparu. Pas de corps, pas de délit, telle est la logique des assassins.

À elle seule, Lagos de Moreno compte 404 disparus depuis 2009. Beaucoup ont terminé dans des fosses clandestines, des fours, des cuves à acide.

«Nous avons toujours l'espoir qu'ils nous rendent le corps pour lui donner une sépulture chrétienne», affirme Armando Olmeda, père de Roberto Carlos.

Appelé ainsi en hommage à l'ex-vedette brésilienne du Real Madrid, Roberto Carlos, 20 ans, était étudiant en ingénierie industrielle. Il aimait la boxe et envisageait d'émigrer au Canada.

La photo de cinq jeunes hommes disparus et apparemment assassinés est visible sur un autel commémoratif de fortune à l'extérieur de l'église Templo de la Merced à Lagos de Moreno, au Mexique, le 30 août dernier. — PHOTO AFP, ULISES RUIZ

Il avait retrouvé ses quatre amis Dante, Diego, Jaime et Uriel le vendredi 11 août au soir dans le quartier ouvrier San Miguel.

TERREUR

Les cinq jeunes ont été séquestrés, et emmenés vers une maison abandonnée à l'écart de la localité.

Cinq enlèvements de plus? Une vidéo partagée par les bourreaux a réveillé l'indignation dans tout le pays.

Les cinq martyrs sont à genoux, les mains attachées, bâillonnés. L'un d'entre eux attaque l'un de ses amis, probablement sous la pression des criminels. Sur cette séquence, deux corps gisent déjà à terre.

«Mon frère s'est retrouvé au mauvais endroit au mauvais moment», soupire Ana Martinez, frère de Jaime, un maçon de 21 ans. Un talentueux joueur de soccer qui a renoncé à une carrière professionnelle faute de moyens, se souvient-elle.

À Lagos de Moreno, l'affaire des cinq disparus tétanise les jeunes.

VILLE DE QUÉBEC
l'accent d'Amérique

APPEL D'OFFRES

SYSTÈME D'ARCHIVAGE DE DONNÉES INDUSTRIELLES - N° 87028
Documents d'appel d'offres : Disponibles chez SEAO.
Dépôt des soumissions : Au plus tard le 28 septembre 2023 à 10 h 30, date et heure de fermeture de l'appel d'offres.

SERVICES PROFESSIONNELS - RÉFECTION DU POSTE DE SURPRESSION P764 (POP190166) - N° 88561
Documents d'appel d'offres : Disponibles chez SEAO.
Dépôt des soumissions : Au plus tard le 2 octobre 2023 à 10 h 30, date et heure de fermeture de l'appel d'offres.

SERVICES PROFESSIONNELS - CONSTRUCTION DE NOUVEAUX TROTTOIRS ET SAILLIES (PAM230394) - N° 88758
Documents d'appel d'offres : Disponibles chez SEAO.
Dépôt des soumissions : Au plus tard le 28 septembre 2023 à 10 h 30, date et heure de fermeture de l'appel d'offres.

SERVICES PROFESSIONNELS – ÉVALUATION IMMOBILIÈRE DANS LE CADRE DE L'APPLICATION DE LA RÉGLEMENTATION RELATIVE À LA CONTRIBUTION AUX FINS DES PARCS - N° 88602
Documents d'appel d'offres : Disponibles chez SEAO.
Dépôt des soumissions : Au plus tard le 25 septembre 2023 à 10 h 30, date et heure de fermeture de l'appel d'offres.

TRAVAUX D'ENTRETIEN SANITAIRE SUR DEMANDE - N° 88464
Documents d'appel d'offres : Disponibles chez SEAO.
Dépôt des soumissions : Au plus tard le 5 octobre 2024 à 10 h 30, date et heure de fermeture de l'appel d'offres.

AVIS AUX SOUMISSIONNAIRES

Les documents d'appel d'offres sont disponibles par le biais de SEAO (http://www.seao.ca) ou au 1 866 669-7326. L'obtention des documents est sujette à la tarification de cet organisme.

Les soumissions devront être déposées dans la boîte aux lettres prévue à cet effet située dans l'entrée principale du Service des approvisionnements, 50, rue Marie-de-l'Incarnation, Québec (Québec) G1N 3E7. Les heures d'ouverture de nos bureaux sont de 8 h 15 à 12 h et de 13 h 15 à 16 h du lundi au vendredi.

Bien qu'il soit permis d'assister aux ouvertures des soumissions à nos locaux, il est fortement recommandé de consulter l'ouverture des soumissions publique qui est diffusée quotidiennement sur le site de la Ville de Québec ou d'aller consulter les résultats d'ouverture publiés sur le SEAO (généralement disponible en début d'après-midi).

Des garanties financières et d'autres exigences peuvent être indiquées dans les documents d'appel d'offres.

Les accords commerciaux suivants pourraient s'appliquer à ces appels d'offres : l'Accord de libre-échange canadien (ALEC) et lorsqu'applicable à l'Accord de commerce et de coopération entre le Québec et l'Ontario (ACCQO), à l'Accord de libéralisation des marchés publics du Québec et à l'Accord économique commercial global entre le Canada et l'Union européenne (AECG).

La Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres de service reçues. Elle se réserve également le droit de les accepter en tout ou en partie si le projet s'y prête et si la formule de soumission le prévoit.

Le Service des approvisionnements 418 641-6164.

0129358

RECHERCHE

COIFFEURS(SES) POUR RÉSIDENCES DE PERSONNES ÂGÉES À QUÉBEC ET SES ENVIRONS.

CONTACTEZ
GUY AU
418-576-3773

0128452

D'ENFANCE

«Être jeune à Lagos et sortir la nuit, c'est se mettre un pistolet dans la bouche, assure un étudiant. Je ne sais pas si je vais rentrer.»

La police «brille par son absence», se plaint un commerçant local, en constatant une baisse du chiffre d'affaires.

Après le crime, les autorités ont arrêté 85 personnes pour disparition présumée, a indiqué à l'AFP le coordinateur de sécurité de l'État du Jalisco, Ricardo Sánchez.

Sous un soleil intense, des lézards courent devant la maison abandonnée où les cinq jeunes ont été torturés.

Sur les murs, à côté des traces de sang, le crime semble porter une signature : «Bienvenidos MZ», indique un graffiti.

Une allusion à Ismael «Mayo» Zambada, un des chefs du cartel de Sinaloa, en guerre contre le Cártel rival Jalisco Nueva Generación.

Quel peut être le mobile du crime? Recrutement forcé, ou démonstration de force des narcos-terroristes, envisage le père Mauricio Jimenez, prêtre dans cette ville qui compte 112 000 âmes.

UNESCO ET NESTLÉ

Lagos de Moreno est une charmante ville coloniale classée par l'UNESCO. L'économie locale est portée par la présence d'une usine Nestlé.

Il s'agit aussi d'un nœud stratégique entre les États du Jalisco, de Guanajuato et de Zacatecas, que les deux principaux cartels du pays se disputent.

Lagos de Moreno se trouve dans le Jalisco, l'État qui compte le plus de disparus au Mexique (presque 15 000). La plupart ont été enlevés quand l'ex-président Felipe Calderon a militarisé la lutte antidrogue.

Dénonçant l'inaction des autorités, les proches fouillent la terre avec des pioches et des pelles.

C'est le cas de José Servin, qui cherche son fils José disparu depuis 2018. Il plante une tige dans la terre, qu'il respire pour voir si jamais elle n'aurait pas l'odeur d'un cadavre.

José Servin mène sa quête désespérée dans la banlieue de Guadalajara — la capitale du Jalisco, deuxième ville du Mexique — à Tlajomulco, où plus de 200 corps ont été retrouvés rien que cette année.

Le courageux père défie les autorités qui ont suspendu les recherches en juillet, quand un attentat a tué quatre agents de la police et deux civils dans cette ville de la banlieue de Guadalajara.

À Lagos de Moreno, la tragédie réveille de vieilles blessures chez les parents des disparus. C'est le cas d'Ana, dont le fils a été désintégré dans de l'acide avec d'autres jeunes en 2013.

Ana n'a reçu en tout et pour tout qu'un os pour identifier Angel, 19 ans, par la preuve ADN. «C'est une blessure qui me lacère à chaque heure.»

Le père de Roberto Carlos espère que ses blessures commenceront à guérir quand il retrouvera son fils «d'une manière ou d'une autre». «Nous allons continuer de travailler, nous avons besoin de continuer à vivre et à soulager la douleur.»

Loto Québec

Grande VIE
Tirage du jeudi 7 septembre
01 10 25 31 39
Grand NUMÉRO (GN) 5

Tirage du lundi 4 septembre
11 14 25 37 39
Grand NUMÉRO (GN) 7

LOTTO 649
Tirage du mercredi 6 septembre
LE TIRAGE CLASSIQUE
03 10 31 38 39 41 | 34 compl.
LE TIRAGE BOULE D'OR
(Numéro complet non décomposable)
BOULE BLANCHE
1 000 000 $
14587023-01

Quotidienne

1 septembre	59	373	6427
2 septembre	54	696	1909
3 septembre	71	483	8098
4 septembre	89	425	8446
5 septembre	27	033	5304
6 septembre	53	423	8211
7 septembre	27	555	6026

Extra

1 septembre	0193137
2 septembre	4761080
3 septembre	9528569
4 septembre	3086696
5 septembre	9445261
6 septembre	0186944
7 septembre	4149052

LOTTO 649
CE SOIR, LE CLASSIQUE 5 MILLION$
LA BOULE D'OR 58 MILLION$*
*ou 1 million

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com

0129136

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **30 jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **45 jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Terre 50 inc. A/S M. Michael Poulin 7214, avenue Royale Château-Richer (Québec) G0A 1N0 Dossier : 55-10-1240 et 55-20-1066	Demande d'un permis de fabricant de cidre (industriel) et demande d'un permis de production artisanale de cidre	7214, avenue Royale Château-Richer (Québec) G0A 1N0

Québec

0129272

Raymond Chabot inc.
Membre du réseau
Société affiliée de
Raymond Chabot Grant Thornton, S.E.N.C.R.L.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
No COUR : 200-11-028745-233

COUR SUPÉRIEURE
« Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (LRC 1985, ch. C-36), en sa version modifiée »

DANS L'AFFAIRE DE L'ARRANGEMENT OU DU COMPROMIS DE :

AVENTURA PHASE VII INC., AVENTURA PHASE VIII INC., AVENTURA PHASE IX INC. ET AVENTURA PHASE X INC.
Sociétés par actions ayant leur domicile au 2500, rue Beaurevoir, Entrée B, 4e étage, dans la ville de Québec, dans la province de Québec, G2C 0M4.

Ci-après collectivement appelées les « Débitrices »

AVIS D'UNE ORDONNANCE VISANT UN ARRANGEMENT OU COMPROMIS AVEC LES CRÉANCIERS

Avis est par les présentes donné qu'une Ordonnance a été rendue le 24 août 2023, en vertu de la *Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies*, et que Raymond Chabot inc. agit à titre de Contrôleur aux affaires et aux finances des Débitrices.

L'Ordonnance initiale est disponible sur le site internet de Raymond Chabot inc. au : https://www.raymondchabot.com/fr/entreprises/dossiers-publics/aventura-phase-vii-inc-et-al/

Les Débitrices pourront soumettre un plan d'arrangement ou s'adresser à la Cour pour obtenir un délai additionnel pour soumettre un plan d'arrangement aux créanciers. Les documents pertinents seront disponibles sur le site web identifié plus haut.

Si vous désirez de plus amples informations à ce sujet, n'hésitez pas à communiquer avec le Contrôleur par courriel au loiselle.mathieu@rcgt.com.

Daté à Montréal, ce 25 août 2023.

Raymond Chabot inc.
Contrôleur
Tour de la Banque Nationale
600, rue de La Gauchetière Ouest, bureau 2000
Montréal (Québec) H3B 4L8
Téléphone : 514 879-1385
Courriel : loiselle.mathieu@rcgt.com

0128909

Raymond Chabot inc.
Membre du réseau
Société affiliée de
Raymond Chabot Grant Thornton, S.E.N.C.R.L.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
Nº COUR : 200-11-028745-233

COUR SUPÉRIEURE
« Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (LRC 1985, ch. C-36) »

DANS L'AFFAIRE DE L'ARRANGEMENT OU DU COMPROMIS DE :

AVENTURA PHASE VII INC., AVENTURA PHASE VIII INC., AVENTURA PHASE IX INC. ET AVENTURA PHASE X INC.
Sociétés par actions ayant leur domicile au 2500, rue Beaurevoir, Entrée B, 4e étage, dans la ville de Québec, dans la province de Québec, G2C 0M4.

ci-après collectivement appelées les « Débitrices »

AVIS D'UNE ORDONNANCE VISANT LA PROCÉDURE DES RÉCLAMATIONS ET INSTRUCTIONS AUX CRÉANCIERS

Avis est par les présentes donné qu'une Ordonnance a été rendue le 30 août 2023, en vertu de laquelle le Tribunal a ordonné au Contrôleur d'envoyer un formulaire de preuve de réclamation aux créanciers connus des Débitrices. Toute personne, même si elle n'a pas reçu de formulaire de preuve de réclamation, qui estime avoir une réclamation née avant la Date de détermination, ou encore une réclamation née à cette date ou après celleci découlant de la restructuration, du refus d'exécution ou de la résiliation d'un contrat, d'un bail, d'un contrat d'emploi ou de toute autre entente, que la réclamation soit indéterminée ou éventuelle, contre les Débitrices ou **contre les administrateurs et dirigeants, relativement aux obligations des Débitrices**, doit faire parvenir une preuve de réclamation dûment complétée au Contrôleur, **laquelle doit être reçue au plus tard à 17h (Heure de Montréal) le 15 septembre 2023 (« Date limite de dépôt des réclamations »)**. La preuve de réclamation doit notamment préciser si la Réclamation vise aussi les administrateurs et/ou dirigeants des Débitrices.

LES RÉCLAMATIONS QUI NE SONT PAS REÇUES AU PLUS TARD À LA DATE LIMITE DE DÉPÔT DES RÉCLAMATIONS SERONT IRRECEVABLES ET DÉFINITIVEMENT ÉTEINTES.

Vous trouverez ci-joint un formulaire de preuve de réclamation à compléter, un guide sur la manière de remplir le formulaire de preuve de réclamation ainsi qu'une copie de l'Ordonnance. Le formulaire de preuve de réclamation et tous les documents afférents à la restructuration des Débitrices sont par ailleurs disponibles sur le site Internet du Contrôleur au :

https://www.raymondchabot.com/fr/entreprises/dossiers-publics/aventura-phase-vii-inc-et-al/

Si vous désirez de plus amples informations à ce sujet, n'hésitez pas à communiquer avec Mathieu Loiselle par courriel au loiselle.mathieu@rcgt.com.

Fait à Montréal, ce 30 août 2023.

RAYMOND CHABOT INC.
Contrôleur
Tour de la Banque Nationale
600, de La Gauchetière Ouest, bureau 2000
Montréal (Québec) H3B 4L8

0129121

La modification la plus évidente sur le modèle 2024, celle qui fera dire à quelqu'un : «Ça, c'est une Polestar 2 2024!», c'est sans aucun doute sa calandre.
— PHOTO POLESTAR

POLESTAR 2 2024

BIEN DIFFÉRENTE OU NON DE LA 2023?

Je dois confesser une chose. Quand vient le temps de parler de véhicules électriques, on parle souvent de Tesla, de Ford, de General Motors et des constructeurs coréens, Hyundai et Kia.

PAUL-ROBERT RAYMOND
praymond@lesoleil.com

AU VOLANT

De façon générale, la berline Polestar 2 n'est pas complètement redessinée pour l'année-modèle 2024. Il demeure que d'importants changements seront apportés au modèle. Ceux-ci n'apparaissent pas d'emblée pour l'œil non averti. Mais ils sont tout de même significatifs.

Par rapport à la Polestar 2 2023, les unités de l'année-modèle 2024 ont maintenant plus d'autonomie (+ 80 km pour le modèle à simple moteur; + 25 km pour le modèle à double moteur), plus de puissance et plus de couple.

La Polestar 2 à simple moteur se voit insuffler 50 kilowatts (68 chevaux) supplémentaires pour une puissance augmentée à 220 kW (299 ch). Le couple, quant à lui, passe de 330 à 489 newtons-mètres, un gain de 159 N.m (118 livres-pieds).

Surtout, le principal changement est le passage de la traction (avant) à la propulsion pour le modèle à simple moteur électrique.

Pour ceux qui s'inquiètent de conduire un véhicule électrique à propulsion en hiver, il faut comprendre que la répartition du poids diffère de celle d'un modèle équivalent avec un moteur à combustion. Le poids des batteries est partagé sur une plus grande partie du véhicule.

Ce qui fait dire aux gens de Polestar qui si la 2 est munie de bons pneus d'hiver, la conduite hivernale peut se faire sans problème. En tout cas, les 140 kilomètres, parcourus avec une Polestar 2 à propulsion sur les routes sinueuses entre Denver et Estes Park, au Colorado, ont été avalés avec une aisance et une maniabilité digne de celles d'une traction intégrale. Ce qu'on a pu constater lors du chemin du retour avec une unité à double moteur.

D'autant plus que Polestar accorde un «biais» à l'arrière sur ses modèles à traction intégrale. Ce qui signifie que la répartition de la puissance et du couple est portée vers l'arrière. Ce qui ajoute du dynamisme à l'ensemble.

NOUVELLE CALANDRE

Toutefois, la modification la plus évidente sur le modèle 2024, celle qui fera dire à quelqu'un : «Ça, c'est une Polestar 2 2024!», c'est sans aucun doute sa calandre.

La raison est fort simple, selon Polestar. La SmartZone qui loge une caméra avant et un radar de moyenne portée, introduite avec l'arrivée du prochain modèle Polestar 3. *Exit* la fausse grille. Et on doit avouer que la nouvelle allure n'est pas vilaine du tout.

PRIX RÉVISÉS

Le constructeur offre sa berline Polestar 2 à un prix de détail qui commence à 54 950 $ pour le moteur à un seul moteur. En ajoutant 8000 $ (à 62 950 $), l'acheteur peut se procurer la traction intégrale mue par deux moteurs électriques et livrable avec le Pilot Pack en équipement standard. Il s'agissait d'une option offerte à 4700 $ auparavant.

Les frais de transport et de préparation sont de 2500 $. Grâce à sa grille tarifaire, la Polestar 2, tant à propulsion qu'à traction intégrale, est admissible aux deux rabais gouvernementaux, celui de 5000 $ du fédéral et l'autre de 7000 $ du Québec (applicables après les frais et les taxes).

Les frais de transport et d'hébergement liés à ce reportage étaient payés par Polestar.

KILOWATT HEURE

CETTE SEMAINE
ESSAI DU MAZDA CX-90 HYBRIDE RECHARGEABLE
lescoops.info/auto

SUR LE WEB ET DANS L'APP
LISEZ CE CONTENU ET PLUS ENCORE EN TOUT TEMPS
lescoops.info/auto

facebook/lesoleildequebec

@cyblesoleil

KILOWATT HEURE

PHOTO LE SOLEIL, FRÉDÉRIC MATTE

Visionnez cet essai ou nos autres capsules à lesoleil.com/auto et dans notre application

MAZDA CX-90 PHEV 2024

Dans sa lente avancée vers l'électrification de ses modèles, Mazda en présente un qui est digne de mention : le CX-90 PHEV (hybride rechargeable). Rien à voir avec la version hybride aussi offerte. Nous y reviendrons. Avec le CX-90 PHEV, il est possible de parcourir jusqu'à 50 kilomètres — et même un peu plus — en mode électrique avec une pleine recharge de la batterie, avant que le moteur à essence à quatre cylindres de 2,5 litres prenne le relais. Il a fallu rouler sur 155 km pour recharger complètement la batterie de 17,8 kWh. La version Signature (hybride) a été décevante avec une consommation de plus de 11 l/100 km. Par contre, elle peut remorquer jusqu'à 2268 kg (5000 lb). On peut voir cette capsule (et bien d'autres) à **lescoops.info/kilowatt-heure** **PAUL-ROBERT RAYMOND**

PRIX	de 54 900 $ à 64 350 $
ADMISSIBLE AUX RABAIS	5000 $ (fédéral); 5000 $ (Québec) après les frais et taxes
PRIX DU MODÈLE ESSAYÉ	64 350 $ (Version GT)
MOTEURS	à essence L4 2,5 litres e-SkyActiv; électrique de 68 kW
PUISSANCE TOTALE	240 kW (323 ch)
COUPLE TOTAL	500 N.m (369 lb-pi)
BATTERIE	lithium-ion de 17,8 kWh
CONSOMMATION (ROUTE)	6,3 l/100 km (sans recharge); 7,1 l/100 km (avec recharge)

Perte totale en cas de vol, freiner avec un VR, alcool chez les jeunes conducteurs

LES CONSEILS DE LA SEMAINE

Collaboration spéciale

Q Est-ce qu'un vol d'auto peut être considéré comme une perte totale pour une assurance de remplacement?

R Chaque assureur applique ses propres lignes directrices, mais généralement, un véhicule peut être déclaré perte totale à la suite d'une collision, de dommages causés par les conditions météorologiques (comme la grêle), d'actes de vandalisme et, parfois, d'un vol lorsque le véhicule n'est pas retrouvé. Vous devez savoir qu'il y a un délai avant qu'un assureur considère un vol de voiture comme «entier» et accepte de verser une indemnité. Cette période de 30 jours permet aux policiers d'essayer de retrouver le véhicule. Une fois le délai de carence terminé, le véhicule volé sera effectivement considéré comme une perte totale. Cette expression qualifie généralement un véhicule qui a subi des dommages importants et dont le coût des réparations dépasse un certain seuil par rapport à la valeur marchande, ou encore un véhicule irréparable. Dans ces cas, certains assureurs emploient également l'expression «sinistre total».

Q Je conduirai bientôt un véhicule récréatif (VR) pour la première fois. On m'a dit que les freins de ces véhicules ne réagissent pas comme ceux d'une voiture. Qu'ont-ils de spécial?

R Comme vous le devinez, un VR est plus lourd qu'une automobile, ce qui allonge la distance de freinage. C'est pourquoi vous devez toujours conserver une distance encore plus grande qu'à l'habitude avec le véhicule qui vous précède. Dans une situation de circulation dense, ouvrez l'œil, car plusieurs automobilistes ont la fâcheuse habitude de s'insérer entre deux véhicules. Si une auto se faufile devant vous, ralentissez pour recréer une distance adéquate (donc plus grande que si vous étiez au volant de votre voiture). En outre, au moment de vous arrêter, assurez-vous de voir les pneus arrière du véhicule devant vous. Cela permet notamment de conserver une zone tampon en cas d'impact arrière ou de pouvoir changer de voie, si cela s'impose.

Q Comment puis-je sensibiliser mon fils, nouvellement conducteur, aux dangers de la conduite avec les facultés affaiblies par l'alcool ou la drogue sans avoir l'air moralisateur?

R Le début de carrière d'un jeune conducteur ou d'une jeune conductrice est le moment idéal pour instaurer de bonnes habitudes et des comportements sécuritaires au volant. C'est pourquoi la Fondation CAA-Québec a réuni des informations et conseils utiles pour bien accompagner votre jeune dans cette étape importante de sa vie. Au volant ou dans le siège passager, votre jeune a des responsabilités et doit prendre les bonnes décisions. Encore faut-il posséder l'information juste! Le site de la Fondation (**bit.ly/3r3cbmm**) fournit entre autres des renseignements pour séparer le vrai du faux concernant le cannabis au volant, pour connaître le prix à payer en matière d'alcool au volant ou pour en apprendre davantage sur les dangers liés à l'utilisation du cellulaire au volant.

Il faut savoir qu'il y a un délai avant qu'un assureur considère un vol de voiture comme «entier» et accepte de verser une indemnité. — PHOTO 123RF, SUPERNAM

Les services-conseils automobiles offerts par CAA-Québec sont exclusifs à ses membres. Ceux-ci peuvent communiquer autant de fois qu'ils le désirent par Internet **mbr.caaquebec.com/fr** ou par téléphone au 1 888 471-2424.

ÉCRIVEZ-NOUS

Des questions sur votre auto? Besoin de conseils? Transmettez-nous vos questions à *auto@lescoops.ca*. Elles pourraient être publiées dans cette rubrique.

PHOTO 123RF, OCEANFISHING

MOTO, QUAD ET Cie

Vos questions

Q Quelles sont les recommandations pour la navigation d'automne?

R Les plans d'eau sont certes moins achalandés l'automne que l'été, mais ils ne sont pas nécessairement plus calmes. Les températures changeantes, les vents peu prévisibles — plus souvent du nord, ce qui nuit parfois aux embarcations à voile — et les vagues importantes peuvent compliquer la conduite nautique. Prévoyez des couches supplémentaires de vêtements et méfiez-vous du niveau de l'eau, qui peut être plus bas qu'en été : le fond arrive alors plus vite! Enfin, assurez-vous que la mécanique est en parfaite condition et qu'elle résistera bien au temps frais, par exemple en ajoutant un stabilisateur d'essence pour qu'il ait le temps de se rendre dans toutes les canalisations avant le remisage. **CAA-QUÉBEC (COLLABORATION SPÉCIALE)**

Besoin d'un conseil en lien avec votre VTT ou votre quad? Le scooter de votre fils? Une motoneige ou un cyclomoteur convoité? Contactez les services-conseils automobiles, un service exclusif aux membres CAA-Québec.

LE PARLEMENTARISME AU QUÉBEC EN SEPT QUESTIONS

Avec plus de 200 ans d'histoire, le parlementarisme au Québec est devenu une habitude autant qu'une tradition politique. D'abord limités par les autorités britanniques, les pouvoirs et responsabilités des députés sont aujourd'hui le socle du processus démocratique québécois. À l'occasion de la reprise des travaux de l'Assemblée nationale, ce 12 septembre, la Société historique de Québec, en collaboration avec *Le Soleil*, vous propose de mettre à l'épreuve vos connaissances sur le parlementarisme et son parlement.

PAR LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE QUÉBEC (FÉLIX OUELLET)

Vue de l'Assemblée nationale du Québec, entre 1963 et 1970

— ARCHIVES DE LA VILLE DE QUÉBEC, DROITS RÉSERVÉS VILLE DE QUÉBEC. OFFICE MUNICIPAL DU TOURISME NO26176

1 Qui a été le premier orateur d'une assemblée élue au Québec?

A) Jean-Antoine Panet
B) Louis-Joseph Papineau
C) Joseph-Rémi Vallières de Saint-Réal
D) Joseph-Octave Plessis

2 Selon le *Dictionnaire des parlementaires du Québec*, depuis 1792, 224 parlementaires sont nés à l'extérieur du Québec. Dans quel pays sont-ils majoritairement nés?

A) En Irlande
B) En Écosse
C) En France
D) Aux États-Unis

3 En 1959, une statue du premier ministre Maurice Duplessis, tout juste décédé, est commandée au sculpteur Émile Brunet par le gouvernement de Paul Sauvé. Le gouvernent libéral de Jean Lesage, élu en 1960, décide de ne pas l'ériger lors de sa livraison en 1961. Quel premier ministre va finalement l'installer face à la Grande Allée?

A) Daniel Johnson
B) Robert Bourassa
C) René Lévesque
D) Daniel Johnson fils

4 La devise nationale du Québec tient en trois mots : «Je me souviens». Elle a été choisie indirectement par l'architecte de l'hôtel du Parlement, Eugène-Étienne Taché, qui l'a fait inscrire quelque part sur le bâtiment. Où se trouve-t-elle?

A) Au-dessus de la porte principale
B) Au-dessus du trône de la présidence
C) Sur la tour principale
D) Dans les vitraux derrière l'escalier central

5 Un objet déposé sur la table centrale de l'Assemblée nationale représente symboliquement le pouvoir de la présidence. De quel objet s'agit-il?

A) Une couronne
B) Une masse
C) Une épée
D) Un orbe

6 La construction de l'hôtel du Parlement du Québec s'achève en 1886. Les parlementaires ont donc siégé dans d'autres locaux précédemment. Quel édifice a fait office de première assemblée législative à Québec?

A) Un bureau de poste
B) La chapelle du palais épiscopal
C) Une salle de réception du Château Saint-Louis
D) Un entrepôt du port de Québec

7 Un fleurdelisé se trouve à la droite du trône de la présidence de l'Assemblée nationale depuis 1976. Quel drapeau s'y trouvait avant cette date?

A) Un drapeau canadien
B) Un Union Jack
C) Un drapeau comportant les armoiries de la province
D) Il n'y avait tout simplement pas de drapeau

RÉPONSES

1 **A)** Le premier orateur élu d'une chambre d'assemblée au Québec est Jean-Antoine Panet. Il a été élu orateur dès la première législature de la Chambre d'assemblée du Bas-Canada en 1792, à la faveur de 28 voix contre 18. Pour sa part, Louis-Joseph Papineau aura été le dernier président de la Chambre d'assemblée du Bas-Canada de 1815 jusqu'à la dissolution de la chambre en raison des rébellions des patriotes en 1838. Le terme orateur provient du terme anglais *speaker*, utilisé alors au Royaume-Uni. De nos jours, nous parlons plutôt du président de l'Assemblée nationale.

2 **D)** Effectivement, 23 % des parlementaires nés à l'extérieur du Québec ont vu le jour au sud de la frontière! Vient en deuxième place le reste du Canada, avec 19 %, l'Écosse avec 18 % et l'Angleterre avec 13 %. Le nombre plus élevé de parlementaires nés aux États-Unis s'explique probablement en bonne partie par la proximité géographique avec le voisin américain ainsi que par les grandes migrations canadiennes-françaises vers les États-Unis. Les chiffres varient au gré des historiens, mais selon ces derniers, entre 1860 et 1900, environ 325 000 Canadiens français auraient quitté le Québec pour les États-Unis dans un mouvement migratoire parfois surnommé «la grande hémorragie».

3 **C)** Il s'agit de René Lévesque. En effet, le premier ministre péquiste — qui a aussi été ministre sous les gouvernements de Jean Lesage — a décidé d'installer la statue du «cheuf» en 1977. À la demande de Lévesque, c'est Jean-Charles Bonenfant, secrétaire de Maurice Duplessis puis directeur de la bibliothèque du parlement, qui choisit l'inscription au bas du monument : «Nous ne voulons pas que la législature de Québec soit à la remorque d'Ottawa. Elle doit être menée par les citoyens du Québec.» Ces mots auraient été dits par Duplessis lors d'une assemblée politique dans sa ville natale, Trois-Rivières.

4 **A)** La devise nationale du Québec a été inscrite sous les armoiries de la province qui se trouvent au-dessus de la porte centrale du parlement lors de sa construction vers 1885. Elle a ensuite été ajoutée aux armoiries officielles de la province en 1939. Une légende coriace prétend qu'elle proviendrait de la devise : «Je me souviens / Que né sous le lys / Je croîs sous la rose», le lys représentant les Français et la rose les Anglais. Or, cette légende serait en réalité fausse et personne ne connaît les réelles motivations de l'architecte, bien qu'il semble évident qu'il appelle au devoir de mémoire.

5 **B)** Le cérémonial parlementaire québécois est emprunté à celui de Westminster. Ainsi, tout comme à Londres, on retrouve une masse à l'Assemblée nationale qui est déposée sur la table centrale à chaque entrée du président dans l'enceinte du Salon bleu. Cette coutume est présente dans la province dès les débuts du parlementarisme au Québec. La première masse a été réalisée par le peintre, sculpteur et architecte François Baillargé, à qui l'on doit aussi le Morrin Center (anciennement la prison de Québec) et la façade de la basilique-cathédrale Notre-Dame-de-Québec.

6 **B)** Les premiers députés québécois siégeaient dans la chapelle du palais épiscopal de Québec — le palais de l'évêque! En effet, lorsque l'Acte constitutionnel est adopté en 1791, aucun bâtiment spécifiquement réfléchi pour accueillir des parlementaires n'existe sur le territoire de la province. Faute de mieux et dans l'empressement, la chapelle du palais épiscopal a été sélectionnée et aménagée à temps pour la première séance qui s'est tenue le 17 décembre 1792.

7 **D)** Avant l'arrivée au pouvoir du Parti québécois en 1976, aucun drapeau ne se trouvait dans le salon bleu. Des députés fédéralistes ont par la suite tenté d'installer un drapeau canadien à la gauche du trône de la présidence. Malheureusement pour ces députés, l'Assemblée nationale n'a jamais consenti à l'installation de l'unifolié dans l'enceinte du Salon bleu!

NÉCROLOGIE

Jean-Pierre Bédard
1949 - 2023

À l'Hôpital Laval (IUCPQ) de Québec, le 24 juin 2023, à l'âge de 74 ans, est décédé monsieur Jean-Pierre Bédard, fils de feu madame Jeanne O'Donnell et de feu monsieur Joseph-Arthur Bédard. Il demeurait à Québec.

Il est le frère de O'Donnell (Francine Dumais) et l'oncle de Geneviève et Patrick Bédard. Il laisse dans la tristesse de son départ ses nombreux amis(es) en particulier Lyne Deschênes qui l'a accompagné au cours des dernières années.

Un service religieux sera célébré, le samedi 16 septembre 2023 à 11 h en l'église St-Charles-Garnier (angle boul. Laurier et Chanoine-Morel, Sillery, Québec) où les proches recevront les condoléances à compter de 10 h. L'inhumation des cendres se fera au cimetière St-Charles.

Jean-Pierre souhaiterait souligner les soins attentifs prodigués par le personnel de la clinique d'oncologie et de l'unité des soins palliatifs de l'Hôpital Laval.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Lynda Cliche
1955 - 2023

C'est entourée de l'amour des siens qu'est décédée madame Lynda Cliche, à la Maison Michel-Sarrazin le 22 août 2023, à l'âge de 68 ans. Elle était la conjointe de Jacques Auclair et la fille de feu Fernand Cliche et de feu Yvette Grondin. Elle demeurait à Lévis (secteur Saint-Nicolas).

La famille recevra les condoléances en présence des cendres au Centre funéraire Saint-Nicolas (église St-Nicolas) au 1442, rue des Pionniers, Lévis (Québec) G7A 4L6, le samedi 16 septembre 2023 de 10h à 11h. Un service religieux suivra à 11h en ce même lieu.

Elle laisse dans le deuil son conjoint Jacques Auclair, ses fils Vincent (Marie-Eve Bradette Hébert), Sébastien (Catherine Martin), sa fille Marie-Michèle (Vincent McKenny) et ses neuf petits-enfants Laura, Aurélie, Jacob, Émile, Arnaud, Hubert, William, Philippe et Olivia. Elle laisse également dans le deuil sa sœur Guylaine, ses frères Michel (Ginette Loubier), Guimond (Pauline Rancourt) et Marquis; son beau-frère Paul Auclair, ses belles-soeurs Julie Auclair (Richard Morin), Éliane Auclair, Odette Auclair et sa belle-mère Gervaise Loubier Auclair, ses filleuls(es), neveux, nièces et amis.

Ses proches tiennent à adresser leurs remerciements les plus sincères à toute l'équipe de la Maison Michel-Sarrazin pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Michel-Sarrazin. Des formulaires seront disponibles lors des condoléances.

LES JARDINS FUNÉRAIRES de l'Autre Rive

Les Jardins funéraires de l'Autre Rive
Cimetières et services funéraires
1450, rue des Pionniers, Lévis (Québec) G7A 4L6
Téléphone : 418 496-6596 Site Internet : jfar.ca

Nicole Forget Breuleux
1939 - 2023

À l'IUCPQ (Hôpital Laval), le 14 juillet 2023, à l'âge de 83 ans, est décédée madame Nicole Forget, épouse de feu monsieur Jean-Paul Breuleux. Native de Montréal, elle était la fille de feu madame Berthe Depatie et de feu monsieur Henri Forget. Elle demeurait à Québec (arr. Beauport).

Le service religieux sera célébré le vendredi 15 septembre à 11 h, où la famille vous accueillera à compter de 10 h en l'église Ste-Thérèse de Lisieux, 158, rue Bertrand, Québec, QC G1B 1H7. L'inhumation suivra au cimetière de Ste-Thérèse. La direction des funérailles a été confiée à la maison funéraire WILBROD ROBERT « Une maison familiale » 1010, boul. Raymond, Québec (arr. Beauport) G1B 2N8.

Madame laisse dans le deuil sa sœur Mignonne Allaire; ses neveux dont son filleul Michel (Pascale Robert), André, Daniel et Pierre Allaire ainsi que plusieurs cousins, cousines et ami(e)s.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation de la Maison Michel Sarrazin, 2101, chemin Saint-Louis, Ville de Québec, QC G1T 1P5 www.michel-sarrazin.ca

WR | 80 ans Wilbrod Robert Une maison familiale!

Maison Wilbrod Robert 418 661-9223
(avis de décès disponible sur notre site) / www.wilbrodrobert.com
Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Soeur Rachel Fournier
1931 - 2023

À l'infirmerie provinciale des Religieuses de Jésus-Marie de Sillery, le 28 août 2023, est décédée, à l'âge de 92 ans dont 67 ans de vie religieuse, sœur Rachel Fournier (sœur Marie-de-la-Paix).
Native de Sainte-Justine, elle était la fille de feu Arthur Fournier de feu dame Joséphine Ouellet. Elle laisse dans le deuil plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

La communauté recevra les condoléances à la Maison provinciale des Religieuses de Jésus-Marie au 294, rue Saint-Joseph, Lévis, le vendredi 15 septembre de 9 h à 10 h. Le service religieux sera célébré le jour même à 10 h, en la chapelle de la Maison provinciale.

La direction des funérailles a été confiée au

GROUPE Garneau THANATOLOGUE

Groupe Garneau thanatologue
Téléphone : 418.839.8823 / www.groupegarneau.com
Membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Édith Giguère
1936 - 2023

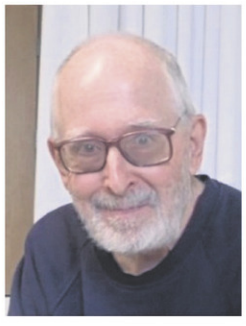
C'est avec beaucoup de tristesse que nous vous faisons part du décès de madame Edith Giguère, survenu à Québec, le 5 août 2023. Elle était la fille de feu Odelisca Asselin et de feu Eudore Giguère. Elle habitait à Québec.

Sa famille recevra les condoléances le dimanche 17 septembre 2023, dès 9h30, à Place Harmonia (salle Harmonia), 871 Grande Allée Ouest, Québec (QC) G1S 1C1. Une cérémonie suivra à 10h.

Madame Giguère laisse dans le deuil sa famille de cœur : Stéphanie Roberge-Goulet (Jean-Philippe Lebrun), Doris Roberge, Raynald Goulet, Alexandre Roberge-Goulet (Annabelle Ouellet), Arnaud et Léa ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

HARMONIA

Harmonia
Services funéraires d'aujourd'hui
Téléphone : 418-681-9797
Pour l'envoi de messages de sympathie personnalisés: info@harmonia.ca



Benoit-Luc Samson
1945 - 2023

À Québec, le 27 août 2023, à l'âge de 78 ans, est décédé monsieur Benoît-Luc Samson, fils de feu madame Thérèse Boissinot et de feu monsieur Roland Samson.

Il laisse dans le deuil sa sœur Rolande (feu Gratien Bergeron), son frère Denis et de fidèles amis.

Une cérémonie de souvenir aura lieu plus tard cet automne. Un nouvel avis sera alors publié.

La famille désire remercier le personnel de la résidence Côté Jardins pour son dévouement et sa générosité.

Les funérailles ont été confiées à la Coopérative funéraire des Deux Rives.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Gilles Tremblay

Le 11 août dernier est décédé à l'IUCPQ à l'âge de 69 ans monsieur Gilles Tremblay. Il laisse dans le deuil de nombreux(ses) ami(e)s et familiers.

Fortement impliqué bénévolement à la station de radio CKRL, il y a produit de nombreuses émissions et a participé intensivement à plusieurs campagnes de financement en particulier durant la décennie 1990. Mélomane averti, il a aussi longtemps collaboré aux chroniques de disques du journal Voir. Il fut très impliqué dans le mouvement coopératif d'habitation où il demeurait.

Nous nous souviendrons de lui comme d'une personne engagée et généreuse, un complice discret et fidèle.

Remerciements particuliers à tous ceux et celles qui l'ont accompagné durant les derniers mois ainsi qu'à l'équipe soignante de l'hôpital.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Gilles Kègle.

Au revoir Gilles.

Christian Godmaire
1959 - 2023

Le 15 août 2023, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Christian Godmaire, époux de madame Julie Matteau, demeurant à Québec. Il était le fils de feu M. Gaston Godmaire et de feu Mme Huguette Allard.

Le samedi 16 septembre à compter de 10 h, la famille accueillera parents et ami(e)s à l'église Sainte-Thérèse-De-Lisieux 158, rue Bertrand Québec (arr. Beauport) G1B 1H7. Les funérailles suivront au même endroit à 11 h. Les cendres seront déposées ultérieurement au columbarium Wilbrod Robert.

Outre son épouse Julie Matteau, il laisse dans le deuil sa sœur et ses frères : Lynn (Therry Wassef), Henrich (Lucie Pruneau) et Rudy (Élaine Martin); son beau-frère et ses belles-sœurs : feu René Matteau (feu Diane Colpits), feu Ghislaine Matteau (Michel Déziel), Carmen Matteau ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins, cousines et amis.

Les personnes désirant offrir un don peuvent le faire parvenir à Médecins sans frontières (www.medecinssansfrontieres.ca) ou tout autre organisme de bienfaisance.

La direction des funérailles a été confiée à Wilbrod Robert « Une maison familiale » 1010, boul. Raymond, Québec (arr. Beauport) G1B 2NB.

WR | 80 ans
Wilbrod Robert
Une maison familiale!

Maison Wilbrod Robert 418 661-9223
(avis de décès disponible sur notre site) / www.wilbrodrobert.com
Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Michel Maheu
1948 - 2023

Au CHSLD de Beauceville, le 31 août 2023, à l'âge de 74 ans et 11 mois, est décédé M. Michel Maheu, fils de feu Gédéon Maheu et de feu Marie-Claire Roy. Natif de Saint-Joseph-de-Beauce, il demeurait à Beauceville.

Il laisse dans le deuil ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : feu Suzelle, feu Jacqueline, feu Gilles, Claude (Claudette Fortier), Claudette (feu Roland Vandermousen), Pierre (Nicole Talbot), Serge, Martial (Céline Lambert), Chantal, feu Lyne, Marquis (Martine Roy), Dany (Robert Grondin), Maryse, Paul et Luc (Francine Dubé). Il laisse également dans le deuil sa tante Marie-Claire Maheu ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

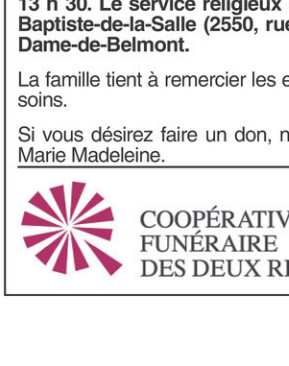
Les funérailles auront lieu le mardi 12 septembre 2023 en l'église de Saint-Joseph à 11 h. La famille recevra les condoléances au funérarium de la Maison funéraire Nouvelle Vie de Saint-Joseph : Mardi, jour des funérailles, à compter de 9 h. La direction a été confiée à la Maison funéraire Nouvelle Vie Inc. 775 Avenue du Palais, Saint-Joseph-de-Beauce.

La famille désire remercier tout le personnel du 1er étage du CHSLD de Beauceville pour leur grand dévouement et les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fabrique de la paroisse de Sainte-Famille-de-Beauce (communauté de Saint-Joseph) (740, av. du Palais, Saint-Joseph-de-Beauce, QC, G0S 2V0) : https://psfdb.ca/

NOUVELLE VIE
maison funéraire

Maison funéraire Nouvelle Vie inc.
Tél.: 418 397-4000 • Sans frais: 1 866 610-5255 • Télec.: 418 397-5255
info@nouvellevie.ca • www.nouvellevie.ca
Membre de la corporation des Thanotologues du Québec



Geneviève Lessard
1936 - 2023

À la Résidence du Campanile, le 3 août 2023, est décédée, à l'âge de 86 ans et 11 mois, madame Geneviève Lessard. Elle demeurait à Québec.

Elle laisse dans le deuil sa sœur Lucie (feu René Brodeur), sa belle-sœur Angéline Gobeil (feu Jean Lessard), sa nièce et filleule Louise Bussières, son très proche neveu Pierre Samson ainsi que 22 autres neveux et nièces, autres parents et ami(e)s.
Elle a été précédée dans la mort par ses parents Joseph-P. Lessard et Alexandra Langlois de même que par ses frères et sœurs : Hélène, Jules (feu Madeleine Pednault), Corinne (feu Charles Berthélémé), Lorette (feu Maurice Bussières), Alexandre (feu Jeannine Chabot), Claire, Agathe (feu Léonce Pelletier), Marthe (feu Georges Veilleux) et Justine (feu André Samson).

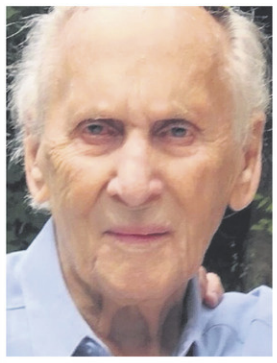
Un service religieux sera célébré en sa mémoire, en présence des cendres, le samedi 16 septembre prochain à compter de 11 h, en l'église de Sainte-Hénédine au 109, rue Principale Est, Sainte-Hénédine, Québec et de là au cimetière paroissial pour l'inhumation des cendres. La famille recevra les condoléances à l'église dès 10 h.

Nous tenons à remercier le personnel de la Résidence du Campanile pour les bons soins prodigués et son dévouement au cours de la dernière année.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à LAUBERIVIERE au 485, rue du Pont, Québec ou au : www.lauberiviere.org Des formulaires seront disponibles à l'église.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com



Dr Gendron Marcoux
1921 - 2023

À l'hôpital Laval (IUCPQ), le 2 septembre 2023, à l'âge de 102 ans, est décédé Docteur Gendron Marcoux, époux de feu Madeleine Munro. Il était le fils du Docteur Adolphe Marcoux et de Laura Légaré. Il demeurait à Québec.

Il laisse dans le deuil son fils Jean-Louis Marcoux et son gendre Richard Tweddell. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Il était également le père de feu Julie Marcoux (Richard Tweddell) et le frère de feu Maurice Marcoux, feu Docteur Guy Marcoux et feu Claude Marcoux.

À la demande du Docteur Gendron Marcoux aucun événement funéraire n'est prévu, mais les parents et amis qui le désirent sont invités à lui rendre hommage chacun à leur façon. Une mise en terre des cendres aura lieu en privé au cimetière de la Nativité Notre-Dame de Beauport, 4 rue du Couvent, Québec.

La famille souhaite remercier l'équipe médicale de l'hôpital Laval (IUCPQ) unité des soins palliatifs. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à CSI (Collaboration Santé Internationale), 1001 chemin de la Canardière, Québec, QC G1J 5G5, https://www.csiquebec.org/aider-csi/faire-un-don-en-argent/.

M. Marcoux a été confié à la maison funéraire WILBROD ROBERT
« Une maison familiale »
738, avenue Royale, Québec (Beauport), G1E 1Z4

WR | 80 ans
Wilbrod Robert
Une maison familiale!

Maison Wilbrod Robert 418 661-9223
(avis de décès disponible sur notre site) / www.wilbrodrobert.com
Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Marie Madeleine Lévesque
1941 - 2023

À sa chambre de la Vigi Saint-Augustin, le 28 août 2023, à l'âge de 82 ans et 6 mois, nous a quittés paisiblement madame Marie Madeleine Lévesque (Madeleine Pelletier), épouse de feu Maurice Pelletier, diacre permanent, fille de feu dame Alberta Dubé et de feu monsieur Alphonse Lévesque. Elle demeurait à Québec, paroisse Notre-Dame-de-Foy.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Stéphane, Hugues (Brigitte Bédard) et Myriam; ses petits-enfants : Marijanie, Nathan, Vito, Andrea, Eva-Marie, Joseph-Olivier et Ella Madelynne ; ses frères et sœurs : Paule, Benoît (Carmelle Guimond), Gisèle, Jeannine, Raymond (feu Rose-Aimée Gagné), Gilles (Noëlla Poirier), Denise, Denis (Cécile Brillant), Martin (Hélène Marquis), feu Claude et feu Fernand (Della Bouchard). Elle laisse également dans le deuil la famille Pelletier : feu Monique o.p., Françoise, Marcel, André, Léonard, Georges (Léona Chiasson), Claire, Micheline (Richard Jacques d.p.), feu Jean-Marc prêtre et feu Laura (feu Charles Leclerc).

La famille recevra les condoléances, en présence du corps, à la Coopérative funéraire des Deux Rives Centre funéraire du Plateau 693, avenue Nérée-Tremblay Québec (Québec) G1N 4R8, le vendredi 22 septembre 2023, de 15 h 30 à 17 h et de 18 h à 21 h, ainsi que le samedi 23 septembre 2023 de 10 h à 13 h 30. Le service religieux sera célébré le samedi 23 septembre 2023 à 14h en l'église Saint-Jean-Baptiste-de-la-Salle (2550, rue Biencourt, Québec). Suivra l'inhumation du corps au cimetière Notre-Dame-de-Belmont.

La famille tient à remercier les employés de la Vigi Saint-Augustin pour leur dévouement et la qualité de leurs soins.

Si vous désirez faire un don, nous vous invitons à faire une offrande de messe pour le repos de l'âme de Marie Madeleine.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Germaine Mills Falardeau
1919 - 2023

À l'Hôpital Général de Québec, paisiblement et entourée d'amour, le 30 août 2023, à l'âge de 104 ans et 2 mois, est décédée dame Germaine Falardeau, épouse de feu monsieur Gérald Mills. Elle était la fille de feu Odina Poirier et de feu Joseph Falardeau. Elle demeurait à Québec.

La famille vous accueillera à la Maison Gomin Services commémoratifs, 2026, boul. René-Lévesque Ouest, Québec (Qc) G1V 2K8 le jeudi 14 septembre 2023 de 19h à 21h et le vendredi 15 septembre 2023 de 9h à 10h. Le service religieux suivra à 10h30 en l'église St-Patrick's, 1145, de Salaberry, Québec, Qc.

Elle laisse dans le deuil, sa fille Nancy (Alain Pettigrew); ses petits-enfants : Émilie (Alain Piché) et Mathieu; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs; ses nièces et son neveu de Québec : Madeleine, Micheline et Jean-Pierre ainsi que tous autres neveux et nièces des familles Falardeau et Mills qu'elle aimait de tout son cœur.

La famille tient à remercier le personnel du 300 et de l'Hôpital Général de Québec pour les bons soins prodigués, leur patience et leur dévouement.

Pour renseignements : ATHOS
Téléphone : 418 686-8811 Télécopieur : 418 686-8813 Courriel : infomaison@athos.ca

LÉPINE CLOUTIER
ATHOS

Athos
www.lepinecloutier.com
Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée.

Gilles Paré

À Québec, le mercredi 30 août 2023, à l'âge de 88 ans et neuf mois, entouré de l'amour des siens, est décédé monsieur Gilles Paré, époux de madame Jeanne Couture et fils de feu M. Adrien Paré et feu Mme Gilberte Naud.

La famille recevra les condoléances à l'église St-Ambroise de Loretteville, le vendredi 15 septembre à partir de 12h30. Le service religieux sera célébré à 14h.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants : François (Carole Robitaille), Bernard (Matt Phippen) et Benoît (Isabelle Piché). Ses petits-enfants : Florence (Alexandre Lévesque-Tremblay, Rosalie (Axel Voitier), Léane, Evelyn et Charles. Ses arrière-petits-enfants : Louis et Nathan (Florence). Ses frères et soeurs : Rolande (feu Charles Beaudet), feu Claude (Ghislaine Sanfaçon), André (Louise Hudon), Jean-Marc (Ginette Lepage), Louise (Jacques Lemieux), Marcel (Micheline Pelletier) et Geneviève (Claude Pilote).

Il laisse également dans le deuil les membres de la famille Couture ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à La fondation de votre choix.

André Richard
1935 - 2023

Au Centre d'hébergement Champlain-de-Chanoine-Audet de Saint-Romuald, le 1er août 2023, à l'âge de 88 ans, est décédé monsieur André Richard. Il était le fils de feu Joseph Richard et de feu dame Hélène Lemay. Il demeurait à Ste-Foy.

Il laisse dans le deuil ses sœurs et son frère : Irène (feu Georges Lemay), feu Paul-Émile, Marie-Berthe et Jeanne d'Arc; ses neveux et nièces : France Lemay (François Laliberté), Richard Lemay, Hélène Lemay (Jean Frachon), leurs enfants et conjoints; plusieurs cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.

Sincères remerciements au personnel du Centre d'hébergement Chanoine-Audet pour les excellents soins de fin de vie prodigués, leur humanité et leur dévouement exceptionnel.

Le service religieux sera célébré le 16 septembre 2023 à 11h en l'église St-Louis de Lotbinière, 7510, route Marie-Victorin, Lotbinière, Québec, G0S 1S0 où la famille vous accueillera à compter de 10h.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer ou à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches.

GROUPE Garneau THANATOLOGUE

Groupe Garneau thanatologue
Téléphone : 418.839.8823 / www.groupegarneau.com
Membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Raymond Patry
1931 - 2023

À l'Oeuvre David Déziel (Résidence Déziel), le 22 août 2023, à l'âge de 92 ans et 6 mois, est décédé monsieur Raymond Patry, époux de madame Thérèse Huot, fils de feu madame Marie-Blanche Marois et de feu monsieur Omer Patry. Il demeurait à Lévis.

Il est allé rejoindre sa sœur feu Gertrude Patry. Il laisse dans le deuil, outre son épouse Thérèse Huot, ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Huot : feu Marcel (feu Mariette Gagnon), feu Maurice (feu Fernande Lemelin), feu René (Thérèse St-Hilaire), feu Raymond (feu Lina St-Hilaire), Hélène, Suzanne (feu Charles Legendre), Ghislaine (Fernand Crépault), feu Denise (feu Jean Roberge), feu Jacques (Doris Novak), feu Michel et André (Louise Blackburn), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, amis et les résidents de la Résidence Déziel.

La famille recevra les condoléances, en présence du corps, à la Coopérative funéraire des Deux Rives, Centre funéraire d'Aubigny, 154, rue du Mont-Marie, Lévis G6V 8X1, le vendredi 15 septembre 2023, de 13 h à 14 h 15. Une liturgie de la Parole sera célébrée au salon le même jour à 14 h 30. La mise en crypte suivra au Mausolée Mont-Marie.

Un remerciement particulier au personnel de la Résidence Déziel qui ont su l'accompagner dans la douceur et avec respect dans les dernières années de sa vie.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Collège de Lévis, téléphone : 418 833-1249 poste 115, site web : www.fondationcollegedelevis.com, à Lauberivière, téléphone : 418 694-9316, site web : www.lauberiviere.org ou à la Société des missions étrangères de la province de Québec, tél. : 450 667-4190 poste 418, site web : www.smelaval.org.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Maurice Richard
1948 - 2023

Doté d'une grande intelligence et d'un grand cœur,
Maurice nous a apporté beaucoup de bonheur.
Son beau sourire et son humour nous manqueront.

À la Maison de soins palliatifs du Littoral, le 31 août 2023, à l'âge de 75 ans, est décédé, dans la sérénité et la dignité, monsieur Maurice Richard, conjoint de madame Danielle Amiot. Fils de feu Albert Richard et de feu Cécile Labrie, il demeurait à Saint-René-de-Matane.

Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses enfants : Samuel et Maude, leur mère Francine Durette, ses beaux-enfants : Philippe Vaillancourt (Karine Campeau), Émilie Vaillancourt (Jonathan Aubin) et leurs enfants : Elliot et Stella, ses frères et sœurs : Louiselle, Ginette, Rodrigue (Diane Richard), Robert, Roger, Réjean et Danielle. Il était le frère de feu Michel (Linda Côté). Il laisse également dans le deuil ses nombreux ami(e)s ainsi que ses cousins, cousines, neveux, nièces et les membres de la famille Amiot.

La famille tient à remercier les membres du personnel et les bénévoles de la Maison de soins palliatifs du Littoral pour leur constante bienveillance.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison de soins palliatifs du Littoral, 5445, rue Saint-Louis, 2e étage, Lévis, G6V 4G9.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Léon Sirios et Fils, 189, avenue Saint-Rédempteur, Matane, 418 562-2444, le samedi 30 septembre à compter de 12 h. Une célébration aura lieu le même jour à 14 h, au salon, suivie de l'inhumation au cimetière de Matane.

GROUPE Garneau THANATOLOGUE

Groupe Garneau thanatologue
Téléphone : 418.839.8823 / www.groupegarneau.com
Membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Rollande Prévost
1930 - 2023

Rollande est décédée, paisiblement, entourée de sa famille, à l'Hôtel-Dieu de Lévis aux soins palliatifs. Elle avait 93 ans et était l'épouse de feu Raymond Bilodeau. Elle était la fille de feu Léopold Prévost et de feu Lucienne Marcoux. Elle demeurait à Lévis.

Elle était la sœur de feu Jeanne (feu Maurice Brochu), feu Paul-Henri (Yvonne Lemieux), Rosa (Paul-Aimé Vermette) feu Daniel (Édith Blanchet (Jean-Guy Roy)), Roger (feu Lise Tessier) et feu Robert (Réjeanne Asselin); de la famille Bilodeau, la belle-sœur de feu Gaétane (feu Wellie Goulet), Angélique (feu Léandre Fortier), feu Dora (feu Léo Pigeon), feu Guy (Ghyslaine Paré Bilodeau), feu Martin (Colette Couture) et Marguerite (feu Maxime Renaud). Elle laisse dans le deuil ses neveux et nièces, petits-neveux et petites-nièces, autres parents et ami(e)s.

Sincères remerciements au personnel de la Résidence Mgr. Bourget de Lévis.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du cœur et de L'AVC, 4715, avenue des Replats, bureau 261, Québec (Québec) G2J 1B8 ou à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Lévis, 143, rue Wolfe, Lévis (Québec) G6V 3Z1.

La famille vous accueillera au complexe Blais, Gilbert & Turgeon, 6100, boul. Wilfrid-Carrier, Lévis, le mercredi 13 septembre 2023 à compter de 18h30. Une cérémonie aura lieu à la chapelle du complexe à 19h30.

GROUPE Garneau THANATOLOGUE

Groupe Garneau thanatologue
Téléphone : 418.839.8823 / www.groupegarneau.com
Membre de la Corporation des thanatologues du Québec

Yvonnic Vallières
1932 - 2023

Au Centre d'accueil St-Joseph de Lévis, le 29 août 2023, à l'âge de 91 ans et 5 mois, est décédé monsieur Yvonnic Vallières, époux de madame Rose Carbonneau, fils de feu madame Marie Dion et de feu monsieur Raoul Vallières. Il demeurait à Lévis, autrefois de St-Léon-de-Standon.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Rose Carbonneau; ses enfants : Sylvie (Jean-Marc Lafrance), Eric et Caroline (Denis Turcotte); ses petits-enfants : Jean-Philippe Roy-Vallières (Jöelle Bouffard-Chabot), Jean-Olivier Vallières-Lafrance (Frédérique Leblond) et Rosalie Turcotte (Jérémy Tétreault) ainsi que ses arrière-petits-enfants : Mia et Dylan Vallières, Augustin Leblond; ses sœurs : Pauline (feu Marius Nadeau), feu Louiselle (Claude Lafontaine), feu Lisette (Jacques Cadoret), Jeannine (Maurice Cadoret); son beau-frère Aimé Carbonneau (Gaétane Goyette), ainsi que plusieurs neveux, nièces et ami(e)s.

Un service religieux sera célébré, le samedi 16 septembre 2023 à 11 h en l'église St-Léon-de-Standon (500, rue Principale, St-Léon-de-Standon, Qc, G0R 4L0) où la famille recevra les condoléances à compter de 9 h 30. L'inhumation des cendres se fera ensuite au cimetière St-Léon-de-Standon.

Une reconnaissance spéciale et remerciements pour les bons soins prodigués par le personnel du Manoir du Coteau de Beaumont et du Centre d'accueil Saint-Joseph de Lévis.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, téléphone : 418 837-6131, site web : www.alzheimerchap.qc.ca ou à la Fondation de la paroisse Sainte-Kateri-Tekakwitha (pour l'église St-Léon-de-Standon), tél. : 418 625-3381, site web : www.pstekateri.ca.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Clément Auger
1927 - 2023

À l'Institut universitaire de cardiologie et pneumologie de Québec, le 31 août 2023, à l'âge de 95 ans, est décédé monsieur Clément Auger, époux de feu dame Monique Thériault. Il était le fils de feu dame Jeanne Dubois et de feu monsieur Jules Auger. Il demeurait à Québec.

La famille vous accueillera au Complexe du Parc Commémoratif La Souvenance, 301, rang Ste-Anne, Québec, QC G2G 0G9, le dimanche 17 septembre 2023 de 9 heures à 11 heures. Une liturgie de la Parole suivra à 11 heures en la chapelle du Complexe du Parc Commémoratif La Souvenance, 301, rang Ste-Anne, Québec. Pour ceux qui ne pourront être présents, la famille vous invite à vous joindre à elle virtuellement, en direct ou en différé, en appuyant sur l'icône « Cérémonie » située sur l'avis de décès du site web : www.lepinecloutier.com

Il laisse dans le deuil ses enfants : Élaine (Denis Marotte), Denis (Denise Berthiaume), Nicole (Claude Goulet), Michel (Sophie Lyonnais) et Marc (Isabelle Journault); ses petits-enfants : Julie, Éric (Audrey Rhéaume), Catherine (Pierre-Luc Tremblay), Vicky (Sasha Smajic), Yohan, Étienne (Sabine St-Jean) et François (Maryka Masson); ses arrière-petits-enfants ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Il était le frère de feu Louisette (feu Armand Aubé), feu Jacques (feu Rita Duquet), feu Ghislaine (feu Alain Fortier), feu Yvon (Gisèle Garceau), feu Benoît (Doris Cantin) et feu Huguette. Il était le beau-frère de feu Régis (feu Imelda Rioux), Marielle (feu Claude St-Hilaire), feu Gustave (feu Andrée Labelle), André (feu Ghislaine Bérubé), feu Paul (Thérèse Caron) et feu Pierre (Hélène Hinse).

La famille désire remercier le personnel de l'Institut universitaire de cardiologie et pneumologie de Québec pour leur humanité, leur attitude bienveillante et les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don
à la Fondation du CHU de Québec (CRCEO)
405-1825, boulevard Henri-Bourassa, Québec, Qc G1J 0H4
tél. : 418 525-4444, https://www.chudequebec.ca/.

Pour renseignements : ATHOS
Téléphone : 418 529-3371 / Télécopieur : 418 682-6249
Courriel : gsreception@athos.ca

LÉPINE CLOUTIER ATHOS

Athos
www.lepinecloutier.com
Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée.

Sylvie Evoy
1962 - 2023

"À vous tous que j'aime, je vous quitte
dans la paix et la sérénité avec un soupir de soulagement,
libérée de toutes mes souffrances.
Continuez votre chemin, profitez de la vie,
en attendant de se revoir."

C'est avec une profonde tristesse que nous vous annonçons le décès de madame Sylvie Evoy, fille de feu Rachelle DeBlois et de feu Bernard Evoy, survenu à l'Hôtel-Dieu de Lévis le 2 août 2023, à l'âge de 61 ans. Elle demeurait à Lévis. Elle aurait bien pris quelques années de plus, mais la vie en a décidé autrement.

Elle laisse dans le deuil ses sœurs Johanne et Aline, son frère Gérald (Andrée Truchon), son cher neveu et filleul Christopher, ses chères nièces Audrey Ann (Simon-Pierre Latour), Carolyn (Yves Laforest), ses petits-neveux chéris Charles et Justin ainsi que les membres des familles DeBlois et Evoy, ses ami(e)s et collègues de la RAMQ.

La famille recevra les condoléances à la Coopérative funéraire des Deux Rives - Centre funéraire d'Aubigny, 154, rue du Mont-Marie, Lévis G6V 8X1 le vendredi 15 septembre, de 19 h à 21 h et le samedi 16 septembre 2023, de 9 h 00 à 10 h 30. Le service religieux sera célébré le samedi 16 septembre 2023 à 11h en l'église St-Joseph (291, rue St-Joseph, Lévis G6V 1G3), suivi de l'inhumation au Mausolée Mont-Marie (152, rue du Mont-Marie, Lévis G6V 8X1).

La famille tient à remercier sincèrement tout le personnel du Centre régional intégré de cancérologie (CRIC), les hémato-oncologues Dre Jessica Fournier, Dr Frédéric Larose, Dr Marc-Étienne Beaudet pour leur humanité, leur délicatesse et les bons soins prodigués; en particulier, dans la dernière étape de la vie de Sylvie, l'hémato-oncologue Dr Jocelyn Roy, Dre Émilie Boucher de l'unité des soins palliatifs, le personnel du 7e étage et de l'urgence de l'Hôtel-Dieu de Lévis, de même que l'équipe de la pharmacie Jean Coutu du secteur St-Jean-Chrysostome pour leurs services exceptionnels ainsi que tous ceux qui ont pu l'aider de près ou de loin tout au long de sa maladie.

Un énorme merci à sa sœur Aline qui l'a accompagnée quotidiennement depuis plus de deux ans et à ses proches qui ont rendu cette épreuve moins difficile.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société de recherche sur le cancer au 625, avenue du Président-Kennedy, Bureau 402, Montréal (Québec) H3A 3S5; par téléphone : 1-866-343-2262 ou sur leur site web : www.societederecherchesurlecancer.ca. Vous pouvez aussi envoyer vos dons à Myélome Canada au 1255 TransCanada, Bureau 160, Dorval (Québec) H9P 2V4; par téléphone : 1-888-798-5771 ou sur leur site web : https://myeloma.ca/fr. Des formulaires seront disponibles sur place.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Gilles Demers
1947 - 2023

Le 18 août 2023 est décédé à Québec, Gilles Demers, à l'âge de 76 ans.

Père, papi, frère, amoureux dévoué et aimé, il a marqué la vie de chacun et chacune par sa noblesse de cœur et sa présence bienveillante.

Il laisse dans le deuil sa conjointe (Julie Grignon et ses enfants Isabelle et Jean), ses enfants Olivier (Lyne Voyer et son fils Marek), Pascale, Maxime (Andréanne Perron), Maude (Bun Nou) et leur mère Lili Paillé, ainsi que ses onze petits-enfants tant aimés (Émile, Simon, Lila, Jeanne, Assa, Mali, Florie, Gabrielle, Jules, Laurence et Adam).

Fils de feu Charlemagne Demers et de feu Lucille Lafleur, il laisse également dans le deuil ses frères et sœurs (Claude, Claudette, Suzanne, Huguette et feu Gaston), leurs conjoints ainsi que ses neveux et nièces.

Travailleur acharné, il avait été embauché comme économiste au ministère des Finances au milieu des années 70, où il avait contribué à créer le premier modèle économique du Québec.

Par la suite, notamment comme sous-ministre, il a consacré son énergie à ce que les hommes et les femmes soient en mesure de se réaliser par un emploi intéressant. C'était alors pour lui le plus beau métier du monde : travailler au bonheur des familles québécoises.

Il avait pris sa retraite après plus de 35 ans dédié à l'État québécois, en souhaitant désormais consacrer tout son temps à ses enfants et petits-enfants.

La famille vous accueillera à la Maison Gomin Services commémoratifs 2026, boul. René-Lévesque Ouest, Québec, QC G1V 2K8, le vendredi 15 septembre de 19 h à 21 h et le samedi 16 septembre de 9 h à 11 h 30. Un bref hommage clôturera la dernière journée de recueillement. Des funérailles privées auront lieu ultérieurement.

En souvenir de Gilles, vous êtes invités à remplacer l'envoi de fleurs par un don à la Fondation du Dr Julien, 4765 rue Sainte-Catherine E., Montréal, QC H1V 1Z5, tél : 514 527-3777, https://fondationdrjulien.org/

Pour renseignements :
ATHOS
Téléphone : 418 686-8811
Télécopieur : 418 686-8813 Courriel : infomaison@athos.ca

LÉPINE CLOUTIER ATHOS

Lépine Cloutier Athos
www.lepinecloutier.com / infomaison@athos.ca
Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée.

André Giguère
1945 - 2023

À l'âge de 77 ans et 8 mois, le 13 août 2023, à l'Hôpital Laval, est décédé monsieur André Giguère époux de feu madame Denyse Vallée et conjoint de madame Francine Baker, fils de feu madame Malvina Drouin et de feu monsieur Ernest Giguère. Il demeurait à Québec.

La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la Coopérative funéraire des Deux Rives Centre funéraire de Charlesbourg 7335, boul. Henri-Bourassa, Québec (Québec) G1H 3E5 le samedi 16 septembre 2023, de 13 h à 15 h, où une liturgie de la Parole sera célébrée à 15 h 15. L'inhumation des cendres aura lieu ultérieurement au cimetière Saint-Charles.

Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil, de la famille Giguère : sa sœur Charlotte (feu Fernand Deschênes), ses neveux et nièces dont il était très proche, Denis, Suzanne et Marc Racine, Michel Gagné, Christian et Catherine Deschênes ainsi que son filleul Élioth, François et Brigitte Giguère, sa filleule; de la famille Baker : les fils de sa conjointe, Stéphane et Frédérick Bérubé et leurs familles; de la famille Vallée : ses beaux-frères et belles-sœurs, Jean-Pierre (Danielle Labbé), Christianne (Alain Blanchet), Lucie (Jocelyn St-Onge) et sa filleule Marie-Lee, Louis-René (Monique Simard) ainsi que plusieurs autres neveux et nièces, petits-neveux et petites-nièces, cousins et cousines, ami(e)s, parmi lesquels ses amis de longue date Serge Ratté, Yves Bérubé, Yvon Gignac et Yvon Morency. Monsieur Giguère était membre des Chevaliers de Colomb du Conseil 4494 de Limoilou.

Outre Denyse, ses parents et ses beaux-parents, Renée Dion et Henri Vallée, il est allé rejoindre ses sœurs, ses beaux-frères, son frère et sa belle-sœur, Yolande (Maurice Racine), Yvette (André Gagné), Roger (Aline Parent) et son filleul Claude Gagné.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'organisme suivant : l'Association pulmonaire du Québec www.poumonquebec.ca Des formulaires seront disponibles sur place.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Héléna Lanouette
1927 - 2023

Au CHU de Québec, Hôpital du Saint-Sacrement, le 10 août 2023, à l'âge de 96 ans, est décédée madame Héléna Lanouette, épouse de feu monsieur Benoît Poulin, fille de feu madame Hélène Gosselin et de feu monsieur Avila Lanouette. Elle demeurait à Québec.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Hélène (Jean Langevin), Suzanne (feu Léandre Turcotte), Gisèle, Jean-Claude (Martine Houde), Michel (Sylvie Garneau) et Marie-Josée (Louis Laplante); ses petits-enfants : Annie Langevin (Jean-Louis Ferrand), François Langevin, Marjolaine Turcotte (Alain Boucher), Louis-Étienne Turcotte (Émilie Harrisson), Raphaël Turcotte (Myriam Giasson), Geneviève Poulin (James Prince-Bailey), Dominique Poulin ainsi que ses arrière-petits-enfants : Léo Ferrand, Félix Ferrand, Olivier Langevin, Éliane Langevin, Milana Turcotte, Philippe Turcotte et Ellie Prince-Bailey.

Elle laisse également dans le deuil son amie de toujours Lucille Fournier ainsi que Pauline Laverdière et Sr Jeannette Blouin avec lesquelles elle a partagé de très beaux moments à la fin de sa vie de même que plusieurs neveux et nièces,

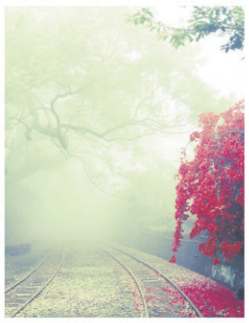
La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la Coopérative funéraire des Deux Rives, Centre funéraire du Plateau, 693, avenue Nérée-Tremblay, Québec G1N 4R8, le samedi 16 septembre 2023, de 9 h 45 à 10 h 45. Une liturgie de la parole sera célébrée à la chapelle du salon le même jour à 11 h. L'inhumation des cendres se fera au cimetière Notre-Dame-de-Belmont.

La famille remercie madame Esther Larochelle pour sa présence attentive auprès d'elle au cours des dernières années de sa vie et également tout le personnel de la résidence Mahonia qui l'ont soutenue et en particulier, l'infirmière Valérie André. Elle remercie aussi particulièrement les religieuses qui l'ont bien accueillie parmi elles à la résidence ainsi que ses médecins et le personnel soignant de l'hôpital du Saint-Sacrement.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'une ou l'autre des œuvres suivantes : la Fondation Gilles Kegle, la Fondation de l'Auberivière ou la Fondation des œuvres de Jean Lafrance.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com



Jean-Maurice Vaillancourt
1933 - 2022

À l'Hôtel-Dieu de Québec, le 21 octobre 2022, à l'âge de 89 ans, est décédé monsieur Jean-Maurice Vaillancourt, fils de feu madame Maria Lavallée et de feu monsieur Adjutor Vaillancourt. Il demeurait à Québec.

Le service religieux sera célébré le mercredi 13 septembre 2023 à 11 h en l'église Saint-Michel-de-Sillery, 1600, rue du Cardinal-Persico, Québec, G1T 1H3.

L'inhumation se fera au cimetière Saint-Charles.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Coopérative funéraire des Deux Rives
Téléphone : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418-688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie : www.coopfuneraire2rives.com

Myriam Timmons
1951 - 2023

À l'Hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière, le 4 septembre 2023, est décédée subitement à l'âge de 71 ans et 10 mois, Mme Myriam Timmons, épouse de M. Claude St-Pierre. Elle était la fille de feu M. Denys Timmons et de feu Mme Françoise Lavoie. Elle demeurait à Sainte-Anne-de-la-Pocatière, Kamouraska.

Les membres de la famille accueilleront les parents et ami(e)s pour recevoir les condoléances au Complexe funéraire Marius Pelletier inc. 409, 9e Rue boul. Desrochers, La Pocatière, QC, G0R1Z0 le dimanche 17 septembre 2023, de 12 h à 15 h et de là les cendres seront déposées au columbarium.

Elle laisse dans le deuil : son époux bien-aimé Claude, ses enfants : Éric (Marie-Claude Beaulieu), Amélie (Michel Dion) et Mélanie (Hugues Barrette); ses petits-enfants : Maude, Ariane et Olivier St-Pierre, Louis-Philippe, Marie-Eve et Noémie Dion, Rosalie et Olivia Barrette. Elle était la soeur de : Guylain (Marie Rioux), Joanne, Jasmin (Sylvie Gagnon) et David (Jocelyne Pagé). De la famille St-Pierre, elle était la belle-sœur de : Julie (Raymond Bouchard), André (Diane Dubé), Rodrigue (Cécile Fortin), Normand (feu Irène Verrier), feu Gemma, feu Gaston (Lise Caron), feu Rhéal (Irène D'Amours), Jacynthe (Jacques Caron), Thérèse (Luc Cloutier), Jean-Yves (Diane Poitras), Marie (François Béliveau) et Bernard (Julie L'Heureux).

Sont aussi affectés par son départ plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, ses autres parents, ainsi que ses nombreux collègues et ami(e)s du Club Lions de La Pocatière et du district U-3.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à Diabète-Québec. Don en ligne: www.diabete.qc.ca ou à la Fondation de l'Hôpital Notre-Dame-de-Fatima de La Pocatière. Don en ligne : www.fondationhndf.ca ou à la Fondation André-Côté. Don en ligne : www.fondationandrecote.ca

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE MP Marius Pelletier inc.

Résidence Funéraire Marius Pelletier inc. La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli, L'Islet
Pour renseignements : 1-418-856-3371 Sans frais : 1-866-856-3371
Courriel : rfmpel@videotron.ca Site web : www.mariuspelletier.com
Entreprise funéraire reconnue Distinction par la C.T.Q.

M. Camille Sénéchal
1932 - 2023

Au CHSLD de Saint-Jean-Port-Joli le 15 juin 2023, est décédé à l'âge de 90 ans et 9 mois, monsieur Camille Sénéchal époux de feu dame Bernadette Michaud et conjoint de feu Raymonde Côté Nys. Il était le fils de feu Jules Sénéchal et de feu Jeanne-D'Arc Poirier. Il demeurait à Saint-Jean-Port-Joli et autrefois à La Pocatière.

Les membres de la famille accueilleront les parents et ami(e)s pour recevoir les condoléances au Complexe funéraire Marius Pelletier inc. 409, 9e Rue boul. Desrochers, La Pocatière, QC, G0R 1Z0, le samedi 16 septembre 2023, de 12 h à 14 h 55. Une cérémonie d'adieu sera célébrée, ce même jour, à 15 h en la chapelle du Complexe funéraire et de là les cendres seront déposées au columbarium. Diffusion web disponible, voici le lien: https://diffusionwebs.com/mariuspelletier25/

Il laisse dans le deuil ses enfants : François (Michèle Goulet), Luc (Eve Doyon), Anne (Michel Létourneau); ses petits-enfants adorés : Laurie et Jacob Sénéchal; ses beaux-petits-enfants : Emy Lévesque, Pierre-Olivier et Marc-Antoine Létourneau.

Il était le frère et le beau-frère de Bernadette (feu Fernand Guay), feu Jean-Pierre (feu Louise Tremblay), feu Germaine (feu Jean Foster), feu Mariette (feu Urbain Blanchet), feu Roland (feu Madeleine Gagnon), Denise (Pierre Bélanger), Marcel (Huguette Martineau), feu Esther, Benoît (Jacqueline Chiasson), Daniel. De la famille Michaud, il était le beau-frère de feu Armand et de feu Marie-Marthe. Sont aussi affectés par son départ plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, ses autres parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier les membres du personnel du CHSLD Saint-Jean-Port-Joli pour leur dévouement, leur grande humanité et la qualité des soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don pour la recherche à la Fédération Québécoise des Sociétés Alzheimer, don en ligne : https//www.jedonneenligne.org/fqsa/DIM ou à la Fondation des services de santé de la MRC de L'Islet, don en ligne : https://www.jedonneenligne.org/fondationsantelislet.

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE MP Marius Pelletier inc.

Résidence Funéraire Marius Pelletier inc. La Pocatière, Saint-Jean-Port-Joli, L'Islet
Pour renseignements : 1-418-856-3371 Sans frais : 1-866-856-3371
Courriel : rfmpel@videotron.ca Site web : www.mariuspelletier.com
Entreprise funéraire reconnue Distinction par la C.T.Q.

Personnalisez vos témoignages de sympathie. Soulignez un 1er anniversaire avec respect.

Renseignez-vous au
418 686-3273

Consultez nos avis de décès au
www.necrologie.cn2i.ca

leSoleil NUMÉRIQUE

Jacques Lachance
1938 - 2023

Jacques Lachance, âgé de 85 ans, nous a quittés le mardi 29 août 2023 à l'Hôtel-Dieu de Québec. Il était l'époux de madame Rita Dorion.

Sa famille recevra les condoléances le jeudi 21 septembre, de 13h à 14h, en la chapelle du Sacré-Cœur du Montmartre canadien, 1679 chemin Saint-Louis, Québec (QC) G1S 1G5. Les funérailles suivront à 14h.

(À partir du chemin Saint-Louis, emprunter la rue Maire-Beaulieu pour accéder au stationnement du Montmartre canadien. La chapelle se trouve au fond du stationnement, dans un édifice séparé du bâtiment principal).

Il laisse dans le deuil ses trois fils : François, Dominic (Jolyane Desbiens) et Jean (Catherine Emond); il était aussi le fier grand-père d'Antoine (Noémie Lacasse), William, Olivier, Alexane, Andrew et l'arrivée prochaine de son 1er arrière-petit-fils; sa soeur Odette (François Labrousse) et ses frères : Louis (Renée Bouchard) et feu André.

Il laisse aussi « Les Légendes » du Club de Tennis Montcalm et les « Sages », groupe d'amis. Son épouse remercie particulièrement ceux et celles, tout au long de la vie de Jacques, qui ont su rendre l'ordinaire « extraordinaire ».

Hommage et gratitude sont adressés au personnel et aux équipes spécialisées de l'Hôtel-Dieu de Québec pour leur grand professionnalisme et leur travail de cœur de même que tous les intervenants impliqués dans l'équipe du soutien à domicile du CLSC de Limoilou.

Compenser l'envoi de fleurs pour un don au Patro Roc-Amadour, 2301 1re Avenue, Québec (QC) G1L 3M9, téléphone : 418 529-4996. https://www.patro.roc-amadour.qc.ca/page/370/Informations-generales/Faites-un-don/Don-en-ligne

HARMONIA

Harmonia
Services funéraires d'aujourd'hui
Téléphone : 418-681-9797
Pour l'envoi de messages de sympathie personnalisés: info@harmonia.ca

IN MEMORIAM

1er ANNIVERSAIRE
À la douce mémoire de
PAULINE HUDON
décédée le 6 septembre 2022

Tu seras toujours dans nos coeurs.

Que tous ceux qui l'ont connue
aient une pensée spéciale pour elle aujourd'hui.

Son époux Pierre, ses enfants, leurs conjoint(e)s et ses petits-enfants

1er anniversaire
du décès de
l'abbé Pierre Dupont

Les prêtres du Séminaire de Québec et les membres de la famille de monsieur l'abbé Pierre Dupont, membre agrégé de la communauté des prêtres du Séminaire de Québec, décédé le 16 septembre 2022, vous invitent à

une messe anniversaire qui sera célébrée à la chapelle du 6e étage du pavillon Jean-Olivier-Briand du Séminaire de Québec (Résidence des prêtres), 1, rue des Remparts, le vendredi 15 septembre 2023 à 8 h.

Stationnement dans le jardin du Séminaire (entrée 20, rue Port-Dauphin).

Qu'il repose en paix dans la main de Dieu.

Aryna Sabalenka a battu Coco Gauff au printemps à Indian Wells, mais elle estime que l'Américaine de 19 ans a «beaucoup progressé» depuis. — PHOTO AFP, JULIAN FINNEY

INTERNATIONAUX DES ÉTATS-UNIS

LA FUTURE REINE CONTRE LA CHOUCHOUTE

IGOR GEDILAGHINE
Agence France-Presse

NEW YORK — Aryna Sabalenka débuterait bien son règne de numéro 1 mondiale avec un titre aux Internationaux des États-Unis, mais devant son public surchauffé, la pépite américaine Coco Gauff entend décrocher samedi son premier titre du Grand Chelem.

Elle deviendrait ainsi la plus jeune Américaine à remporter son Majeur national depuis Serena Williams en 1999.

Mais à 25 ans, la Bélarusse espère terminer la saison des Grands Chelems comme elle l'a commencée : par un titre sur le dur de New York après celui, son tout premier Majeur, sur le dur des Internationaux d'Australie en janvier.

Du trio dominant du circuit féminin, qu'elle forme depuis l'an dernier avec Iga Swiatek et Elena Rybakina, Sabalenka a été la plus régulière cette année en atteignant les demies des quatre Majeurs et les finales de deux.

Cette constance lui a permis de s'assurer de monter sur le trône mondial dès l'élimination de Swiatek en huitièmes de finale à Flushing Meadows.

Et Sabalenka qui restait sur deux échecs en demies aux Internationaux des États-Unis en 2021 et 2022 ainsi qu'à Wimbledon en 2021, considère que le fait d'avoir enfin soulevé le trophée à Melbourne lui donne un avantage psychologique. Du moins une certaine assurance face au déjà vu, déjà vécu.

Entre frustration et énervement, elle reconnaît d'ailleurs avoir renversé la situation comme «par magie» en demi-finales contre la favorite de la foule Madison Keys après avoir perdu le premier set 6-0.

Samedi, les conditions seront équivalentes, voire plus intimidantes encore, face à Gauff en qui le public veut voir l'héritière de la reine Serena.

«J'aurais préféré jouer une adversaire qui n'aurait pas la totalité du public avec elle, mais la demi-finale va m'aider en ce sens et je serai OK avec ce soutien du public... même si je veux espérer que quelques personnes vont me soutenir moi, de temps en temps, s'il vous plaît», implore Sabalenka dans un sourire.

Sur le pur plan tennistique, la future numéro 1 a battu Gauff au printemps sur le dur d'Indian Wells, mais elle estime que l'Américaine de 19 ans a «beaucoup progressé» depuis.

Pour preuve, ses deux titres à Washington et Cincinnati en août, juste avant de venir à New York.

«EFFET DE SURPRISE»

«Elle se déplace très bien, elle sert très bien, elle a faim, n'a rien à perdre et sait que le public sera avec elle», énumère Sabalenka.

Le constat est globalement juste, si ce n'est que Gauff aura vraisemblablement la pression d'un possible premier titre en Grand Chelem, qui plus est son Grand Chelem national, et devra donc certainement gérer la peur de perdre.

Finaliste à Roland-Garros en 2022, elle a toutefois une petite expérience de ce type de finales. À Paris l'an dernier, «j'avais ressenti un effet de surprise durant tout le tournoi», se souvient-elle. «Je ne pensais pas avoir en moi ce qu'il fallait, en particulier pour battre Iga [Swiatek en finale] qui était sur une série victorieuse», ajoute-t-elle.

À New York cette année, elle est bien plus pragmatique : «Je me suis plus concentrée sur moi-même et sur mes attentes personnelles» que sur les attentes extérieures, explique-t-elle. «Je ne vais pas sur les réseaux sociaux, je n'écoute pas les gens qui pensent que je peux le faire ni ceux qui pensent que je ne peux pas», assure-t-elle.

espace NFL

MATTHEW VACHON *matthew.vachon@lenouvelliste.qc.ca*

L'ANNÉE DE JOE BURROW

Dans l'histoire de la NFL, Ken Anderson (1981) et Boomer Esiason (1988) sont les deux représentants des Bengals de Cincinnati à avoir remporté le titre de joueur le plus utile. Cette organisation, toujours à la recherche de son premier championnat du Super Bowl, pourrait bien s'élever au-dessus de la mêlée lors de la prochaine saison. Si c'est le cas, ce sera certainement grâce au brio d'un quart-arrière nommé Joe Burrow.

C'est jeudi soir que cette campagne 2023 s'est amorcée avec le match entre les Chiefs de Kansas City et les Lions de Detroit. À l'approche du premier dimanche du calendrier, quoi de mieux que d'y aller avec quelques prédictions pour les principaux honneurs individuels?

Maintenant âgé de 26 ans, Joe Burrow arrive à son apogée et il fera tout en son pouvoir pour mener les Bengals à leur premier titre du Super Bowl.
— PHOTO ARCHIVES AFP

JOUEUR LE PLUS UTILE : JOE BURROW, BENGALS

Depuis l'an 2000, 19 des 23 joueurs les plus utiles évoluaient à la position de quart-arrière. La saison 2023 ne devrait pas y faire exception avec tout le talent qu'il y a à ce poste dans la NFL.

Bien qu'il ait amorcé l'année avec une frousse (blessure au mollet droit), Joe Burrow semble un candidat logique pour remporter le plus prestigieux honneur individuel de la NFL. Les Bengals constituent l'un des principaux favoris pour connaître une saison du tonnerre et Burrow est à la source de ces grands espoirs pour les représentants de l'Ohio. Cincinnati possède l'une des attaques où le pourcentage de passes était le plus élevé en 2022 (62,3 %).

Le signaleur de jeux de 26 ans, qui est devenu jeudi le joueur le mieux payé de la NFL en inscrivant son nom au bas d'une prolongation de contrat de cinq ans et 275 M $US, a tous les outils autour de lui pour briller avec les électrisants receveurs Ja'Marr Chase et Tee Higgins ainsi qu'une ligne offensive améliorée. Il ne reste qu'à la santé à être au rendez-vous sur l'ensemble du calendrier.

JOUEUR OFFENSIF DE L'ANNÉE : JUSTIN JEFFERSON, VIKINGS

Si le titre de joueur par excellence est souvent attribué à un quart-arrière, l'honneur de joueur offensif de l'année est revenu à un porteur ou à un receveur lors des quatre dernières campagnes. En 2022, c'est le receveur Justin Jefferson qui l'a obtenu à la suite d'une année exquise au cours de laquelle il a amassé 1809 verges et huit touchés.

Athlète exceptionnel et pièce maîtresse de l'attaque des Vikings du Minnesota, Jefferson pourrait bien faire la passe de deux en 2023. Il pourrait être le premier à conserver le titre de joueur offensif de l'année depuis le porteur Marshall Faulk au tournant du millénaire (1999 à 2001).

Jefferson a également ce qu'il faut pour menacer le record absolu de 1912 verges en une saison établi par Calvin Johnson en 2012.

JOUEUR DÉFENSIF DE L'ANNÉE : AHMAD GARDNER, JETS

Au cours des dix dernières campagnes, le titre de joueur défensif de l'année est revenu une seule fois à un demi de coin (Stephon Gilmore en 2019). Typiquement, cet honneur est décerné à un ailier défensif ou à un secondeur qui réalise des coups d'éclat sur le terrain, un peu comme les T.J. Watt, Nick Bosa ou Micah Parsons de ce monde.

Cela dit, s'il y a bien un joueur qui peut remporter cette distinction en tant que demi de coin, c'est Ahmad Gardner des Jets de New York. L'an dernier, il a hérité du titre de recrue défensive par excellence grâce à son brio sur le terrain. Il est même devenu le premier de sa position en 41 ans à obtenir la distinction All-Pro.

Celui qui a été voté comme meilleur demi de coin de la NFL a brillé en 2022 en ne laissant que des miettes aux receveurs qui s'alignaient contre lui. Les quarts-arrière qui l'attaquaient n'ont complété que 45,9 % des tentatives dirigées vers lui et ils ont présenté une évaluation de passeur de 53,9. Gardner est déjà l'une des grandes vedettes défensives de la NFL et la prochaine année devrait lui permettre de faire la vie dure aux receveurs et aux quarts.

RECRUE OFFENSIVE : BIJAN ROBINSON, FALCONS

Porteur de ballon ayant le plus beau talent depuis Saquon Barkley, Bijan Robinson est un mélange d'agilité, de rapidité et d'intelligence sur le terrain. Au sein d'une attaque comme celle des Falcons, où le potentiel par la voie des airs s'annonce comme limité, Robinson devrait être utilisé à profusion dès le premier match de la saison par l'entraîneur-chef Arthur Smith. Les Falcons n'ont pas hésité à prendre le 8e choix du dernier encan pour s'assurer des services de Robinson. Ce n'est donc pas pour faire de la figuration que l'athlète de 21 ans a été sélectionné par Atlanta.

Puisqu'il évolue derrière une solide ligne offensive et qu'il a démontré de bonnes aptitudes sur les jeux aériens, il n'est pas utopique de croire que Robinson peut amasser 1000 verges au sol et 500 par la passe.

RECRUE DÉFENSIVE : WILL ANDERSON JR., TEXANS

Pour amorcer son règne comme instructeur des Texans de Houston, DeMeco Ryans a le privilège de compter sur un athlète d'exception comme Will Anderson Jr. Sélectionné au 3e rang du dernier encan, Anderson devrait se plaire dans le système de Ryans alors que sa puissance et sa vitesse seront utilisées à profusion afin de chasser le quart-arrière adverse.

Anderson fait partie du renouveau chez les Texans et cette prochaine campagne devrait lui permettre de démontrer de quel bois il se chauffe. Si tout se passe bien, il fera faire des cauchemars aux opposants.

ENTRAÎNEUR DE L'ANNÉE : ROBERT SALEH, JETS

Après des années de misère, les Jets, misant désormais sur le vétéran quart-arrière Aaron Rodgers, sont équipés pour effectuer un retour en éliminatoires pour la première fois depuis 2010. Certes, la présence de Rodgers serait une composante essentielle pour y arriver, mais il ne faut surtout pas négliger l'apport de l'entraîneur-chef Robert Saleh.

Engagé en 2021, l'ancien coordonnateur défensif des 49ers de San Francisco a travaillé d'arrache-pied pour ramener les Jets sur le chemin de la respectabilité. L'an dernier, New York a présenté l'une des cinq meilleures défensives avec seulement 18,6 points accordés en moyenne. Cette unité a accompli le tout en passant beaucoup de temps sur le terrain étant donné que l'attaque, sans quart-arrière digne de ce nom, était l'une des pires de la NFL.

Si les Jets retournent en éliminatoires, Saleh est le candidat idéal au titre d'entraîneur-chef de l'année.

Ronald Hilaire et les Redbirds tenteront de gâcher l'ouverture locale de Glen Constantin et du Rouge et Or, samedi au Stade Telus. — PHOTOS ARCHIVES LE SOLEIL, PASCAL RATTHÉ ET PATRICE LAROCHE

UNE TACHE SUR LE MATCH EN BLANC?

Au cours des deux dernières saisons, le Rouge et Or a trimé dur dans le premier affrontement de la saison face aux Redbirds de McGill, spécialement en 2021 avec une victoire de 17-11 à l'ouverture locale. Si la troupe de Glen Constantin a toujours réussi à s'en sortir et que la dernière défaite de la formation face à son opposant montréalais date du 2 octobre 2001, il n'en demeure pas moins que les Redbirds croient en leur chance plus que jamais de causer la surprise. Il faut également prendre en considération que le meilleur joueur universitaire au pays lors de la dernière saison sera absent puisque le Rouge et Or a pris la décision de suspendre Kevin Mital pour ce match en raison de ses problèmes à l'extérieur du terrain. Même si Laval a beaucoup d'autres outils à sa disposition, cela demeure une grosse perte pour n'importe quelle équipe. Si les Redbirds veulent réussir la tâche titanesque de l'emporter à Québec, ils auront besoin d'une performance étincelante du quart Éloa Latendresse-Regimbald en plus d'un jeu inspiré de leur jeune unité défensive. *Le Soleil* s'est entretenu avec les entraîneurs des deux formations, Ronald Hilaire et Glen Constantin, pour connaître la vision des deux pilotes pour le match en blanc au Stade Telus, samedi à 19h. **JEAN CARRIER**

Disputer un match complet

Les Redbirds ont connu de bons moments depuis le début de la saison universitaire, mais ils ont aussi traversé quelques passages à vide. Ronald Hilaire est très au fait de cette situation, mais le vétéran pilote croit fermement que son club a ce qu'il faut pour jouer quatre quarts de bon football.

«On possède beaucoup de talent dans l'équipe, le problème est qu'on a eu tendance à se tirer dans le pied. Quand on est en mesure de garder notre centre d'intérêt et d'éviter les erreurs d'assignation, on est dominant dans toutes les facettes du jeu comme ce fut le cas en deuxième demie face au Vert et Or. C'est le vrai visage de McGill.»

Encouragé par la progression de sa défensive, Hilaire admet que les choses sont plus corsées en offensive avec l'absence du coordonnateur à l'attaque Alex Vertullo. «Il a dû s'absenter en raison de problèmes de santé et c'est certain que je ne m'attendais pas à ça. Youssi Pierre a fait du bon travail en remplacement et je ne sais toujours pas s'il sera à son poste face à Laval.»

Si McGill a couru énormément lors du dernier match, Hilaire a confirmé que cela n'a rien à voir avec la situation de son coordonnateur à l'attaque. «On a vu une faiblesse dans la défensive du Vert et Or et on pensait qu'on pouvait l'exploiter. Ils voulaient tellement contenir la course de notre quart Éloa que cela a ouvert des brèches. La défensive lavalloise amène d'autres défis, Rouleau est dominant à l'intérieur et ils sont très rapides.»

Même si Hilaire admet avoir observé de la rouille chez le Rouge et Or en début de match en Estrie, il admet que l'exécution était au rendez-vous à mesure que le match avançait.

«Chaque édition du Rouge et Or possède beaucoup de talent. Pour moi, l'endroit où il faut vraiment faire attention est sur les unités spéciales. Laval possède des joueurs de grande qualité et il faudra être vigilant dans ces phases de jeu.»

Pour terminer, Hilaire avoue qu'il a une grande confiance en son jeune pivot tout en admettant que la perte de Mital est importante pour Laval.

«Éloa n'a jamais froid dans les moments importants et il fait confiance à notre système et à ses coéquipiers. Pour ce qui est de l'absence de Kevin Mital, c'est certain que cela a un impact puisqu'il est le meilleur joueur au pays dans la dernière année. Cependant, on ne joue pas contre les Kevin Mital de Laval, on joue contre le Rouge et Or de l'Université Laval et ils possèdent beaucoup d'autres joueurs de talent.»

ROUGE ET OR DE LAVAL

Fiche : 1-0 (2e place)

Dernier match : Victoire de 37-14 contre Sherbrooke

Points pour : 37

Points contre : 14

Moyenne de verges par match à l'attaque : 378

Moyennes de verges accordées par match : 305

REDBIRDS DE MCGILL

Fiche : 1-1 (3e place)

Dernier match : Victoire de 26-14 contre Sherbrooke

Points pour : 37

Points contre : 57

Moyenne de verges par match à l'attaque : 338,5

Moyennes de verges accordées par match : 358

Jouer avec le standard de Laval

L'entraîneur-chef du Rouge et Or Glen Constantin était pleinement satisfait des deux dernières semaines d'entraînement de sa formation. Un moment qu'il a qualifié de bénéfique pour son équipe.

«Il fallait jouer nous contre nous en entraînement afin d'améliorer plusieurs facettes de notre jeu avant d'entamer la préparation pour McGill. Je veux vraiment qu'on joue à notre vitesse face à nos adversaires. C'est à nous de déterminer le standard auquel nous voulons jouer.»

Le Rouge et Or devra avoir le quart Éloa Latendresse-Regimbald à l'œil

Le vétéran pilote a louangé le quart adverse Éloa Latendresse-Regimbald en assurant que son équipe devra l'avoir à l'œil.

«C'est un féroce compétiteur et il possède un bon bras. On a vu l'an dernier à quel point il est dangereux quand il se met à courir et ce sera à nous d'être disciplinés pour le garder dans la pochette. Ils ont de bons receveurs également, dont Darius Simmons qui est dans les meilleurs joueurs à sa position au RSEQ, mais à travers le pays également. Je respecte également leur botteur qui a fait de l'excellent boulot depuis le début de la saison.»

Constantin a également parlé de la profondeur de sa formation et de la contribution de quelques joueurs de première année.

«C'est Maxime-Olivier Cabana qui prendra la place de Jean-Antoine Dean-Rios [suspension] sur la ligne offensive. C'est un jeune que j'avais hâte de voir jouer et je peux vous assurer qu'il ne joue pas comme une recrue. Justin Cloutier devrait être de retour au jeu après une blessure au pied. C'est un secondeur d'une très grande qualité et il ne serait pas surprenant qu'il soit en mesure de contribuer rapidement.»

espace LNH

SYLVAIN ST-LAURENT *sstlaurent@ledroit.com*

UN SURVOL DE LA DIVISION PACIFIQUE

Le décompte est commencé. Il reste un mois à écouler avant le début de la 107e saison de la Ligue nationale de hockey.

Aussi bien renouer tout de suite avec nos bonnes vieilles habitudes. Pour nous aider à prendre notre mal en patience, nous allons relancer notre rubrique hebdomadaire. Chaque samedi, en septembre, nous identifierons le principal défi des 32 formations.

À tout seigneur, tout honneur. Commençons par les équipes de la division Pacifique. C'est la division des champions en titre de la coupe Stanley, après tout.

UN CAPITAINE USÉ À VEGAS

Révélation étonnante de Mark Stone, à la fin de l'été. Invité de la baladodiffusion *Coming in Hot*, le capitaine des Golden Knights a déclaré qu'il s'est fracturé le poignet gauche dans le cinquième et décisif match de la finale de la Coupe Stanley. Il n'était pas question pour lui de cesser de jouer. Il ne voulait certainement pas rater sa chance de soulever la coupe au centre de la patinoire!

Cette blessure serait guérie. Stone jure que ses problèmes au dos appartiennent aussi au passé. Il a quand même raté 84 rencontres au cours des deux dernières années, parce qu'il souffrait trop. Souvent, quand les joueurs de plus de 30 ans ont des problèmes au dos, c'est signe que la fin approche.

«Je ne veux même plus y penser. Tout ça est derrière moi», jure celui qui a terminé au quatrième rang au scrutin du trophée Conn-Smythe.

ÇA SE GAGNE DEVANT LE FILET

Les Oilers d'Edmonton ont subi l'élimination en six parties en deuxième ronde des séries, contre les Knights. Pour se rendre plus loin, et peut-être permettre à Connor McDavid d'atteindre son but ultime, ils auront besoin d'identifier rapidement leur gardien de but numéro un.

Le capitaine des Knights, Mark Stone, avec sa fille de trois mois Scarlett, devant une murale du centre-ville de Las Vegas, plus tôt cet été — PHOTO ARCHIVES AFP, ETHAN MILLER

Jack Campbell a été mis sous contrat à fort prix parce qu'on le croyait capable de faire face à l'énorme pression. L'an dernier, il a déçu.

Le jeune Stuart Skinner a bien pris la relève. Il s'est même retrouvé au sein de l'équipe d'étoiles des recrues de la LNH. «Ça a été une bonne année, mais je sais que je peux être encore meilleur», a-t-il déclaré à NHL.com, cet été.

Voilà qui rassurera peut-être ceux qui redoutent la guigne de la deuxième saison…

AU CENTRE, QUI DIT MIEUX?

Les Kings de Los Angeles ne doivent certainement pas regretter l'embauche de Philip Danault. Le centre de Victoriaville vient de connaître deux saisons fort intéressantes de plus de 50 points.

Danault brillera peut-être davantage dans le rôle de centre numéro trois, cette saison. Les Kings ont obtenu cet été les services d'un autre attaquant québécois de grand talent, Pierre-Luc Dubois.

Est-ce que Dubois sera efficace dans le rôle du centre numéro deux?

«Honnêtement, je crois que les Kings vont simplement m'offrir l'opportunité d'être moi-même. J'ai parfois été mal compris, depuis le début de ma carrière. En ce moment, je n'ai pas envie de prouver quoi que ce soit à personne. Je veux juste être moi-même», a-t-il répondu à une chroniqueuse du *Los Angeles Times* cet été.

ÇA SE GAGNE (TOUJOURS) DEVANT LE FILET

Le Kraken de Seattle a réussi à se tailler une place en séries, même si ses deux gardiens stoppaient moins de 90 % des lancers dirigés vers eux. C'est une anomalie, et ça ne peut certainement se répéter cette saison.

La direction a laissé filer le vétéran Martin Jones, mais elle a résisté à la tentation de piger dans le marché des joueurs autonomes pour le remplacer. Elle offrira plutôt une chance à l'éternel négligé Joey Daccord. Ce dernier ne l'a pas volé. L'an dernier, il a permis aux Firebirds de Coachella Valley, une équipe d'expansion, d'atteindre la grande finale de la Ligue américaine.

HÉMORRAGIE STOPPÉE?

«Calgary est une jolie ville, avec plein de choses à faire. Il y a de bons restos, des boutiques intéressantes, et tout ça. J'aime vivre au Canada», a déclaré Elias Lindholm, dans une entrevue avec un média suédois. Il se dit ouvert à l'idée de prolonger son contrat avec les Flames. Ça fera plaisir aux fans, qui pleurent toujours le départ des *superstars* Johnny Gaudreau et Matthew Tkachuk.

HÉMORRAGIE À PRÉVOIR?

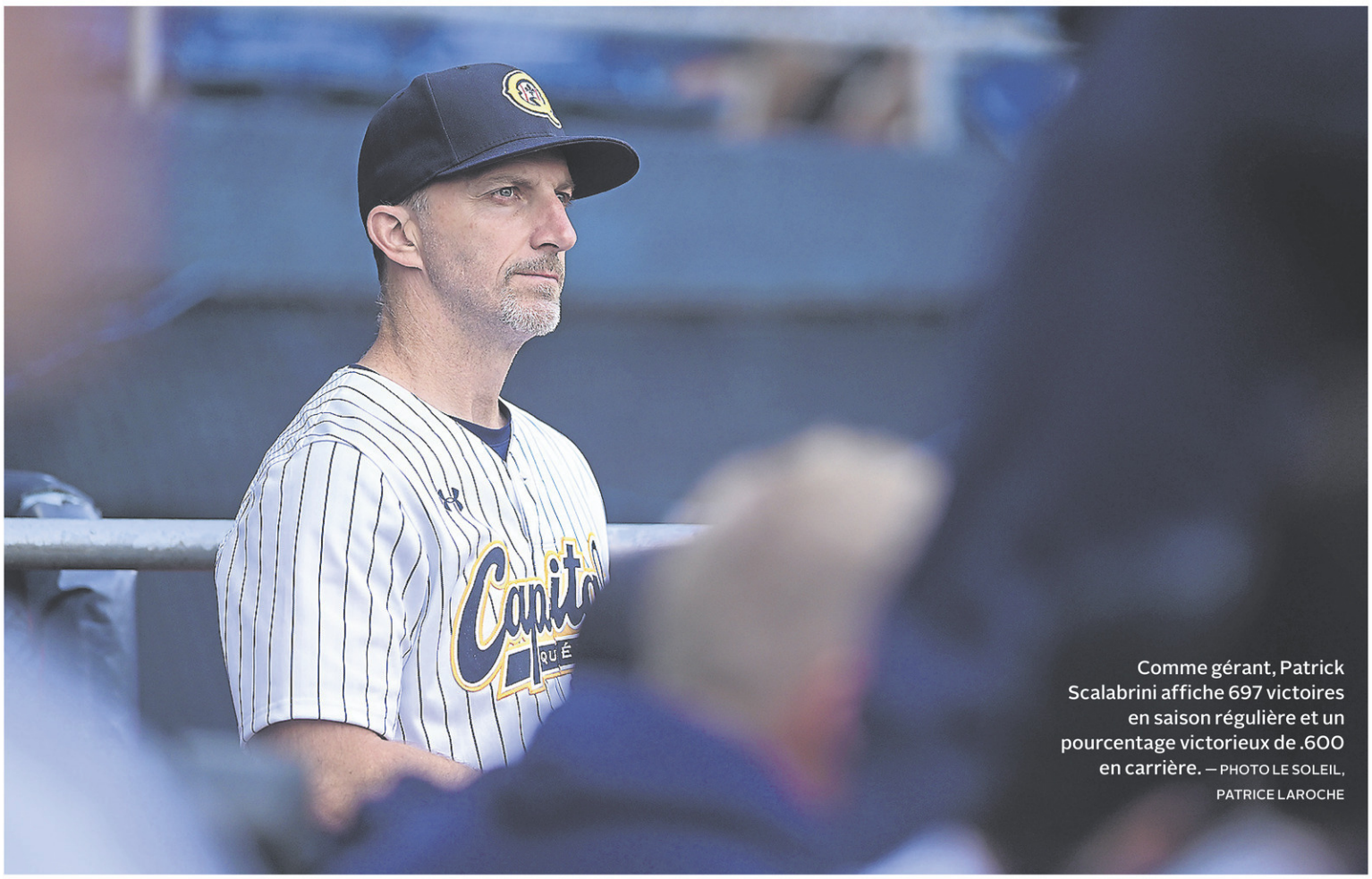
À Vancouver, c'est le contraire. Elias Pettersson a provoqué une petite panique la semaine dernière. Durant la tournée européenne des joueurs de la LNH, il a déclaré au chroniqueur Elliotte Friedman qu'il n'est pas pressé de prolonger son contrat avec les Canucks. «Il reste un an à écouler à mon contrat actuel. Je ne vois pas l'urgence.» S'il fallait que son équipe connaisse un autre lent début de saison, la machine à rumeurs va s'animer.

LES COUTEAUX À BEURRE

À San Jose, on essaie de vivre d'espoir. On se répète constamment que les Sharks peuvent difficilement faire pire que l'an dernier. Ils ont alors présenté la quatrième pire fiche de toute la LNH. On leur rappelle alors qu'ils ont liquidé le contrat de leur grande vedette, le quart-arrière Erik Karlsson. Les éternels optimistes répliquent en affirmant que le directeur général Mike Grier a fait l'acquisition de quelques marqueurs naturels, mais ces marqueurs s'appellent Anthony Duclair et Mike Hoffman. Alors…

SAGE ZEGRAS

Les Ducks d'Anaheim pourraient facilement devancer les Sharks au classement, cette saison. Leur noyau est jeune et excitant. Le pilier de l'attaque, Trevor Zegras, va probablement signer un contrat à court terme dans les prochaines semaines. C'est un sage calcul de sa part. Il s'attend à ce que le plafond salarial monte dans les prochaines années. Sa valeur pourrait naturellement augmenter dans ce contexte.



Comme gérant, Patrick Scalabrini affiche 697 victoires en saison régulière et un pourcentage victorieux de .600 en carrière. — PHOTO LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

LE RÈGNE DE LA STABILITÉ

Le gérant Patrick Scalabrini participe aux séries pour la 11e fois en 13 saisons

CARL TARDIF
ctardif@lesoleil.com

Six championnats, sept participations à la finale et 11 présences dans les séries éliminatoires en 13 saisons à la barre de l'équipe. On peut dire que l'ère Patrick Scalabrini chez les Capitales de Québec est un succès. N'empêche, l'homme habité à l'année par son personnage de gérant a déjà montré des signes d'insécurité.

On retourne quelques années en arrière. Coup sur coup, les Capitales remportent leur dernier championnat de la Ligue Can-Am (2017) et participent à la grande finale (2018). Mais voilà, la saison 2019 s'avère un fiasco, l'équipe bouclant la saison en dernière place et ratant son rendez-vous éliminatoire pour une rare fois.

«Il avait peur de perdre son poste. Voyons donc, il n'avait pas à s'inquiéter, car je n'évalue pas son rendement sur la fiche victoires/défaites. Tant et aussi longtemps que les joueurs affichent de l'intérêt à venir jouer à Québec et à ne pas vouloir partir, ça m'en dit beaucoup sur sa valeur», explique le président de l'équipe Michel Laplante.

La relation entre les deux hommes remonte à loin. À sa deuxième saison à Québec, en 2002, Scalabrini était un jeune coéquipier de Laplante, alors vétéran lanceur de la formation. Ils ont à nouveau été réunis en 2007, cette fois à l'initiative de celui qui préside l'organisation.

INTENTION DERRIÈRE LA TÊTE

«Quand je suis allé le chercher à St. Paul pour qu'il se joigne à nous comme joueur en 2007, c'est parce que j'avais une intention derrière la tête et que je le voyais prendre la relève dans un avenir assez rapproché. Avec tout ça, les Capitales n'ont eu que deux gérants en 18 ans, c'est quand même impressionnant sur le plan de la stabilité», note avec fierté celui qui a dirigé le club pendant cinq saisons de 2005 à 2009.

Scalabrini était joueur-entraîneur en 2009 lorsqu'il a mis sa carrière active en veilleuse pour permettre au receveur Pierre-Luc Laforest de se joindre à l'équipe. Cette année-là, les Capitales allaient remporter le premier de cinq titres d'affilée. En 2010, Laplante lui cédait les rennes. Depuis, le gérant affiche 697 victoires en saison régulière et un pourcentage victorieux de .600 en carrière.

«Ses chiffres parlent d'eux-mêmes depuis 13 ans, c'est difficile à battre. Est-ce un bon coup de ma part? Peut-être, mais c'est d'abord le sien. Le plus important, c'est qu'il a fait les choses à sa manière, pas à la mienne.»

Laplante a eu une autre preuve de l'efficacité de son gérant, il y a quelques semaines, lorsqu'il courtisait l'ancien joueur des Yankees, Greg Bird.

«J'étais à ses côtés lors de l'appel. C'était beau de voir l'assurance qu'il affichait dans sa façon de vendre l'équipe, la ville, les valeurs qu'on préconise. Il est un très bon gérant, mais je trouve qu'il a encore plus de force comme directeur général. Il a complètement viré le club de bord en cours de saison, ça en dit long.»

Karl Gélinas ne le connaissait que de nom lorsqu'il est devenu son coéquipier avec les Capitales. Ils ont aussi travaillé main dans la main lorsque le grand droitier est devenu son instructeur des lanceurs.

UN GÉRANT PROCHE DES JOUEURS

«Patrick est un gérant proche de ses joueurs, sa porte est toujours ouverte. Il n'y a pas de règles dans l'équipe. Il te traite comme un homme, mais il fait agir en professionnel. Ce n'est pas compliqué avec lui, il est très calme comme gérant. Je suis certain qu'il n'y a encore que trois signaux», rigole celui qui est maintenant entraîneur à l'Académie de baseball du Canada et analyste des matchs à TVA Sports.

Il a aussi admiré ses qualités de recruteur, autant dans les mois précédents la saison qu'en plein cœur de celle-ci.

«Il recherche de bons joueurs, mais ils doivent aussi être de bonnes personnes. Les pommes pourries, il les voit de loin et il s'en débarrasse assez vite. Quand tu passes de 7 à 8 heures par jour à raison de 100 jours de suite par année ensemble, tu ne peux pas traîner ceux qui tirent le groupe vers le bas. C'est pour l'esprit de famille que les gars veulent rester, ils veulent jouer pour Pat, pour Michel, pour Charles, pour les partisans, pour l'ambiance, pour la beauté de la ville», affirme celui qui a apprécié les discussions dans le bureau du gérant, la porte fermée.

Laplante et Gélinas sont convaincus que le gérant des Capitales pourrait remporter un championnat à n'importe quel niveau. Mais la stabilité professionnelle et familiale a beaucoup plus d'importance à ses yeux que l'ambition.

«L'objectif de travailler dans le baseball affilié est d'atteindre les ligues majeures, mais ça prend 15 ans pour le faire. Je ne suis pas certain qu'il aimerait se faire imposer un alignement à 16h30 par une organisation dans le baseball affilié. Ici, il peut le faire lui-même et recruter les joueurs qu'il veut», souligne Laplante sur la différence entre les ligues mineures et indépendantes.

ENCORE EN POSTE POUR UN BON BOUT

Avant le départ de l'équipe pour le New Jersey, on a discuté avec Scalabrini de son parcours. Après 13 ans, il ne tient toujours rien pour acquis même s'il fait partie des meubles chez les Capitales.

«Je me vois encore ici pour un bout, mais qu'est-ce qui arrivera le jour où Michel partira ou si on était quelques saisons sans faire les séries? J'ai toujours voulu faire du baseball le plus longtemps possible, mais à mes débuts, je n'aurais jamais pensé être encore là, 13 ans plus tard. J'étais jeune et innocent en 2010, et en plus, j'étais encore joueur, l'année précédente», ajoutait celui qui contrôle mieux sa nervosité, aujourd'hui, mais dont le niveau d'excitation est toujours aussi élevé à l'idée de se retrouver dans les séries.

Suspendu à cause de la pluie jeudi, le premier match a tourné à l'avantage des Jackals, vendredi après-midi, quand James Nelson et Keon Barnum ont frappé des circuits consécutifs en fin de 10e manche pour permettre aux leurs de l'emporter 4-3 et mener la série 2 de 3 par 1-0. Le deuxième match aura lieu, samedi, au Stade Canac.

espace baseball majeur

IAN BUSSIÈRES ibussieres@lesoleil.com

LES PREMIÈRES DE BERT BLYLEVEN

Premier athlète né aux Pays-Bas à évoluer dans les ligues majeures, l'artiste de la balle courbe Bert Blyleven a réalisé plusieurs autres premières néerlandaises dans une carrière de 22 saisons dans les majeures qui l'a finalement amené au Temple de la renommée en 2011.

«Ça a pris 14 ans avant de me rendre là. Je dis toujours que l'Association des chroniqueurs de baseball d'Amérique a fini par compter mes victoires dans les petites ligues en plus de celles dans les majeures!» blague l'ancien des Twins du Minnesota, des Rangers du Texas, des Pirates de Pittsburgh, des Indians de Cleveland et des Angels de la Californie qu'Espace Baseball a joint à son domicile de Floride.

Plus sérieusement, celui à qui il manquait 13 victoires pour atteindre le cap de 300 se souvient encore des sentiments qui l'habitaient lors de son intronisation.

«Ma mère était présente, mais, malheureusement, mon père était décédé sept ans plus tôt. J'ai pensé à lui tout le long de la cérémonie et je sentais quand même qu'il était présent avec moi même s'il n'était pas là physiquement», poursuit Blyleven, reconnaissant de tout ce que ses parents ont fait pour lui et ses frères et sœurs.

«Mes parents voulaient rejoindre mon oncle qui s'était établi en Californie, mais, au début des années 50, ils s'étaient fait dire qu'il serait plus facile de passer par le Canada en raison des relations développées entre ce pays et les Pays-Bas durant la Seconde Guerre mondiale», indique Blyleven.

La petite famille s'est d'abord installée en Saskatchewan, où elle a passé quatre ans. «La famille Berry cherchait des gens pour travailler à leur ferme et mes parents ont levé la main. Nous avons vécu à Melville, Saskatoon et Regina avant de déménager en Californie quand j'avais six ans.»

Bert Blyleven en 1987 dans l'uniforme des Twins du Minnesota. — PHOTO ARCHIVES AP, RUSTY KENNEDY

AUX CÔTÉS DE STARGELL

Sur la côte ouest américaine, Blyleven a vite pris goût au baseball. Évoluant pour les Cavaliers de l'école secondaire Santiago, il a été repêché par les Twins en 1969 et a passé six saisons au Minnesota avant de passer au Texas, puis à Pittsburgh, où il a remporté sa première Série mondiale en 1979.

«C'était une grande année pour les Pirates. On avait la chance d'avoir un excellent gérant en Chuck Tanner et une belle équipe de vétérans. Notre meilleure arme était sans conteste Willie Stargell (qui a claqué 32 circuits à 39 ans). C'est un honneur d'avoir pu jouer avec lui, comme ça l'avait été de jouer avec des légendes comme Harmon Killebrew, Rod Carew et Tony Oliva à ma première saison au Minnesota», se souvient celui qui avait cette année-là remporté le second match de la Série mondiale comme partant pour ensuite blanchir les Orioles pendant quatre manches en relève dans le match 5. «Nous étions acculés au pied du mur, je n'avais pas le choix d'être prêt!» commente-t-il.

GALVANISÉS PAR LES FANS

Blyleven a aussi en tête les détails de la Série mondiale qu'il a remportée en 1987, la troisième saison de son retour avec les Twins. «Nous n'avions remporté que 85 victoires en saison! Mais je me souviens de notre retour à la maison après avoir battu les Tigers de Detroit en finale de la Ligue américaine. Dans l'avion, on nous avait dit que des partisans nous attendaient au Metrodome. Quand nous sommes arrivés au stade à 23h, il y avait 55 000 personnes dans les gradins pour nous souhaiter bonne chance en Série mondiale! C'était incroyable!»

«Les fans nous ont donné énormément d'énergie, car nous avons gagné les deux premiers matchs à domicile contre les Cards de Saint-Louis pour ensuite perdre les trois autres sur la route et revenir au Metrodome gagner les deux derniers et la Série mondiale», enchaîne l'ex-athlète de 72 ans.

Blyleven est plus tard devenu l'entraîneur des lanceurs de l'équipe des Pays-Bas, un poste qu'il occupe toujours. «Il y a plusieurs bons joueurs dans cette équipe, plusieurs qui proviennent d'îles des Antilles néerlandaises comme Curaçao et Bonaire. Jurickson Profar, Ozhaino Albies, Didi Gregorius... Tout ça, c'est à cause d'un gars qui s'appelle Hensley "Bam Bam" Meulens et qui a joué pour les Yankees et les Expos. Lui et Eugene Kingsale ont lancé des ateliers pour enseigner aux jeunes joueurs et ont amené les ligues à jouer ensemble», souligne celui qui a aussi vu évoluer Juremi Profar, maintenant avec les Capitales de Québec. «Un jeune homme bourré de talent», termine Blyleven à propos du cadet des Profar.

LE CHIFFRE

47

Le nombre de coups de circuit frappés par Matt Olson des Braves d'Atlanta, un sommet dans les majeures vendredi matin. S'il maintient le rythme, le joueur de premier but devrait battre le record d'équipe de 51 établi par Andruw Jones en 2005. Ses 113 points produits, aussi un sommet dans les majeures, le mettent aussi en route pour éclipser le record des Braves, soit 135, détenu par Eddie Matthews depuis 1953.

LE GRAND CHELEM

En huit matchs, du 27 août au 4 septembre, le joueur de troisième but des Twins du Minnesota Royce Lewis a claqué non pas un, pas deux, mais bien trois grands chelems, le plus récent lundi dans un massacre de 20-6 contre les Guardians de Cleveland. Ces trois coups de quatre points égalent un record des Twins et le placent au deuxième rang pour le plus grand nombre de grands chelems par une recrue en une saison derrière les quatre d'Alexei Ramirez en 2008. Lewis a aussi quatre grands chelems parmi ses 13 premiers circuits dans les majeures, derrière Chris Taylor qui en a frappé le même nombre à ses onze premières longues balles dans les grandes ligues.

LE GOLDEN SOMBRERO

La moyenne de points mérités de 4.16 du releveur Jake Bird des Rockies du Colorado en date de vendredi n'est pas vilaine. Mais le droitier de 27 ans est le dernier que vous voudriez voir au monticule avec une avance serrée en fin de match. Ayant lancé dans huit occasions de sauvetage, Bird les a toutes sabotées, sans exception, pour un pourcentage de 0 %! Emmanuel Clase a saboté deux victoires de plus, mais on ne peut comparer les deux puisque le releveur des Guardians de Cleveland domine les majeures avec 37 sauvetages.

LES MILLE CHEMINS DE PIERRE-CÉDRIC LABRIE

MIKAËL LALANCETTE
mlalancette@lesoleil.com

Il en est à ses premières armes alors que son beau-père, Patrick Roy, vient d'en sortir. En décidant d'épouser le métier d'entraîneur après une carrière de 16 saisons comme joueur, Pierre-Cédric Labrie entame sa retraite tout en douceur. Rencontre avec le nouveau pilote des Lions de St. Lawrence dans le hockey collégial.

Le Manitoba, Norfolk, Tampa Bay, Rockford, Berlin et Syracuse. Ce ne sont que quelques-unes des villes où Pierre-Cédric Labrie a posé son baluchon dans le hockey professionnel. Dans les derniers mois, le natif de Baie-Comeau s'est toutefois senti à la croisée des chemins dans le sport qu'il aime plus que tout.

«J'ai toujours voulu continuer de jouer pour que mes enfants puissent s'en souvenir un jour, mais là, c'était rendu difficile au point où j'avais de la misère à trouver une position pour dormir la nuit, confie-t-il. Il y aurait des opérations à avoir aux épaules, j'en ai eu une au genou l'année passée. Le corps est magané, mais je n'ai aucun regret. J'ai toujours joué avec une seule vitesse. Tant qu'à étirer ma carrière et continuer de ralentir, valait mieux de me retirer.»

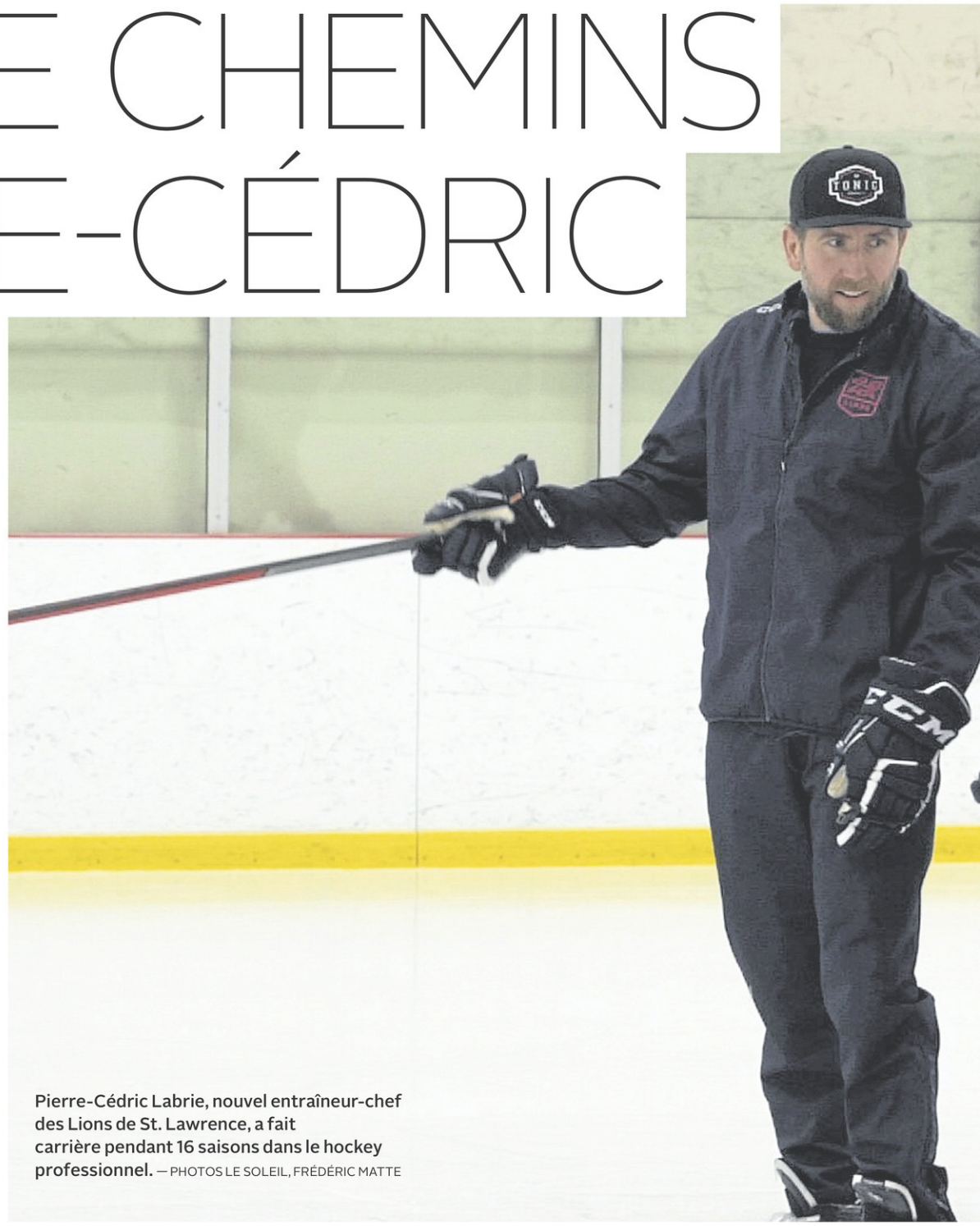
Puis, une offre aussi surprenante qu'inattendue est tombée. L'opportunité lui a été présentée sur un terrain de golf, par son ami Jean-Philippe Côté, après le départ de Guy Chouinard, qui dirigeait la destinée des Lions depuis une décennie.

«Quand JP m'a dit que Jean-Philippe Brière était à la recherche d'un entraîneur, c'était presque à la blague, mais avec l'âge de mes enfants, le désir de stabilité, la possibilité de rentrer au bercail, ça sonné une cloche. Moi et ma femme [Jana Roy], c'est quelque chose qu'on souhaitait. On est très heureux d'être de retour à la maison.»

Avec tous les contacts qu'il s'est faits dans ce milieu avec les années, Pierre-Cédric Labrie aurait pu atterrir ailleurs, mais c'est à Québec, la ville où il a joué un match avec les Remparts en 2004, qu'il a décidé de se faire la main.

«Quand je suis allé à Nashville, au repêchage [de la LNH], je me suis inscrit à la clinique de *coachs* et ç'a m'a ouvert les yeux comme on dit. J'aurais pu embarquer tout de suite comme adjoint au niveau supérieur et apprendre, mais en ce moment, je me sens à la bonne place pour commencer comme entraîneur-chef.»

Son nouveau métier lui permet de tourner la page, après une longue carrière qui lui a fait vivre à peu près tout ce qu'il y a de possible dans le fabuleux monde du hockey : essais professionnels, contrats, transactions, blessures, renvois et même l'expérience de joueur-entraîneur à Wichita dans l'ECHL, où il a attrapé la piqûre du management sportif.



Pierre-Cédric Labrie, nouvel entraîneur-chef des Lions de St. Lawrence, a fait carrière pendant 16 saisons dans le hockey professionnel. — PHOTOS LE SOLEIL, FRÉDÉRIC MATTE

> **«Je veux redonner à des jeunes qui sont motivés, mais qui ne l'ont pas toujours facile avec les horaires du cégep. Je veux juste que les joueurs évoluent, tant dans la vie que dans le hockey. Je veux les amener à un niveau supérieur»**
>
> — Pierre-Cédric Labrie

Le nouveau retraité, 37 ans seulement, est en paix avec sa décision. «Au point où je n'ai pas retouché à la glace comme joueur de l'été, ajoute-t-il. Je suis vraiment à temps plein dans mon nouvel emploi et je dirais même que j'ai encore plus de passion qu'à mes dernières années professionnelles!»

Lorsqu'on lui demande ce dont il est le plus fier, celui qui a participé à 46 matchs avec le Lightning de Tampa Bay entre 2012 et 2013 dresse une liste détaillée. La réponse semble avoir été mûrement réfléchie.

«Il y a trois choses : d'avoir été capable d'aller prendre ma petite tasse de café dans la Ligue nationale, le championnat [de la coupe Calder] à Norfolk, mais surtout d'avoir pu faire 16 saisons dans le hockey professionnel. J'aurais aimé ça jouer jusqu'à 40 ans. Je n'aurais pas pensé prendre ma retraite avant Jagr, mais bon…» dit-il pince-sans-rire.

LE CONSEIL DE MIKE KEANE

En rétrospective, le colosse affirme devoir une partie de sa longévité à l'ancien attaquant du Canadien, Mike Keane, dont il a croisé la route au Manitoba en début de carrière. «Il m'avait dit : "Joue aussi longtemps que tu pourras parce que quand tu vas sortir, tu ne pourras plus revenir." Ça m'a toujours poussé à continuer. Je me souviens qu'il faisait du bicycle dans le sauna et qu'ensuite, il sautait dans un bain glacé. J'ai commencé à faire ça et je n'ai jamais arrêté!»

De tous les entraîneurs qui l'ont dirigé durant sa carrière, un se démarque plus que les autres, Jon Cooper. Lorsqu'il a fait sa connaissance, à Norfolk, Labrie ne profitait pourtant que d'un essai de 25 matchs avec le club-école du Lightning situé en Virginie.

«Ç'a été un tremplin pour moi, se souvient le hockeyeur devenu entraîneur. Il m'a accueilli dans l'équipe comme si j'avais un contrat pour la saison. Il m'a tellement fait sentir bien, je voulais aller à la guerre pour lui tous les soirs. Il m'a fait comprendre à quel point c'était important d'être le meilleur coéquipier possible lorsqu'on veut bâtir une équipe championne. C'est quelque chose que je veux enseigner aux jeunes aujourd'hui.»

«REDONNER» AUX JEUNES

Avec les Lions de St. Lawrence, Pierre-Cédric Labrie

veut «redonner» à la jeunesse, conscient que les hockeyeurs du niveau collégial doivent travailler fort pour réussir sur la glace et sur les bancs d'école.

«Je veux redonner à des jeunes qui sont motivés, mais qui ne l'ont pas toujours facile avec les horaires du cégep. Ça en prend de la motivation pour pouvoir mener les deux vies. Je veux juste que les joueurs évoluent, tant dans la vie que dans le hockey. Je veux les amener à un niveau supérieur.»

Sa présence et celle de l'adjoint à titre bénévole, l'ancien des Mooseheads, des Tigres et des MAINEiacs, Stefan Fournier, plaît déjà dans les quartiers des Lions.

«On est très impressionné, ça fait changement d'avoir plus de jeunesse, apprécie le défenseur Xavier Fauchon. Les gars ont de l'expérience et ça paraît! On apprend et on a vraiment du *fun* avec eux autres.»

Labrie est un gagnant, mais il ne fait pas une obsession de la victoire pour le moment. «Le championnat, ça, c'est la cerise sur le sundae, ça viendra quand l'équipe sera prête, mais en ce moment, on se concentre sur l'importance de devenir meilleur et de venir à l'aréna avec la bonne éthique de travail.»

Est-ce que cette nouvelle carrière d'entraîneur le mènera aussi loin que sa position de joueur? Impossible de savoir, mais celui qui n'a jamais été repêché dans la LNH se permet de rêver.

«J'aimerais ça dire que ça va arriver, lâche-t-il. C'est un rêve, mais j'essaie d'en faire un but. On va y aller étape par étape et on verra bien!»

Tous les chemins mènent à Rome, Pierre-Cédric Labrie est bien placé pour en parler!

Le hockey est au cœur des discussions dans la famille Roy-Labrie.

LE GENDRE DU ROY PATRICK

Lorsque Pierre-Cédrick Labrie a uni sa destinée à celle de Jana Roy, la fille de Patrick Roy, cet été, il était difficile pour les convives d'éviter le sujet. Le premier embrasse le métier d'entraîneur à Québec alors que le second vient de le quitter!

«Ç'a été une bonne blague au mariage! sourit le nouveau pilote des Lions de St. Lawrence. Les garçons d'honneur se sont gâtés dans leurs discours en disant qu'il y avait de bons *coachs* dans la famille. Pat, ç'a été une des belles rencontres que j'ai eues dans ma vie pour parler de hockey.»

En démissionnant de ses doubles fonctions chez les Diables rouges, Patrick Roy s'est peut-être éloigné du hockey pour le moment, mais notre sport national fait toujours partie de sa vie. Le sujet meuble bien des discussions dans la famille Roy-Labrie.

«On s'en parle beaucoup, de dire Pierre-Cédric Labrie. Quand tu le déclenches, tu t'embarques dans une discussion passionnée. Il va parfois jusqu'à te *challenger* en te demandant : "Tu fais quoi dans une situation comme celle-là?" Disons que tu dois prendre quelques secondes pour y réfléchir parce que souvent, ce sont des questions que tu ne t'es jamais fait poser. Ça m'allume sur des affaires et je peux ramener ça à l'aréna. Sa vision des choses va souvent ailleurs. C'est toute une encyclopédie!»

Pourrait-on voir l'ancien entraîneur-chef et directeur général des Remparts sur l'une des patinoires de l'Aréna des 2 Glaces de Val-Bélair au courant de l'hiver?

«L'invitation est lancée en tout cas! lance Labrie. Je pense que les gars aimeraient vraiment ça. Juste de sentir sa présence et son énergie et de l'entendre partager son savoir, ce serait apprécié. Ça ne m'étonnerait pas que ça arrive, s'il ne pogne pas un boulot dans le hockey professionnel! C'est un gars tellement passionné que de revenir sur la glace avec des jeunes, je suis sûr que ça lui ferait plaisir.»

L'EXPERTISE DE VEILLEUX

Le Baie-Comois d'origine esquisse un sourire lorsqu'on évoque le fait qu'il n'est pas le seul membre du Crunch de Syracuse à intégrer le milieu sportif de la capitale cet automne. L'ancien adjoint de la formation, Éric Veilleux, a d'ailleurs remplacé son beau-père à la barre des Remparts!

«Je l'ai adoré, poursuit Labrie à propos de l'ancien entraîneur des Cataractes, du Drakkar et des Mooseheads dans la LHJMQ. J'ai eu une très belle expérience avec lui. Il faisait toujours en sorte que c'était facile de le côtoyer.»

Pierre-Cédric Labrie prédit que les jeunes juniors de Québec profiteront beaucoup de l'expertise de Veilleux. «Il connaît tellement son hockey que dans une conversation de deux minutes, tu es sûr d'apprendre quelque chose. Il en a long à dire sur un tir bloqué, sur le jeu en défensive, sur la protection de rondelle, ce sont des petits détails qu'il maîtrise à 100 %.»

Le plus drôle, c'est qu'au printemps dernier, Nostradamus Labrie avait même lancé à Veilleux qu'advenant le cas où Roy renonce à ses fonctions d'entraîneur, il ferait un excellent candidat pour lui succéder derrière le banc.

«Je savais que les Remparts regarderaient vers le meilleur *coach* disponible et je lui avais lancé une petite flèche en lui disant qu'ils seraient à la recherche d'un gars comme lui!»

Les voilà tous les deux entraîneurs à Québec. Le plus grand gardien de l'histoire du hockey est libre comme l'air… pour le moment.

Et si les Lions de son gendre Pierre-Cédric en profitaient?

MIKAËL LALANCETTE

POUR LES DERNIERS RÉSULTATS, RENDEZ-VOUS SUR NOTRE SITE WEB

SUBARU

Se prendre des petits moments en famille, ça nous ressemble.

Subaru, c'est nous.

ASCENT 2023

208 paiements à partir de **146 $*** par semaine, taxes en sus

Location de **48** mois

Prix de détail suggéré de **43 355 $** Transport, préparation et frais d'administration inclus, taxes en sus.

Avec un acompte de 0 $. Montant total exigé avant le début de la location : 167,86 $ (taxes incluses).

Location basée sur une allocation annuelle de 20 000 km avec kilométrage additionnel de 0,15 $ le km.

Véhicules disponibles en quantité limitée.
Visitez votre concessionnaire participant pour tous les détails.

AWD Traction intégrale symétrique à prise constante

EyeSight[MD] 1 Technologie d'aide à la conduite

7 ji 8 3 RANGÉES

2023 IIHS TOP SAFETY PICK+ 2

vive la différence[MC]

Vos concessionnaires Subaru du Québec

OPTION SUBARU
1900, avenue Jules-Verne
Québec
418 648-9518

LÉVIS SUBARU
4980, boul. Guillaume-Couture
Lévis
418 833-1960

DESJARDINS SUBARU
999, avenue Galibois
Québec
418 681-6000

quebecsubaru.ca

* L'offre de location s'applique au modèle illustré, l'Ascent Commodité 2023 (PT2 C8), dont le prix de détail suggéré est de 43 355 $ (taxes en sus). L'offre de location comprend 208 paiements de 146 $ (taxes en sus) par semaine pour un terme de 48 mois avec un acompte de 0 $. Le premier paiement de 146 $ est requis à la signature du contrat. Le montant total exigé avant le début de la location est de 167,86 $ (taxes incluses). La location est basée sur une allocation annuelle de 20 000 km. Des frais de 0,15 $/km seront facturés pour les kilomètres excédentaires. Les frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers, les frais de transport et de préparation, les droits spécifiques sur les pneus neufs et les frais d'administration sont inclus. Le permis de conduire, l'immatriculation (prix varie selon le client) et les assurances sont en sus. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. L'offre et les spécifications techniques peuvent changer sans préavis. Le financement est offert sous réserve de l'approbation de crédit des Services Financiers Subaru par TCCI. L'offre est en vigueur jusqu'au 30 septembre 2023. Certaines conditions s'appliquent. Toutes les couleurs autrement disponibles pourraient ne pas l'être afin de bénéficier de l'offre avant son expiration. 1. EyeSight[MD] est un système d'assistance au conducteur qui peut ne pas fonctionner dans certaines conditions. Il incombe en tout temps au conducteur d'adopter une conduite sécuritaire et prudente. L'efficacité du système dépend de nombreux facteurs, tels que l'entretien du véhicule ainsi que les conditions météorologiques et routières. Consultez le Manuel du propriétaire pour les détails de fonctionnement et les limites. 2. Les cotes de sécurité sont attribuées par l'Insurance Institute for Highway Safety (IIHS). Visitez le www.iihs.org pour connaître les méthodes de tests. Visitez votre concessionnaire Subaru participant pour tous les détails. Ascent et Subaru sont des marques déposées.

0128885